

## الكتاب الثاني

### قراءة جديدة -

### فى رسالة الغفران

نص مسرحى من القرن الخامس الهجرى

فى زيارتى العلمية لجامعة الخرطوم خريف سنة ١٩٦٩م دعانى قسم اللغة العربية بها لأحضر طلاب الامتياز فى (رسالة الغفران) المقررة عليهم فى دراستى النقدية لها على النص الذى حققته من الرسالة - طبعات الذخائر - وكرهت وقتئذ أن ألقى الطلاب بما قدمته فى دراستى للغفران ، لدرجة الدكتوراه فى الآداب قبل نحو من عشرين عاما ، فطلبت إلى الجامعة إعارتى النص المحقق للغفران ، حيث عكفت عليه لليلة واحدة ، لم تتسع لأكثر من إمعان النظر فى مقدمة الرسالة ، وكان فى نفسى شىء منها .. فكشفت لى عن رؤية جديدة حاضرت بها طلاب جامعة الخرطوم ، ثم تابعتها فى محاضراتى طلاب معهد الدراسات والبحوث العربية العالية بجامعة الدول العربية بالقاهرة ، وطبعها المعهد فى سنة ١٣٩٠هـ - ١٩٨٠م . وتأخذ موضعها هنا ، ذىلا لهذه الطبعة الجديدة من دراستى للغفران .

« وعلى الله قصد السبيل »

obbeikandi.com

## تمهيد

قضية منهج وتراث :

قضايا وجودنا المعاصر ، هي ما ينبغي أن نشغل به .  
وسنة الحياة ، تفرض ألا نتناول أى موضوع من تاريخنا الفكرى أو الأدبى ، إلا من حيث يبدو ذا صلة مباشرة بحياتنا اليوم .

وذلك ما لم يغب عنى وأنا أختار مسرحية الغفران ، - وأعدّها مسرحية بشيء من التجوز - لتكون موضوع محاضراتى لهذا الموسم .

والمسرحية قديمة عتيقة ، يفصلها عن زماننا نحو من عشرة قرون ، فعلى أى وجهٍ يمكن أن تتصل بوجودنا الأدبى المعاصر ؟ .

ومن أى سبيل تأخذ مكانها بين ما نشغل به من قضايا اليوم ؟ .  
ظاهر الأمر فى هذه الصلة ، هو أن الأدب المسرحى فيما نعرف ، أحدث فنون الأدب العربى . وأى حديث فيه ، لا يكون بعيداً عن أدبنا المعاصر ، منعزلاً عن وجودنا الحاضر . ولكن وراء هذه الصلة القرينة بين موضوعنا وبين أدبنا الحديث ، قضية أقوى اتصلاً بوجودنا العلمى والقومى ، اليوم وغدا .

إنها قضية منهج :

يؤمن بأنه ما من علم يمكن أن يقال فيه إنه قد نضج واحترق ، أو أن باب النظر فيه أغلق فما عاد ينتظر جديداً فيه .

وما من موضوع سبقت دراسته على أى مستوى ، يمكن أن يُدعى له أن الكلمة الأخيرة قيلت فيه .

وإنما هى مراحل على الطريق .

وما تحسبه كل مرحلة خط النهاية وغاية المسعى ، ليس فى حساب الحياة والعلم إلا خطوة على طريق المعرفة ، تبدأ من حيث انتهت سابقتها متفتحة بكل ما وصلت إليه . ولا يفض من قيمة جهد سلف ، أن يظهر بعده ما يضاف إليه أو يعدله ، أو ينسخه ويلغيه ، بل تبقى لجهود الباحثين على تتابع الأجيال قيمتها العلمية فى تاريخ المعرفة من حيث سارت خطواتها وأعطت رصيد خبرتها وتجاربها ، زاداً لمن يتابعون السير على الدرب .

وإذ أقدم اليوم جديداً من رسالة الغفران ، أراه يجدى على المنهج ، بما يرسخ من إيماننا بامتداد آفاق البحث ، فى موضوع ظننت وظن سواى ، أنه قد قُتل درساً وبخناً ، و« قطعت جهيذة فيه قول كل خطيب » على ما يقول المثل العربى .

لقد توارد على رسالة الغفران دارسون ذوو عددٍ من غرب وشرق ، ولا أعلم نصاً أدبياً من تراثنا الأدبي ظفر بمثل ما ظفرت به من شهرة وعناية .  
في آخر القرن الماضي ، كان المستشرق الإنجليزي « نيكلسون » يقدمها إلى العالم الغربي ، في « مجلة الجمعية الآسيوية الملكية » .

وفي سنة ١٩١٧ ، كان المستشرق الأسباني « القس ميغيل أسين بلاثيوس » يهز العالم الأدبي في أوربا ، بنظريته في أخذ « دانتى » كوميدياه الإلهية من أصول عربية ، في مقدمتها قصة المعراج ورسالة الغفران . تلك النظرية التي شغلت دارسى الأدب المقارن في عصره ، وأحدثت في الغرب دويماً وصل صداه إلينا فلقت الدارسين العرب إلى هذه الرسالة ، ومن ثم أخذت مكانها بين النصوص الأدبية التي يدرسها طلاب الآداب من جيلنا .  
ولقد كنت من بين الطلاب الذين قرءوها - في طبعة غير محققة - على الأستاذ الدكتور طه حسين في كلية الآداب . ثم اشتغلت بها موضوعاً لرسالة الدكتوراه ، بعد أن تفرغت لتحقيق نصها سبع سنين دأباً . ونشر النص الذي حققته لها في ثمانى طبعات للذخائر ، من سنة ١٩٥٠ ، حتى عامنا هذا ، فضلاً عن طبعتين مزورتين ظهرتا في بيروت<sup>(١)</sup> ، نقلاً عن نصها المحقق في الذخائر .

ثم إنى تابعت الاشتغال بدراسة الغفران ، في محاضراتى بالجامعة ، ونشرت هذه الدراسة في ثلاث طبعات لدار المعارف بالقاهرة . كما نشر الأستاذ الدكتور « أمجد الطرابلسى » كتاباً عن (النقد واللغة في رسالة الغفران) - طبع دمشق - فضلاً عن بحوث ومقالات جديدة ، نشرت ضمناً فيما تلقت المكتبة العربية من مؤلفات ودراسات عن « أبى العلاء » أو تاريخ النثر العربى بوجه عام .

ومع كل هذا الرواج والاهتمام ، لم أتفت فيما مضى ، ولا التفت أحدٌ سواى فيما أعلم ، إلى أن بين أيدينا نصاً مسرحياً فريداً لا نعلم له سابقة في تراث العربية .  
وحين أنظر اليوم إلى دراستى المتخصصة للغفران ، كما قدّمتها إلى الجامعة منذ عشرين عاماً ، أعجب كيف فاتنى هذا النص المسرحى فيها ، وكيف فات الدارسين معى ، فمضوا ومضيتُ ، نبحث لها عن مكانٍ بين فنون الأدب العربى ، ونعرضها على المقامات والقصص والأمالى ، وعلى الرسائل الإخوانية الطوال التى تجرى مجرى الكتب المصنفة .  
دون أن يخطر على البال أى صلة لها بالفن التمثيلى !

ثم هى قضية تراث وتاريخ :

فمن المقررات الراسخة فينا ، أن أدبنا لم يعرف الأدب المسرحى قبل العصر الحديث . والذين يؤرخون لهذا الفن المستحدث ، مهما يوغلوا فى التماس بواده الأولى عندنا ، فليسوا بحيث

(١) من دار صادر ببيروت ، سنة ١٩٦٤ ، ثم من دار إحياء التراث العربى فى بيروت ، ١٩٦٨ .

يمضون إلى أبعد من «خيال الظل» في الماضي القريب. ثم يسارعون فيمدون أبحارهم إلى أوروبا، بحثاً عمّا استوردنا من أدبها المسرحي، الغربي الحديث واليوناني القديم. فحين نقدم إليهم اليوم نصاً عربياً، من تراث القرن الخامس الهجري، فليست المسألة عندي مجرد إضافة جديدة إلى أصيل تراثنا في هذا الفن، ولا هي مجرد تصحيح لخطأ تاريخي، وإنما المسألة الجوهرية في تقديري، هي أننا بتقديم مسرحية الغفران، نلفت إلى ظاهرة غير صحيحة في حياتنا الفكرية المعاصرة. وهي أننا قلما نشغل بمراجعة تراثنا، حينما لاحت لنا بادرة الأخذ والاستيراد من الغرب. قلما نتمهل لنسأل عن عطاء ماضينا، قبل أن نبادر فنحكم عليه بالجدب والإفلاس والعقم.

ونجهل قيمة تراثنا وسخى عطائه، إما عن فتنة بالغرب ترهقنا بعقدة النقص. وإما عن مفهوم فحج للمعاصرة، لا يرى جدوى من الارتباط بالسلف، والنظر في تراث عصور خلت، بل يُعده أكفان موتى يفسد ريحها مناخ العصر. ثم لا يرى بأساً في أن يشغلنا بتراث الغرب، بل يعده منحة حيوية، تحث خطانا إلى عصر القمر! ويهون علينا التفريط في وعى ماضينا العريق الذي يمنحنا عز الأصالة وشموخ العراقة وشرف الانتماء.

\* \* \*

الوثيقة التي نقدمها اليوم في مشاهد نختارها نموذجاً ومثالاً، ليست مأخوذة من (رسالة الغفران) على وجه الاقتباس أو التصرف، بل نعرضها بنصها في الغفران. وعملاً فيها يقتصر على تقديمها في النسق المؤلف لكتابة النصوص المسرحية، دون أي مساس بصياغة المؤلف لفظاً وسياقاً وحواراً، ودون أي تدخل منا في إعدادها وإخراجها.

حرصاً منا على أصالة النص، وصيانة لقيمته من حيث هو وثيقة تاريخية في أدبنا العربي. وما أبيع لنفسي حق الحكم على بناء العمل المسرحي في الغفران، أو ما يعرف في مصطلح اليوم «بالتكنيك المسرحي»، ولست من أهل التخصص فيه.

وقد يرى بعض المتخصصين أن الأمر في الغفران لا يعدو أن يكون مشاهد متتابعة، صيغت على هذا النمط التمثيلي لتؤدي ما أراد أبو العلاء أن يقدمه من أمالية اللغوية، وآرائه في القضايا الأدبية والنقدية التي كانت تشغل عصره.

وقد يرى آخرون منهم، أن ليس من الضروري عرض نص مسرحي من تراث القرن الخامس الهجري، على القواعد التقليدية للتكنيك المسرحي، ويكفيهم منه تشخيص الإخراج وسياق الحوار وفنية الرمز، ثم لا يشق عليهم أن يلمحوا «عقدة الغفران» في المعادلة الصعبة بين زهد مؤلفها وشهوانية بطلها، أو في التورية الدقيقة لسخرية أبي العلاء بابن القارح، في هذا الدور

العجيب الذى اختاره له وفرضه عليه ، على وجه التمنى والرجاء ، من صديق يطمع له فى حسن المآب ونعيم الآخرة .

أو لعل عقدها فى المأزق الحرج ، الذى يجعل تصور أبى العلاء لعالمه الآخر مظنة التباس بالحياة الآخرة فى العقيدة الدينية .

وهم يعرفون أن من كتاب المسرح الحديث ، من يتمردون على جمود القواعد التقليدية ، ويقررون أن الرؤى الفنية أرحب من أن تُصَب وتُضغَط فى قوالب محددة ، وأن أصالة الفن تعطى الأديب حرية التصرف وحق اختيار الأسلوب الذى يعبر به عن رؤيته الوجدانية لعالمه .

وعلى أى وجه أخذها هؤلاء ، أو هؤلاء ، فليست بحيث لا تقوم مع « خيال الظل » الذى لم ينسوه فى تاريخ هذا الفن .

وقصارى ما يعينى هنا من القضية ، هو أن أقدم إلى تاريخنا الأدبى هذه الوثيقة لمحاولة الغفران الرائدة ، تصحيحاً للشائع المعروف من حداثة عهدنا بالأدب المسرحى ، ولقفتنا إلى ما لا يزال محجوباً عنا من عطاء تراثنا .

\* \* \*

## هذه القراءة :

الجديدة للغفران ، مصدرة في طبعتها المستقلة لمعهد الدراسات العربية ، بمدخل إليها عن أبي العلاء ورسالته ، وابن القارح ورسالته .  
وإذ ألحقنا القراءة الجديدة بطبعتنا هذه للغفران ، آثارنا نقل المدخل من موضعه هنا إلى مستهل هذه الطبعة الجامعة للدراسة كتابا أول ، والقراءة الجديدة كتابا ثانيا .  
ولا غنى هنا عن الرجوع إلى المدخل في موضعه صدر هذه الطبعة الجامعة ، مع ضرورة استصحاب النص المحقق لرسالة الغفران ومعه النص المحقق لرسالة ابن القارح ، في طبعات الذخائر ، حيث البيان لسياق النقول منهما ، وشرح الغريب من ألفاظ المتين ، وتخريج الشواهد والتعريف بالأعلام ، والله المستعان .

رسالة الغفران ، وفيها النص المسرحى الذى تقدمه اليوم ، أملاها أبو العلاء بمعرفة النعمان ،  
حوالى عام ٤٢٤ هـ . ردأ على رسالة تلقاها من أديب حلبى من معاصريه ، هو « ابن  
القارح ، على بن منصور » .  
وقد مضى علينا زمان وهى تأخذ صورة رسالة إخوانية من الرسائل الطوال التى تجرى  
مجرى الكتب المصنفة .

لكنها تستهل بمقدمة غير مألوفة ، يستطرد منها أبو العلاء ، إلى رحلة خيالية فى العالم  
الآخر ، يقود إليها ابن القارح ، ويوجّه فيها خطاه بين الجنة والمحشر والجحيم ، ويلقنه ما يقول  
وما يفعل ، قبل أن يبدأ ، بعد هذه الرحلة الطويلة ، فى الرد على ما جاء فى رسالة ابن القارح ،  
ابتداء من فقرتها الأولى بعد تحية الديباجة ، إلى آخر سطر من سطورها .

\* \* \*

ورسالة الغفران ، من تراث أبي العلاء فى عهد عزلته ، فى صميم الشطر الثانى من رحلة حياته ، وكان يستهل حينذاك ، العقد السابع من عمره .  
أى أنه أملاها بعد أن هُزم فى معركة مع الدنيا ، وانطوى على نفسه محزوناً يلتمس راحة اليأس فتعز عليه مثلما عزت عليه راحة الأمل .  
وقد أنضجته الأيام بتجاربيها ومحنها ، وكشفت عن أشواق بشريته المؤودة ، وجراحه التى لم تنل قط .

وببلوغه ستين سنة ، كان قد قطع مراحل حياته الدنيا وأرف على العالم الآخر ، وطال تأمله الحزين فى مصير الإنسان .  
ومن هذا التأمل الطويل ، كانت رحلته إلى عالم آخر صنعت له رؤاه وأحلامه ، ومخاوفه وهواجسه ومواجهه ومواجهه ..

وفىها عرّى جراحة الغائرة ، ونفس عن أشواقه المكبوتة ، وهواجسه الملحة .  
غير أن عالمه النفسى كان متأثراً كذلك بموقفه من الدنيا والناس ، ورأيه فى « ابن القارح »  
الذى أعطاه أبو العلاء الدور الرئيسى فى مسرح الغفران ، فأطل بنا عن طريقه ، على عالمه الآخر ، وملء نفسه تعباً من هذه الدنيا « رسخ فى الأعضاء » ، وظمأ لم يجد سبيلاً إلى رى ،  
ورؤية ثابتة لما تخفى أفتعة النفاق من خبث ومكر وقبح .

\* \* \*

ورسالة الغفران لا سبيل إلى فهمها دون تدبر لرسالة ابن القارح التى نعدنا مفتاح هذا الفهم ، إذ هى السبب القريب المباشر الذى دعا أبا العلاء إلى إملاء رسالته ، فغير متصور أن نمضى فى قراءتها ، ما لم نقرأ قبلها ومعها ، الرسالة التى كان يملئ رده عليها .  
ويتبادر إلى الظن ، أن حاجتنا إلى « رسالة ابن القارح » ، لا تبدو ملبحة فى القسم الأول من الغفران حيث الرحلة إلى العالم الآخر ، بل يمكن أن نتظر حتى نفرغ من هذه الرحلة ،  
ويبدأ أبو العلاء - فى القسم الثانى من الغفران - الرد على ما جاء فى الرسالة التى تلقاها ، وأملئ رسالة الغفران جواباً عنها .

لكن الذى لا شك فيه ، هو أن ظل ابن القارح كان يغشى العالم الوجدانى لأبى العلاء منذ تآهب لإملاء رسالة الغفران ، وأن صورة الرجل ظلت ماثلة فى خاطره ، حتى فرغ من الإملاء .  
ثم إن النص المسرحى ، الذى يشغلنا هنا ، يقع فى المقدمة والرحلة إلى العالم الآخر فى القسم الأول من الغفران . وابن القارح يمثل الدور الرئيسى بطلاً للمسرحية من أول مشهد إلى آخر مشهد .

\* \* \*

والمعادلة الصعبة في مسرحية الغفران - ولعلها عقدتها - هي أن تعبر عن شخصية مؤلفها ، وأن تلائم في الوقت نفسه شخصية بطلها كما تمثلها ومثلها . والشخصيتان على طرفي نقيض : سَمْتًا وسجية ، وحياءً وخلقًا وسلوكًا . وأصعب منها ، أن نميز في الغفران ما هو من ملاح شخصية أبي العلاء بمحض نبه وعفته وصدقه ، وحرمانه ومجاهدته . وما هو من ملاح شخصية ابن القارح ، بكل شهواته ونفاقه وخبثه وزيفه ...

\* \* \*

في هذه المسرحية ، يطل أبو العلاء من الدنيا على أخراه ، ويغذ السير بتأملاته إلى عالم بعيد يُفرغ فيه شحنة همومه وأشواقه ، وهواجسه ومخاوفه . وواضح أن عالمه الآخر ، لا يمكن إلا أن يكون عالم أديب شاعر لغوى مفكر ناقد .. وأن أشواق بشريته ، قد التمسّت تنفيسًا وريًا ، في رؤياه لعالمه الآخر . وأن القيود التي شلّت حركته نصف قرن ، جعلته يحلم بكسرها والتحرر منها ، فملأ جنته بالحركة والصوت والرقص والغناء ، وقد تعنف الحركة فتصير ضجيجًا وعراكا وعريدة ، ويعلو الصوت فيصير صياحًا ومنافرة وجلبة .

ومن أهل جنته من يخرج للنزهة والصيد والزيارة ، وفيها تقام المآدب الحافلة ، وأبو العلاء الذي ملّ السكون وتعب من الكبت ، هو الذي يريد لأهل عالمه الآخر أن يفعلوا بالغضب والرضى ، والصدّ والإقبال ، والمتعة والخبية ، وأن تجوز عليهم أهواء البشرية وأعراضها ، من تشوّف وحنين وعجب ، وغرور وعقوق وشماتة ، ونسيان وغفلة .

ولا شك في أن محتته هي التي اقترحت عليه « عملية التعويض » في الآخرة عن محن الدنيا ، فليس يكفيه أن يصير الأعشى أَحْوَرَ ، والأعمى بصيرًا ، والهرم شابًا ، وإنما يُعوض الذي امتحن في الدنيا بعاهة أو بلوى ، تعويضًا لا يقترح مثله سوى ضرير مبتلى محروم : فأحدُّ أهل الجنة بصيرًا هم الذين حُرّموا نعمة البصر في الدنيا . وأجملهم عيونًا « عوران قيس » . وأطيب نسائها نشرًا ، امرأة كانت في الدنيا تدعى « حمدونة الحلبية » ، طلقها زوجها - بائع السقط - لرائحة كرهها من فمها . وأنصعن يابضًا أمة تدعى « توفيق السوداء » كانت تخدم في دار العلم ببغداد ...

وذلك كله لأبي العلاء ..

\* \* \*

وأما إسرافه في حشد المتع الحسية وتشخيص الشهوات واللذات المادية ، فإلى جانب دلالاته

على نفسية المحروم وأثر القيود التي فرضها على نفسه فى صومه الطويل ، نُقدّر أن شهوانية ابن القارح هى التى وجّهت أبا العلاء إلى أن يحشد له ما يعلم أنه يُرضى مزاجه ويلائم هواه ... ومن الملاحظ اللافتة ، أن أبا العلاء فى تمثله لعالمه الآخر وإحضاره إياه ، قد صرف عن مسرح الغفران شخوص أحبائه الذين تعلق بهم فى حياته وأيس إليهم ، وحزن لفراق الذين سبقوه منهم إلى القبور .

فهل شغل عن رؤيا لقائهم ، بأماله اللغوية والأدبية التى بقيت مشغلة دنياه وأخراه ؟ .. أو إنه بتنحيه لابن القارح عن مسرح الغفران ، لم يجد لشخوص أحبائه مكاناً عليه ؟ الذى أطمئن إليه ، هو أن أبا العلاء حين جعل مسرح الغفران لابن القارح ، نحى عنه من لا شأن لهم به . ولعله ضنّ على أهله الصالحين بالظهور على مسرح أعدّه لهذا الثعبان الأسود ، يعطيك من ملمسه اللين نعومة الحرير ، وفى لعبه السمّ الزعاف .

### بطاقة ابن القارح عند أبى العلاء :

وإذا كنا فى (المدخل) إلى هذه الطبعة الجديدة من الغفران ، قد أطلنا الحديث عن مؤلفها ، فالأمر بالنسبة إلى بطلها مختلف : فليس يعيننا هنا أن نستوعب ترجمة حياة ابن القارح ونستقصى أقوال مؤرخيه فيه ، بقدر ما يعيننا أن نعرف موقف أبى العلاء منه ورأيه فيه ، إذ مهما تكن حقيقة ابن القارح ، وصورته فى كتب التراجم ، فالمهم أن نعرف ملامح الصورة التى كانت ماثلة فى خاطر أبى العلاء ، وهو يقدم بطل مسرحيته ، ويختار له الدور الذى يلائم شخصيته ، ويفرضه عليه من حيث لم يتوقع .

يكفى أن نعرف أن « ابن القارح : على بن منصور الحلبي » أديب معاصر لأبى العلاء . وينسب إلى حلب بحكم مولده . على أنه نزع منها مطوفاً بالبلاد يلتمس رزقه من حرفة الأدب . وقد خدم « أبا على الفارسى » بالشام ودرس عليه اللغة ، ثم انتقل إلى خدمة « آل المغربى » فى القاهرة ، حين كانت لهم القيادة والرياسة والوزارة فى الدولة الفاطمية . وبقي فى خدمتهم إلى أن غدر بهم « الحاكم بأمر الله الفاطمى » . فجحدهم ابن القارح ، وتسلط عليهم بأفحش الهجاء .

وكان « ابن القارح » بإقراره فى رسالته قد أسرف على نفسه فى المملذات ، فلما جاوز السبعين من عمره ، وهنت قواه ، وقرر أن يثوب إلى حلب التماساً للاستقرار والراحة فى شيخوخته العالية .

وفى هذا الوقت بالتحديد ، بدا له أن يمهد لمقامه فى حلب ، بالكتابة إلى أديبها الأكبر وعالمها الحكيم .

والثابت تاريخياً ، أنه لم يكن بين أبي العلاء وابن القارح ، سبقُ تعارفٍ شخصي أو لقاء ، قبل أن يتبادلا رسالتيهما .  
وكلتا الرسالتين ، تأخذ شكل الرسائل الإخوانية الطوال التي تجرى مجرى الكتب المصنفة .  
والعهدُ يمثل هذه الرسائل الإخوانية الطوال أن تكون بين من تربطهم أواصرُ مودةٍ وصحبة ،  
والذي بين أبي العلاء وابن القارح ، يبدأ أول ما يبدأ بهاتين الرسالتين المطولتين .  
ونعرف من رسالة ابن القارح ، أنه أراد بها أن يعتذر إلى أبي العلاء ، عن ضياع رسالة كان  
أحد أدباء العصر « أبو الفرج الزهرجى » قد أرسلها إليه مع ابن القارح لما علم أنه فى طريقه  
إلى حلب ، فسرق عديلُ له ، رحلاً من رحاله ، الرسالة فيه .  
ونعرف أيضاً أنه قصد بالكتابة إلى أبي العلاء ، أن يررله موقفه من « أبى القاسم بن المغربى »  
حين بلغه أن أبا العلاء ذكر هجاءه إياه .

\* \* \*

ونفهم أن يحرص ابن القارح ، على أن يزكى نفسه لدى حكيم المعرفة وأديب حلب وعالم  
الشام ، فيطيل فى سرد محفوظه من اللغة والأخبار والشعر ، والإعلان عن براعته ، والتعريف  
بجياته ورحلاته وشيوخه .

وقد نفهم أيضاً أن يجاريه أبو العلاء فيبهره بأماليه اللغوية والأدبية ، ويستدرك فى  
الرد عليه ، ما فاته فيما عرض له فى رسالته إلى أبى العلاء من قضايا تاريخية ومذهبية ،  
ونقدية وأدبية . لكن الغريب حقاً ، هو هذه المقدمة غير المألوفة التي افتتح بها أبو العلاء  
رسالته إلى ابن القارح ، والرحلة العجيبة التي قاده فيها إلى العالم الآخر ، وفرض عليه  
دور البطولة على مسرح الغفران ، قبل أن يبدأ فى الرد على أولى فقرات رسالته !

ولا نذكر فيما قرأنا لأبى العلاء ، على طول صحبتنا له فى آثاره ، ما يشير إلى ابن  
القارح من قريب أو بعيد ، وإنما يأتي ذكره لأول مرة على لسان أبى العلاء ، فيما نقل  
ابن القارح نفسه فى رسالته حيث يقول :

« بلغنى عن مولاى الشيخ أدام الله تأييده ، أنه قال وقد ذكرت له : « أعرفه خيراً : هذا الذى  
هجا أبى القاسم ، على بن الحسين المغربى » فذلك منه - أدام الله عزه - رائع لى ، خوفاً من أن  
يستثير طبعى ، وأن يتصورنى بصورة من يضع الكفر موضع الشكر»<sup>(١)</sup> .  
ومن هنا نعلم أن ابن القارح جاء ذكره فى مجلس أبى العلاء ، فما زاد على أن قال : « أعرفه  
خيراً - أى سمعاً : هذا الذى هجا أبى القاسم المغربى » .

(١) راجع فى ذلك ، ما قلمته من حديثه فى الحب فى كتابى : « أبو العلاء المعرى فى رحلته حياته ،  
سيرة ذاتية » أعلام العرب .

فماذا تعنى هذه العبارة التى اختارها أبو العلاء عنوانا على شخصية ابن القارح وصفة مميزة لصورته عنده ، فاكتمى بها فى التعريف به ؟  
إنها تعنى بإيجاز : الشر والعقوق ، والغدر والنفاق ! فأبو القاسم ، هو الحسين بن على بن الحسين ، الوزير الأديب الملقب بالكمال ذى الرياستين : الوزارة والكتابة .  
وأبوه : « أبو الحسن على ، بن أبى عبد الله الحسين بن جوهر » قائد القواد فى جيش الحاكم الفاطمى .

وجدُّ الأسرة : « جوهر الصقلى » فاتح مصر وبانى القاهرة وجامعها الأزهر ، ومقيم الدعوة بالديار المصرية للعبديين الذين حكموا باسم الفاطميين .

وقد عاش ابن القارح محسوبا على آل المغربى حين كانت الدنيا لهم ، يتقلب فى نعمتهم ويشدو بفضلهم ومآثرهم . فلما دارت الدائرة عليهم وقتل « الحاكم الفاطمى » قائدَه أبَا عبد الله الحسين بن جوهر سنة ٤٠١ هـ وتشرذ بنوه فى الآفاق ، دار ابن القارح مع الأيام ، وتنكر لمن كانوا أولياء نعمته ، وأفحش فى سبهم وهجائهم .

وما كان أبو العلاء يجهل ، حين ذُكر له ابن القارح ، أنه أديب حلبى ، خدم أبَا على الفارسى وآل المغربى ، لكن هجاءه أبَا القاسم ، كان الصفة المميزة لشخصه ، والعنوان الدال عليه ، والكلمة الجامعة التى تُغنى أبَا العلاء عن مزيد تعريف بالرجل .

وقد صكت الكلمة سمع ابن القارح وهو يتهاى للإياب إلى حلب ، يحمل عبء نيفٍ وسبعين عامًا من عمره (ص ٤٥)<sup>(١)</sup> ، أمضاها فى التنقل والتجوال ، وقد أنهكه العكوف على الملدات البهيمية (ص ٦٣) وامتصت حرفة الأدب حيويته .

ولم يفته ما تعنى كلمة أبى العلاء فيه ، بل أدرك من فوره أنه يستشرُّ طبعه ويتصوره بصورة من يضع الكفر موضع الشكر (٥٥) ، فأشفق أن ينبو به المكان فى حلب ، وفيها أبو العلاء ملء القلوب والأسماع والأبصار مهابةً وعلمًا ، وتقى وورعًا .

وزين له ذكاؤه العملى أن يمهد لأوبته ، وبهذه الرسالة يتملق فيها أبَا العلاء ، ويسخو فى مدح علمه وفضله ، ثم ييسط عنده فى هجاء أبى القاسم وبغضه إياه ، ويشكو إليه غدر الأصحاب وكيد الحساد وأفاعيل الزمن (٦٤ : ٦٥) استدرازا لعطفه ورحمته ، ويشتدُّ فى الحملة على الملحدين تظاهرا بالغيرة على الدين ، حريصًا على أن يعرض فى ثنايا ذلك كله ، بضاعته من العلم والأدب .

ووصلت الرسالة تنضح نفاقا وخيئا وقبحا ..

وزادت أبَا العلاء علما بكتابها ، فكانت شاهدا على النفاق البغيض والرياء الرخيص .

\* \* \*

(١) أرقام القول من رسالة ابن القارح ، تشير إلى صفحاتها مع رسالة الغفران ، ط الذخائر.

ولعل أقسى ما ألمَّ أبا العلاء وهو يصغى إلى رسالة ابن القارح ، إيغاله في نهش جثة أبي القاسم المغربي ميتًا ، وتبريره هجاءه إياه بقوله :

« ويُغضى له ، شهد الله ، حيا وميتًا ، أوجبه أخذُه محارِبَ الكعبة الذهبَ والفضة ، وضربها دنائير ودراهم سماها الكعبية ... وكَم دم سفك ، وحرِم انتَهك ، وحرَّة أرمل ، وصبي أيتم .. » (٥٨) .

فأين كانت تلك الغضبة للدين ، حين كان ابن القارح يملأ جيوبه من الدنائير الكعبية ، ويرتع في خير من يعلم أنه سفك الدماء ، وانتَهك الحرِم ، وأرمل الحرائر ، وأيتم الصبية ؟ . وهل كان شيء من ذلك كله ، إن كان حقًا وصدقًا ، إلا وآل المغربي في عز مجدهم وسلطانهم ، وابن القارح يرتع في خيرهم ويستدر عطاياهم ؟ .

وأملَى أبو العلاء رده ، متلفظًا في السخرية بابن القارح ، فكانت مقدمة الغفران رمزًا لشخصيته في وجدان أبي العلاء ، ثم كانت المسرحية التي ألفها معبرة عن ذاته ، كما كان أسلوب إخراجها ملائمة لشخصية البطل .

حتى إذا فرغ ، بعد الرحلة بابن القارح إلى العالم الآخر ، للرد على رسالته ، ووصل إلى ما فيها من هجاء فاحش لأبي القاسم بعد موته ، علّق عليه في جدّ وصرامة ، بقوله لابن القارح :

« وأما صديقه الذي جذب عند السبر - أي عاب عند العداوة - فهو ، يعرف المثل : ( أعرض عن ذي قبر ) إذا حجز دون الشخص ترابًا ، فقد تقضت الأراب . من ليم في حياته ، استحق المعذرة في مماته . » ومن غفر ذنب حى وهو يلحق به الأذاة ، فكيف لا يغفر له بعد الميتة وقد عدم منه الشذاة ؟ وسلام على رمس من مخلص ، يُعدّل بألف تسليمية في المجالس . وهو يعرف ما قالوه في معنى البيت :

\* وأتى صاحبي حيث ودّعا \*

أى أزور قبره .

\* \* \*

هذه لمحة سريعة مما تميز في مسرحية الغفران مما هو من ملامح مخرجها المؤلف ، وما هو من ملاح البطل .

أما المقدمة ، التي جعلها أبو العلاء مدخلا إلى الغفران ، ومهد بها لظهور الممثل البطل ، فلأبي العلاء فيها شخصية الأديب اللغوي والمخرج المسرحي .

ولابن القارح هذه الرموز الثعبانية السوداء التي تهى المسرح لظهوره ، وتحدد الملامح التي يمثّلها أبو العلاء لشخصيته .

ونحتاج هنا إلى وقفة قد تطول ، عند هذه المقدمة ، التي غاب سرُّها عنا أمداً ، ثم لما انكشف ، كانت هي التي وجهتنا إلى النص المسرحي في « رسالة الغفران » .

\* \* \*

## ومقدمة الغفران :

هي مفتوح الرسالة ودياجتها . وظاهر الأمر فيها أنها على طولها ، تحية إخوانية من أبي العلاء لابن القارح ، يُعرب فيها عن مودة واشتياق للقاء صاحب حميم . أو قد تبدو إملاء من أمالي أبي العلاء اللغوية موضوعه « القلب » ، تفنن فيه في عرض محفوظه من الألفاظ والأشعار ، تفنن اللاهني بها المتمكن منها القادر عليها . وهو يصطنع في أسلوب عرضها فنّ الإلغاز البديعي ، فيما اختار من ألفاظ : الحماطة ، والحضب ، والأسود . إذ يصف لابن القارح ما يجده في قلبه من حماطة الشوق إليه ، وما يُضمره حُضبه من محبته ، وما يطويه أسودّه من إعظامه .

ملغزا عن حبة تأقلب : بالحماطة ، وهي شجر تألفه الحيات .

وبالحضب ، وهو الضخم من ذكور الحيات .

وملغزا عن سويداء القلب بالأسود ، وهو الحية العظيمة .

ومستطرذاً في ثنايا ذلك كله ، حيثما تدعو أدنى مناسبة من لفظ أو معنى أو شاهد ، إلى عرض المشتركات اللغوية للحماطة والحضب والأسود ، وإيراد الأشعار المفسرة لألغازه ، وذكر الأعلام من سوادن العرب ، ومن يدخل السواد في أسمائهم ، كالأسود ، وأبي الأسود ، وسويدة ، وسودة ، وأسودان ، وسوادة ..

وأبو العلاء قد تولى بنفسه حلّ الألغاز في مقدمته ، بما يصرف الحماطة والحضب والأسود ، عن دلالاتها المعجمية القريبة على شجر الحماط الذي تألفه الحيات وعلى خبيث الثعابين والذكر الضخم من الحيات ، إلى حبة القلب .

لكنه أوغل في هذه المقدمة الثعبانية السواد :

ففي الحماطة ذكر الناكرة ، وهي ضرب من أخبث الحيات ، والشجاع وهو أيضاً ضرب من أجزأ الحيات .

وفي الحضب ، أشار إلى خصائصه في التلوي والانقباض ، والظهور والاختفاء ما بين صيف وشتاء ، والتسلل بين الخيف والجبل ، والسم .

وفي الأسود ، أملى فصلاً في السواد . (١٢٩ - ١٣٤) غفران .

في دراستي الأولى للغفران ، اكتفينا من فهم المقدمة بتحقيق ألفاظها ، وتفسير غريبها ، وتخريج شواهدا ، والتعريف بأعلامها ، إلى جانب ما فسره أبو العلاء من إلغازها .

وغفلنا عن لغزها الأكبر ، حتى فطنت إلى أن مثل هذه المقدمة لا يمكن أن تأتي عبثاً ، ولا أن تتصور أديباً يرد على رسالة إخوانية تلقاها من أحد أبناء بلده ، فيلقاه بتحية متشحة بالسواد ، مشحونة بأنفاس الحيات بمختلف أسمائها وأنواعها ، وحماطتها وسمها ، وتلويها وتقبضها ، وظهورها واختفائها .

كلا .. ليس هذا بمألوف في التعبير عن المودة والاستهلال بالتحية ، ولا عهد لنا بمثله في

تراث الأدب العربي من الرسائل الإخوانية ، القصار منها والطوال التي تجرى مجرى الكتب المصنفة ، سواء .

ثم كان أن رجعت النظر فى مقدمة الغفران ، فى ضوء ما فهمت من شخصية ابن القارح ورسالته ورأى أبى العلاء فيه ، فالتجلى اللغز الكبير .

لقد تمثل أبو العلاء وهو يصغى إلى رسالة ابن القارح ، بما تنضح به من شر وخبث ومداهنة ونفاق ورياء ، الثعابين والحيات بتلونها وتلوونها ونعومتها السامة ، فجاءت تحيته الرمزية استهلالاً تلقائياً لرسالته إلى الرجل الذى قال فيه حين ذكر له :

« أعرفه خبيراً : هذا الذى هجا أباً القاسم المغربى » .

والوقوف عند غرابة التحية غير المألوفة . هو الذى وجهنى ، وقد عرفت شخصية ابن القارح ورأى أبى العلاء فيه ، إلى أن أرجع النظر كذلك فى رسالة الغفران . فأعطيتنا النص المسرحى منها ، تقوم المقدمة فيه مقام المقدمة المسرحية ، وتؤدى الألفاظ والعبارات والشواهد الشعرية ، ما يؤديه ( الديكور ) والموسيقى التصويرية التى تسبق العرض المسرحى فى فنه الحديث .

\* \* \*

بسم الله الرحمن الرحيم

اللهم يَسِّرْ وَأَعِنْ

## مسرحية الغفران

في مقدمة وخمسة فصول

من تأليف وإخراج : أبي العلاء المعري

٣٦٣ - ٤٤٩ هـ

- إيضاح .
- المقدمة المسرحية .
- النص المسرحي : نماذج من مشاهد فصوله الخمسة ..

الفصل الأول : الفردوس

الفصل الثاني : الخشر

الفصل الثالث : في أطراف الجنة

الفصل الرابع : الجحيم

الفصل الخامس : في طريق العودة إلى الجنة

المشهد الختامي : العودة إلى الفردوس

obeykandi.com

## إيضاح :

النص المسرحي ، يقع فى القسم الأول من « رسالة الغفران » بعد مقدمة تؤدى ما يؤديه ( الديكور والموسيقى التصويرية ) فى المسرح الحديث .  
وقد أشرنا من قبل ، إلى هذه المقدمة الثعبانية السوداء ، بما فيها من أسماء الحيات : الناكزة ، والشجاع ، والحضب ، والأسود . ومن خصائصها : الكمون فى شجر الحماط ، والتقبض والتلوى ، والسّم ، والخفاء والظهور بين شتاء وصيف ، والتسلل بين مهاوى الجبال وشقوقها . وما جمع أبو العلاء فيها ، من مشتركات لغوية للسواد .  
تمهيداً لظهور ابن القارح .

والإعلان عنه فيها غير صريح ولا مباشر ، بل يؤديه الحديث عن الحيات والسواد أداءً رمزياً . ولا تدخل هذه المقدمة المسرحية فى النص ، ولكنها تؤدى عملها الجوهري فى إعداد المسرح تهيئة لظهور ابن القارح الذى يمثل الدور الرئيسى من أول مشهد إلى نهاية المسرحية . وتمضى مشاهد المسرحية فى فصولها الخمسة : الجنة ، والمحشر والجحيم ، ثم عودة إلى الجنة . وأبو العلاء هو الذى يقوم بإخراج هذه المشاهد كلها ، والإعداد لها ، وتقديم الأشخاص الذين يظهرون فى كل مشهد ، إلى جانب انفراده بالتأليف والصيغة والحوار والتقد والتلقين .

من هنا ، يظل أبو العلاء معنا طوال عرض المسرحية ، لا يظهر على المسرح ، وإن سمع صوته بين مشهد وآخر ، يخرج لنا المناظر ويوجه إلى الإعداد ، ويقدم الأشخاص . كما يُسمع صوته حين تدعو الضرورة إلى إيضاح شىء أو التعريف بشخص . وفى كل هذا ، يأتى الإعداد والإخراج والعرض ، بنص كلمات أبى العلاء فى الغفران ، وأسلوبه وحواره .

وإذ صحبتُ أبا العلاء طويلاً فيما وصل إلينا من تراثه ، واشتغلت برسالة الغفران تحقيقاً ودراسة وتدریساً ، أبحث لنفسى - فيما نقلت من مشاهدتها ، نماذج مثلاً - أن أضيف إضاءات هامشية ، لما أقدّر الحاجة إليه ، بما أفهم من شخصية المؤلف ، وما أعرف من خصائص أسلوبه ، وعالمه النفسى .

مع تحديد هذه الإضافات بأقواس مربعة تميزها عن مادة المسرحية فى نصها المحقق .

كما استغنيت عن بعض شروح واستطرادات وأمال لغوية طوال أرى العرض المسرحى فى غنى عنها ، أو التصرف أحياناً - على وجه التضمنين أو الاختصار .

فيما عدا هذا ، أترك لأبى العلاء أن يخرج مشاهد مسرحيته ، ويتولى عرضها ، ويختار أشخاصها ويوجه حركاتهم ، ويلقنهم ما يريد لهم أن يقولوه أو يفعلوه .

ونقدر أن نص الغفران ، من تراث القرن الخامس الهجرى ، وليس من اليسير على قرائه اليوم أن يفهموه ، إلا من كان منهم على علم بتاريخ العربية والإسلام ، مع دراية لغوية عالية .  
ومن هنا تبدو الحاجة إلى مراجعة النص المحقق لرسالة الغفران - طبقات الذخائر - فى شرح الغريب وتفسير الرموز وإيضاح الإيماءات وتخريج الشواهد والتعريف بالأعلام .

\* \* \*

وبعد فينبغى لى أن أعتذر هنا عما أورد فيما بلى من نماذج لمشاهد مسرح الغفران ، سبق إيرادها فى مواضع الحاجة إليها من مباحث الدراسة النقدية ، إذ المقصود بإيرادها هنا ، بيان النسق التمثيلى للصياغة ، فى مشاهد متكاملة يراد بها مزيد إيضاح لهذه القراءة الجديدة لرسالة الغفران . والله ولى التوفيق .

\* \* \*

## المسرح :

الزمان : القرن الخامس الهجرى ، حوالى سنة ٤٢٤ هـ .  
المكان : دار متواضعة فى معرة النعمان ، من أعمال حلب ، عارية  
من الأثاث إلا من حصير لباد .  
أبو العلاء : ضرير فى الستين من عمره ، ومن حوله تلاميذه ،  
يتحدثون عن « ابن القارح » ورسالته ، قبل أن يبدأ أبو العلاء فى إملاء  
رده عليها .. فتبدأ المسرحية .  
بعد قيد بطاقة الحضور والسماع ، يأذن الشيخ لقارئ رسالة ابن  
القارح أن يتابع القراءة من حيث انتهت جلسة السماع السابقة ،  
فيقرأ :

### من رسالة ابن القارح :

( بلغنى عن مولاى الشيخ - أدام الله تأييده - أنه قال وقد ذُكرت له « أعرفه خبراً : هو  
الذى هجا أبا القاسم بن على بن الحسين المغربى » فذلك منه - أدام الله عزه - رائع لى ، خوفاً  
لمن يستشر طبعى وأن يتصورنى بصورة من يصنع الكفر [بالجميل] موضع الشكر ، وهو  
بتعريف التنكير أنفع لى عنده ، لجلالة قدره ودينه ونسكه ، وأنا أطلععه ليعرف خفضه  
ورفعه ... ) .

ويتابع أبو العلاء إملاء جوابه .  
ومن خلال الإملاء ، الذى يأخذ حيناً صيغة الإخراج ، وحيناً صيغة التلقين ، يتتابع ظهور  
الشخص التمثيلية .

[ أبو العلاء ، يمهّد لظهور ابن القارح على المسرح ، بالرمز واللون : وفحيح الحيات ، والسواد ]<sup>(١)</sup>.

### اللهم يسر وأعِن

« قد علم الخبر الذى نُسب إليه جبريل ، وهو فى كلِّ الخيرات سبيل ، أن فى مسكنى حماطة ، ما كانت قط أفانيه ، ولا الناكزة بها غانية<sup>(٢)</sup> . تثمر من مودة مولاى الشيخ الجليل - كبت الله عوّه ، وأدام رواحته إلى الفضل وغدوه - ما لو حملته العادية من الشجر ، لذنت إلى الأرض غصونها ، وأذيل من تلك الشجرة مصونها .

والحماطة ضربٌ من الشجر ، يقال لها إذا كانت رطبةً : أفانية ، فإذا ييستُ فهي حماطة . وتوصف الحماطة بألف الحيات لها . قال الشاعر :

أتيج لها ، وكان أخوا عيالٍ شجاع<sup>(٣)</sup> فى الحماطة مُستكينٌ

وإن الحماطة التى فى مَرَمَى ، لتجد من الشوق حَمَاطة ، والحمَاطة حرقه القلب . فأما الحماطة المبدوء بها فهي حبة القلب .

« وإن فى طِمْرِيَّ لحضباً<sup>(٤)</sup> ، ما هو بساكنٍ فى الشقَاب ، ولا بمتشرف على النقاب<sup>(٥)</sup> ، ما ظهر فى شتاء ولا صيف ، ولا مرٌّ بجبل ولا خيف . يُضمّر من محبة مولاى الشيخ الجليل ، ما لا تضمّره للولد أمٌّ ، أكان سُمُّها يُذكر أم فُقِدَ عندها السُّمُّ<sup>(٦)</sup> .

وليس هذا الحضبُ مجانِسا للذى عناه الراجز :

• وقد تطوّيتُ انطواءً الحضب •

وقد علم - أدام الله جمالَ البراعة بسلامته - أنه يقالُ لحبة القلب : حضب .

- (١) الأقواس المربعة ، تميز ما ليس من أصل النص . وحيث تجيء الجمل الدعائية فالمراد بها ابن القارح .
- (٢) الحماطة : شجرٌ يابس تألفه الحيات ، ويقال له قبل يسه : الأفانى . ويلغز أبو العلاء بالحماطة عن حبة القلب . والناكزة : من أحيث الحيات . وغانية : مقيمة .
- (٣) الشجاع : ضرب من أجراء الحيات ، دقيق لطيف .
- (٤) الطمران : مثنى طمر ، وهو الكساء البالى . يعنى بهما : ثوبه وجسمه . والحضب هنا : حبة القلب ، وهو أيضاً : الضخم من ذكور الحيات .
- (٥) الشقَاب : المهاوى بين الجبال ، والنقاب : شقوق فيها .
- (٦) يعنى : سواء أكانت الأم من ذوات السم ، أم من غيرها .

وأن منزلي لأسود<sup>(١)</sup> ، هو أعزُّ عليَّ من عنترة على زبيبة ، وأكرمُ عندى من السليك عند السلْكة ، وأحقُّ بإيثاري من خُفاف السلمي بخبايا نديبة<sup>(٢)</sup> .  
 أعظمه أكثر من إعظام لحم « الأسود بن المنذر » ، وكندة « الأسود بن معد يكرب » ،  
 وبنى نهشل « الأسود بن يعفر<sup>(٣)</sup> » ، ولا يرح مولعًا بذكره كإيلاع « سحيم » بعميرة ، و  
 « نصيب » مولى أمية ، يسعداه<sup>(٤)</sup> .  
 وقد كان مثله<sup>(٥)</sup> مع « الأسود بن زمعة » ، والأسود بن عيد يغوث . ومع أسودان الذى  
 هو نيهان بن عمرو بن غوث بن طيئ . ومع « أبى الأسود » الذى ذكره امرؤ القيس فى قوله :  
 وذلك من خيرِ جاءنى ونُبئتُه عن أبى الأسود  
 وما فارقه<sup>(٦)</sup> « أبو الأسود الدؤلى » فى عمره طرفه عين ، وفى حال الراحة ولا الأُين . وقارنَ  
 « سويدَ بن أبى كاهل » يرد به على المناهل ، وحالف « سويد بن الصامت » ما بين المبتهج  
 والشامت . وساعفَ « سويدَ بن صميع » فى أيام الضيق والريع .  
 وكان<sup>(٧)</sup> يألف فراش « سودة بنت زمعة بن قيس » امرأة النبي صلى الله عليه وسلم . ودخل  
 الجلدتَ مع « سواده بن عدى » ..<sup>(٨)</sup> ( ١٢٩ - ١٣٩ ) غفران .

\* \* \*

[ إلى هنا تنتهى خلاصة المقدمة  
 المسرحية ، بلفظ أبى العلاء ،  
 بعد أن هيات لظهور ابن القارح ،  
 برموز الحيات ، والإغراق  
 فى السواد مع حلّ ألغازها ] .

- (١) يعنى : سويداء القلب . والأسود أيضًا : ثعبان سام .  
 (٢) عنترة بن زبيبة العبسى ، والسليك بن السلْكة ، وخفاف بن نديبة السلمى : شعراء جاهليون ، من  
 سودان العرب .  
 (٣) الأساودة الثلاثة ، من سادات العرب فى الجاهلية .  
 (٤) سحيم : عبد بنى الحسحاس ، ونصيب : شاعران إسلاميان من الموالي . وعميرة وسلي : حبيبتاهما .  
 (٥) أى : القلب . والأسود بن زمعة ، قرشى مشرك من عصر المبعث . والأسود بن عبد يغوث ، قرشى  
 من مسلمة الفتح .  
 (٦) الضمير للأسود ، بمعنى القلب ، لم يفارق أبى الأسود الدؤلى طول عمره ، وهو شاعر من التابعين .  
 وسويد بن أبى كاهل ، شاعر جاهل من بنى يشكر . وسويد بن الصامت : من سادة الأوس وشعرائهم ،  
 مخضرم وسويد بن صميع المرتدى : من شعراء الحماسة .  
 (٧) أى : وكان الأسود ، بمعنى القلب .  
 (٨) هو ابن عدى بن زيد ، الشاعر الجاهلى المشهور .

obeykandi.com

## الشخصيات المسرحية :

- ابن القارح : من عصر أبي العلاء ، جاوز السبعين من عمره ،  
أتعبته حرفة الأدب ، وأنهكه الإسراف في الملذات .
- المبرد ، ابن دريد ، يونس بن حبيب ، الأصمعي }  
ندامي الفردوس : لغويون من  
العصر العباسي الأول .
- الأعشى ، زهير بن أبي سلمى ، أبو ذؤيب الهذلي ، }  
شعراء جاهليون ومخضرمون .  
نابغة بنى ذبيان .
- النابغة الجعدي ، لبيد بن ربيعة ، حسان بن ثابت }  
من الشعراء الصحابة رضی الله  
عنهم .
- عوران قيس ، تميم بن أبي بن مقبل ، وعمرو بن }  
شعراء إسلاميون .  
أحمر ، والشمخ ، والراعي النميري ، وحמיד بن ثور  
الهلالي .
- الخليل بن أحمد ، ابن درستويه ، النضر بن شميل ، }  
لغويون أئمة من العصر العباسي  
الأول .  
المازني ، الأصمعي .

## في أطراف الجنة :

- أبو هديرش : شاعر من الجن المؤمنين .  
أسد القاصرة وذئب الأسلمي .  
الخطيئة : شاعر مخضرم .

\* \* \*

ملائكة ، حور ، ولدان ، مغنون ومغنيات ممن كن في الدنيا وكتب لهن التوبة ، طهارة  
وسقاة .

obeikandi.com

## الفصل الأول

### الفرديوس

#### مشهد : مجلس الندامي

[أبو العلاء ، يوجه إلى إخراج المشهد وإعداده]

« وقد وصلت الرسالة التي بجرها بالحكم مستجور ، ومن قرأها لا شك مأجور . ومثلها شفع ونفع ، وقرب عند الله ورفع . وألفتها مفتحة بتمجيد ، صدر عن بليغ مجيد . وفي قدرة ربنا جلّت عظمته ، أن يجعل كل حرف منها شبح نور ، لا يمتزج بقمال الزور . يستغفر لمن أنشأها إلى يوم الدين . ولعله ، سبحانه ، قد نصب لسطورها المنجية من اللهب ، معاريج من الفضة والذهب . تعرج بها الملائكة من الأرض إلى السماء ، بدليل الآية : ﴿إليه يصعد الكلم الطيب والعمل الصالح يرفعه﴾<sup>(١)</sup> .

وهذه الكلمة الطيبة ، كأنها المعنية بقوله تعالى : ﴿ألم تر كيف ضرب الله مثلا كلمة طيبة كشجرة طيبة ، أصلها ثابت وفرعها في السماء ، تؤتي أكلها كل حين بإذن ربها﴾<sup>(٢)</sup> (٣٣٩ - ٣٤٠) .

وفي تلك السطور كليم كثير ، كله عند الباري - تقدس - أثر . فقد غرس لمولاي الشيخ الجليل ، إن شاء الله ، بذلك الثناء ، شجر في الجنة لذيذ اجتناء ، كل شجرة منه تأخذ ما بين المشرق والمغرب ، ليست في الأعين كذات أنواط ، وذات أنواط - كما يعلم - شجرة كانوا يعظمونها في الجاهلية ..

والولدان المخلدون في ظلال تلك الشجر قيام وعود ، يقولون ، والله القادر على كل عزيز : نحن وهذه الشجرة صلة من الله لعل بن منصور ، نخبأ له إلى نفخ الصور . وأباريق من الزبرجد . ويعارض تلك المدامة أنهار من غسل مصفى . وتجرى في أصول ذلك الشجر أنهار من ماء الحيوان [الحياة] يمدّها الكوثر في كل أوان ، وسعد من اللبن متفرقات ، لا تغير بأن تطول الأوقات ، وجعاقر من الرحيق المختوم ، عز المقتر على كل محتوم ، تلك هي الراح الدائمة ، لا الذميمة ولا الدائمة ، بل هي كما قال « علقمة » مفتريا :

تشفى الصداغ ولا يؤذيه صائبها ولا يخالط منها الرأس تدويم

(٢) سورة إبراهيم الآية ٢٤ .

(١) سورة فاطر الآية ١٠

ويعمد إليها المغترق بكئوس من المسجد ، وأباريق من الزبرجد .

[ إملاء في الخمر والأباريق جاء ]

فيه على ذكر خمرة لعدى بن زيد : وكنت بمدينة السلام فشاهدت بعض الوراقين يسأل عن ( قافية عدى بن زيد العبادي ) التي أولها :

بَكَرَ العاذلاتُ في غَلَسِ الصَّبِّ ح يعباتبنسه أما تستفيق

ودعا بالصبوح فجرا فجاءت قينة في يمينها إبرىق

وزعم الوراق أن «ابن حاجب النعمان ، سأل عن هذه القصيدة وطُلبت في نسخ من ديوان « عدى » فلم توجد. ثم سمعت بعد ذلك رجلا من أهل استرأباد يقرأ هذه القافية في (ديوان العبادي) ولم تكن في النسخة التي في دار العلم.

ثم [ عود إلى خمر الجنة ] :

ويعارض تلك المدامة أنهار من عسل مصفى ما كسبته النحل الغادية إلى الأنوار ، ولكن قال له العزيز القادر : كن فكان ، وبكرمه أعطي الإمكان .. لو جعله الشارب المحرور غذاءه طول الأبد ما قُدِّرَ له عارضٌ موم .. وذلك كله بدليل قوله تعالى :

﴿مثل الجنة التي وعد المتقون ، فيها أنهار من ماء غير آسن وأنهار من لبن لم يتغير طعمه ، وأنهار من خمر لذة للشاربين ، وأنهار من عسل مُصْفَى ، ولهم فيها من كل الثمرات﴾<sup>(١)</sup> .

ينظر منها الناظر إلى بدي ، ما حلم به أبو الهندي رحمه الله ، فلقد أثر شراب القافية ورغب في الدنيا الدنيّة ، ولا ريب أن [ الشيخ ] بروى ديوانه ، وهو القائل :

سُغِنَى أبا الهندي عن وَطْبِ سالم أباريق لم يعلّقُ بها وضر الزبد  
مُفَدِّمَةٌ قَزاً كأن رقابها رقاب بنات الماء أفزعها الرعد  
هكذا ينشد على الإقواء . وبعضهم ينشد :

\* رقاب بنات الماء ريعت من الرعد \*

والرواية الأولى إنشاد النحويين وأبو الهندي إسلامي ، واسمه عبد المؤمن بن عبد القدوس ، وهذان اسمان شرعيان وما استشهد بهذا البيت إلا وقائله عند المستشهد فصيح فإن كان أبو الهندي قالها فقد أساء في الإقواء . وإن كان بنى الأبيات على السكون فقد صح قول « سعيد بن مسعدة » : في أن الطويل من الشعر له أربعة أضرب .

(١) سورة محمد الآية ١٥ .

## مع ندامى الفردوس

وكأنى به ، أدام الله الجمال ببقائه ، إذا استحق تلك الرتبة بيقين التوبة .  
 - يظهر ابن القارح على المسرح - وقد اصطفى له ندامى من الفردوس :  
 كأخى ثمالة ، وأخى دوس ، ويونس بن حبيب الضبى ، وابن مسعدة المجاشعى .  
 - يظهرون على التوالى - فهم كما جاء فى الكتاب العزيز :  
 ﴿ونزعنا ما فى صدورهم من غلٍّ إخوانا على سُرُرٍ متقابلين . لا يمسهم فيها نصب وما هم منها بمخرجين﴾<sup>(١)</sup> .  
 وأبو عبيدة يذكرهم بوقائع العرب ومقاتل الفرسان ، والأصمعى ينشدهم ما أحسن قائله  
 كل الإحسان .  
 وتهش نفوسهم للعب فيقذفون تلك الآنية فى أنهار الرحيق .

ابن القارح : آه لمصرع الأعشى ميمون ! ولقد وددت أنه ما صدته قريش لما توجه إلى  
 النبى ﷺ . وإنما ذكرته الساعة لما تقارعت هذه الآنية ، بقوله :  
 وشمولٍ تحسب العين إذا صُفقت جندعها نورَ النُبُحِ<sup>(٢)</sup>  
 مثل ربح المسك ذلك ربحها صبها الساقى إذا قيل توح<sup>(٣)</sup>  
 من زقاقِ التجر فى باطية جونية حارية ذات رَوْحِ<sup>(٤)</sup>  
 ذاتِ غورٍ ما تبالى يومها غرف الإبريق منها والقُدْحِ  
 وإذا ما الراح فيها أزيدت أفل الإزباد عنها فمصح<sup>(٥)</sup>  
 وإذا مكوكها صادمةً جانبها ، كرَّ فيها فسبح<sup>(٦)</sup>  
 وإذا غاضت رفعا زقنا طلق الأوداج فيها فأنسَفَحِ<sup>(٧)</sup>

(١) سورة الحجر الآية ٤٧ .

(٢) الشمول : الخمر الباردة . والجندعة : نفاخة فوق الماء . والذبح : الجزر البرى ، ولونه أحمر .

(٣) فعل أمر من توحى ، بمعنى أسرع .

(٤) التجر : اسم جمع لتاجر ، والعرب تسمى بائع الخمر تاجرا . وحارية : نسبة سماعية إلى الحيرة ، وقد اشتهرت بالخمر . والروح : السعة .

(٥) أزيدت : علاها الزيد ، الرغوة . مصح : ولى وذهب .

(٦) المكوك : طاس يشرب فيه

(٧) الطلق : الحر الطليق ، والأوداج : السيل .

ولو أنه أسلم ، لجاز أن يكون بيننا في هذا المجلس ، فينشدنا غريب الأوزان ، مما نظم في دار الأحران .. ويحدثنا حديثه مع هودة بن علي ، وعامر بن الطفيل ، ويزيد بن مسهر ، وعلقمة بن عُلانة ، وسلامة ابن ذى فائش الحميري . وغيرهم ممن مدَّحَه أو هجاه ، وخافه في الزمن أو رجاه (١٥٣ - ١٧٣) .

## مشهد

### نزهة في جنة الغفران ولقاء الأعشى

[ أبو العلاء ، مهذا ] :

ثم إنه أدام الله تمكينه ، يخطر له حديث شيء كان يسمى النزهة في الدار  
الفانية . فيركب نجياً من نجب الجنة ، ويسير ومعه شيء من طعام  
الخلود ، فإذا رأى نحيبه يُملع بين كئبان العنبر ، رفع صوته متمثلاً بقول  
البكري .

[ ابن القارح ] : على فرسه يتنرم بشعر الأعشى :

ليت شعري متى تحبّ بنا النا قة نحو العذيب فالصيون<sup>(١)</sup>  
مُحقباً زكرة وخبز رفاقٍ وحياقاً ، وقطعة من نون<sup>(٢)</sup>

[ يقول من حيث لا يراه ابن القارح ] :

- أتشعر أيها العبد المغفور له ، لمن هذا الشعر ؟

نعم ، حدثنا أهل ثقتنا عن أهل ثقتهم ، يتوارثون ذلك كإبراهيم عن كابر ، حتى  
يصلوه بأبي عمرو بن العلاء فيرويه لهم عن أشياخ العرب ، حَرَشَةُ الضباب  
في البلاد الكلدات وجناة الكمأة في البداة ، الذين لم يأكلوا شيراز الألبان  
[ الرائب ] أن هذا الشعر لميمون بين قيس بن جندل أختى بنى ربيعة بن  
ضبيعة بن قيس بن بكر بن وائل ...

أنا ذلك الرجل ، مَنْ اللهُ على بعد ما صرتُ من جهنم على شفير ، ويست  
من المغفرة والتكفير .

يلتفت إليه الشيخ هاشماً مرتاحاً ، فإذا هو بشاب قد  
صار عشاء معروفاً ، وانحاء ظهره قواماً موصوفاً .

أخبرني كيف كان خلاصك من النار ، وسلامتك من قبيح الشنار ؟

سحبتني الزبانية إلى سقر ، فرأيت رجلاً في عرصات القيامة يتلألاً وجهه

(١) العذيب والصيون ، موضعان .

(٢) أحقب الشيء : علقه في وسطه . الزكرة : وعاء ، من جلد ، للخمر .  
والحياق : نبات طيب الرائحة . والنون : السمك .

تَلَاؤُ الْقَمَرِ ، وَالنَّاسُ يَهْتَفُونَ بِهِ مِنْ كُلِّ أَوْبٍ : « يَا مُحَمَّدُ يَا مُحَمَّدُ ، الشَّفَاعَةُ الشَّفَاعَةُ ، نُمْتُ بِكَذَا ، وَنُمْتُ بِكَذَا » .

فَصْرَحْتُ فِي أَيْدِي الزَّبَانِيَةِ : يَا مُحَمَّدُ ، أَعْشَى فَإِنْ لِي بِكَ حُرْمَةٌ . فَقَالَ : ( يَا عَلِيُّ ، بَادِرْهُ فَانظُرْ مَا حُرْمَتُهُ ) فَجَاءَنِي عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ وَأَنَا أَعْتَلُ كَيْ التَّقِيِّ فِي الدَّرَكِ الْأَسْفَلِ مِنَ النَّارِ ، فَجَرَّهُمْ عَنِّي وَقَالَ : مَا حُرْمَتُكَ ؟ فَقُلْتُ ، أَنَا الْقَاتِلُ :

أَلَا أَيُّهَا السَّائِلُ أَيْنَ يَمُمْتُ فَإِنْ لَهَا فِي أَهْلِ يَثْرِبٍ مَوْعِدًا  
فَأَلَيْتُ لَا أُرْثِي لَهَا مِنْ كَلَالَةٍ وَلَا مِنْ حَفِيٍّ ، حَتَّى تَلَاقَى مُحَمَّدًا  
مَتَى مَا تَنَاحَى عِنْدَ بَابِ ابْنِ هَاشِمٍ ، وَتَلَقَى مِنْ فَوَاضِلِهِ نَدَا  
أَجِدُّكَ لَمْ تَسْمَعْ وَصَاةَ مُحَمَّدٍ نَبِيِّ الْإِلَهِ حِينَ أَوْصَى وَأَشْهَدَا  
إِذَا أَنْتَ لَمْ تَرْحَلْ بِزَايِدٍ مِنَ التَّقِيِّ وَأَبْصُرْتَ بَعْدَ الْمَوْتِ مِنْ قَدِ تَرَوْدَا  
نَدِمْتُ عَلَيَّ أَنْ لَا تَكُونُ كَمَثَلِهِ وَأَنْتَ لَمْ تَرُصِدْ لِمَا كَانَ أَرْصِدَا  
فَأِيَاكَ وَالْمَيْتَاتِ لَا تَقْرَبْنَهَا وَلَا تَأْخُذَنَّ سَهْمَا حَدِيدًا لَتَقْصِدَا  
وَلَا تَقْرِبَنَّ جَارَةَ إِنْ سَرَّهَا عَلَيْكَ حَرَامٌ ، فَانْكُحْنَ أَوْ تَأْبِدَا  
نَبِيٌّ يَرَى مَا لَا يَرُونَ ، وَذَكَرَهُ أَغَارَ لِعَمْرَى فِي الْبِلَادِ وَأَنْجِدَا  
وَقُلْتُ لـ « عَلِيُّ » : وَقَدْ كُنْتُ أَوْمِنُ بِاللَّهِ وَالْحِسَابِ ، وَأَصْدُقُ بِالْبَيْعِ ،  
وَأَنَا فِي الْجَاهِلِيَةِ الْجَهْلَاءِ . فَمَنْ ذَلِكَ قَوْلِي :

فَمَا أُبَيُّ عَلَى هَيْكَلٍ بِنَاهُ وَصَلَّبَ فِيهِ وَصَارَا (١)  
بُرُوحٍ مِنْ صَلَوَاتِ الْمَلِكِ طَوْرًا سَجُودًا وَطَوْرًا جَوَّارًا  
بِأَعْظَمِ مِنْكَ تُقَى فِي الْحِسَابِ إِذَا النِّسَمَاتُ نَقَضْنَ الْغُبَارَا  
فَذَهَبَ « عَلِيُّ » إِلَى النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ : يَا رَسُولَ اللَّهِ ، هَذَا أَعْشَى قَيْسٍ ، قَدْ  
رَوَى مَدْحَهُ فِيكَ ، وَشَهِدَ أَنَّكَ نَبِيٌّ مُرْسَلٌ . فَقَالَ : « هَلَا جَاءَ فِي الدَّارِ  
السَّابِقَةِ ؟ » فَقَالَ عَلِيُّ : قَدْ جَاءَ وَلَكِنْ صَدَّتْهُ قَرِيشٌ وَحَبِيهُ لِلْخَمْرِ .

فَشَفَعْتُ لِي ، فَادْخَلْتُ الْجَنَّةَ عَلَيَّ أَنْ لَا أُشْرِبَ فِيهَا خَمْرًا . فَقَرَّتْ عَيْنَايَ  
بِذَلِكَ ، وَإِنْ لِي مَنَادِحٌ فِي الْعَسَلِ وَمَاءِ الْحَيَوَانِ - اللَّبَنِ - ، وَكَذَلِكَ مَنْ لَمْ  
يَتَبَّعْ خَمْرًا فِي الدَّارِ السَّاخِرَةِ ، لَمْ يُسْقَهَا فِي الْآخِرَةِ . ( ١٧٥ -  
١٨١ ) غَفْرَانُ .

(١) الأبيلى : الرابع . صلب : عمل الصليب .

## مشهد مع زهير بن أبي سلمى

وينظر الشيخ (ابن القارح) فى رياض الجنة فىرى قصرين منيفين ، فيقول لنفسه لأبلغن هذين القصرين فأسال لمن هما؟ فإذا قرب إليهما ، رأى على أحدهما مكتوبا : « هذا القصر لزهير بن أبى سلمى المزنى » وعلى الآخر : « هذا القصر لعبيد بن الأبرص الأسمى » .

ابن القارح [ يكلم نفسه مستعجبا ] :

- هذان ماتا فى الجاهلية ، ولكن رحمة ربنا وسعت كل شىء وسوف ألتبس لقاء هذين الرجلين فأسالهما بم غفر لهما . فيتدئ بزهير (يظهر زهير على باب قصره) فيجده شاباً كالزهرة الجنية ، كأنه ما لبس جلباب هرم ، ولا شكا من البرم ، وكأنه لم يقل فى الميمية :

سئمت تكاليف الحياة ومن يعش ثمانين حولا ، لا أباك ، يسأم

ابن القارح لزهير: جبر جبر ، أنت أبو كعب وبُجبر ؟

نعم .

ابن القارح : بَمَ غَيْرِ لِكَ وَقَدْ كُنْتَ فى زَمَانِ الْفِتْرِ وَالنَّاسُ هَمَلٌ لَا يَحْسُنُ مِنْهُمُ الْعَمَلُ ؟

زهير : كَانَتْ نَفْسِي مِنَ الْبَاطِلِ نَفُورًا ، فَصَادَفْتُ مَلَكًا غَفُورًا ، وَكُنْتُ مُؤْمِنًا بِاللَّهِ

العظيم . ورأيت فيما يرى النائم جبلاً نزل من السماء ، من تعلق به من

سكان الأرض سلم . فعلمت أنه أمر من أمر الله ، فأوصيت بنى وقلت لهم

عند الموت : إن قام قائم يدعوكم إلى عبادة الله فأطيعوه . ولو أدركت محمداً

لكنتُ أول المؤمنين . وقلتُ فى الميمية ، والجاهلية على السكينة<sup>(١)</sup> ، والسفة

ضارباً بالجران :

فلا تكتمن الله ما فى نفوسكم ليخفى ، ومهما يكتم الله يعلم

يؤخر فيوضع فى كتاب فيدخر ليوم الحساب ، أو يعجل فينقم

ابن القارح : أَلَسْتُ الْقَاتِلَ :

وقد أغدو على ثبية كرام نشاوى واجدين لما نشاء

يجرون البرود وقد تمشت حُميا الكأس فيهم والغناء

(١) السكينة : الحال . يقال . تركتهم على سكتاتهم ، أى على أحوالهم التى كانوا عليها .

أطلقت لك الخمرُ كغيرك من أصحاب الخلود؟ أم حرمت عليك مثلما  
 حرمت على أعشى قيس؟  
 : إن أخا بكرٍ أدرك محمداً فوجبت عليه الحجة ، وهلكتُ أنا والخمرُ كغيرها  
 من الأشياء يشربها أتباع الأنبياء ، فلا حجة على .  
 يدعوه الشيخ إلى المنادمة ، فيجده من ظراف الندماء . فيسأله عن أخبار  
 القدماء . ( ١٨١ - ١٨٥ ) .

زهير

\* \* \*

### مشهد مع عبيد بن الأبرص

ثم ينصرف إلى عبيد [ وقد ظهر على باب قصره ] .  
 فإذا هو قد أعطى بقاء التأييد .  
 : السلام عليك يا أخا بني أسد .  
 : عليك السلام . لعلك تريد أن تسألني : بم غفر لي ؟  
 : أجل ، وإن في ذلك لعجبا ، ألفت حُكما للمغفرة موجبا ، ولم يكن عن  
 الرحمة مُحجبا ؟  
 : أخبرك أني دخلت الهاوية ، وكنتُ قلت في أيام الحياة :  
 مَنْ يسأل الناسَ يَحرموه وسائل الله لا يخيبُ  
 وسار هذا البيت في آفاق البلاد فلم يزل يُشَدُّ ويخفُّ عنى العذابُ حتى  
 أطلقت من القيود والأصفاد . ثم كرر إلى أن شملتني الرحمة ببركة ذلك  
 البيت . ( ١٨١ - ١٨٥ ) .

ابن القارح

عبيد

ابن القارح

عبيد

\* \* \*

### مشهد مع عدى بن زيد

: وقد طمع - في سلامة كثير من الشعراء :  
 ألكَ عِلْمٌ بعدى بن زيد العبادى ؟  
 : عبيد ( مشيرا بيده إلى منزل هناك ) :  
 - هذا منزله قريبا منك .  
 [ يظهر عدى على باب منزله، ويدنو منه ابن القارح حتى يقف عليه  
 فيقول ] :

ابن القارح

ابن القارح : كيف كانت سلامتك على الصراط ، وَمَخْلُصُكَ من بعد الإفراط ؟  
عدى : إنى كنت على دين المسيح ، وَمَنْ كان من أتباع الأنبياء قبل أن يبعث محمد  
فلا بأس عليه ، وإنما التبعة على من سجد للاصنام .

ابن القارح : ألا تنشدنى « الصادية » فإنها بديعة من أشعار العرب ؟  
عدى منشدا : أبلغ خليلي عبدَ هندي فلا زلتَ قريبا من سواد الخُصُوصِ

... ..  
غُيِّتَ عنى عبدُ فى ساعة الـ  
لا تَسِينُ ذَكَرَى على لذة الـ  
إِنَّكَ ذو عهدٍ وذو مصدق  
يا عبد هل تذكرنى ساعةً  
قد يُدْرِكُ المبطىء من حظه  
فلا يزل صدركُ فى رية  
يانفس أبى وأتقى شتم ذى الـ  
ياليت شعرى وإن ذو عَجَّة  
بيت جُلوْفٍ بارِدٍ ظلّه  
والربرب المكفوف أردانه  
ينفح من أردانه المسك والـ  
والمشرف المشمول نُسقى به  
ذلك خسير من فيوج على الـ

شُرٌّ وَجُنُبَتَ أَوَّانِ العوِصِ  
كَأْسٍ وَطُوفٍ بالخدوف النحوص (١)  
فى مَوَكِبٍ ، أو رائدًا للقنيصِ  
مخالفًا هَدْيُ الكَذُوبِ اللُّمُوصِ (٢)  
والخير قد يسبق جهد الخريصِ (٣)  
يذكر منى تلفى أو خلوص  
إِعراض إن الحلم ما إن ينوص (٤)  
متى أرى شربًا حوالى أوصيص (٥)  
فيه ظباء ، ودواخيلُ خوص (٦)  
يمشى رويدا كَتُوفَى الرهيصِ (٧)  
عنبر والغلوى ولبنى قفوص (٨)  
أخضر مطموثًا بماء الخريصِ (٩)  
باب وقيدىن وغُلٌّ قروص (٩)

(١) الخدوف : الأتان الوحشية السمينة . والنحوص : الخائل التى لم تلقح .  
ويبنى بالطوف بها ، الاحتيال عليها للصيد .

(٢) يسبقه : أى يفوته .

(٣) ينوص : يذهب .

(٤) « وان ذو عجة : وأنا ذو صوت عال . ولأبى العلاء تعليق على ، على : « وان » والأوصيص : نصف  
الجرة ، أو الخاية ، وهو أصل الدن .

(٥) الجلوف : جمع جلف وهو الدن الضخم . والدواخيل جمع دوخلة ، وهى سقيفة من خوص .

(٦) الربرب : الفتى كالظبي . المكفوف : الذى كف بدياج . الرهيص : الذى أصابته رهضة فهو يمشى  
ويهدا .

(٧) الغلوى : الغالية ، طيب معروف . وقفوص : بلد بالشام يجلب منه العود

(٨) المشرف : إناء للشرب . المشمول : الطيب . المظموث : الممسوس . والخريص : البارد ، وشبه به  
حوض للماء .

(٩) التيوج : جمع فيج ، حارس السجن . الغل : طوق من حديد أو جلد . والقروص : من القرص وهو  
الغز المزلُم .

:أحسنَتَ واللهُ أحسنَتَ . وقد عمل أديب من أدباء الإسلام قصيدة على هذا الوزن ، وهو المعروف بأبي بكر بن دريد .  
قال :

يسعد ذو الجَدِّ ويشقى الحريصُ ليس لخلقٍ عن قضاء محيصُ  
ويقول فيها :

أين ملوك الأرض من جَمِيرٍ أكرمُ من نُصَّتْ إليهم قُلوصُ  
جيفر الوهاب أودى به دهرٌ على هدم المعالي حريصُ  
إلا أنك يا أبا سودة أحرزت السبق .  
وما كنت أختار لك أن تقول :

\* ياليت شعري وَأَنَّ ذُو عَجَّةٍ \*

لأنك لا تخلو من أحد أمرين : إما أن تكون قد وصلت همزة القطع وذلك ردىء ، ويزيد ما فعلت من إسقاط الهمزة بعدا ، أنك حذفت الألف التي بعد النون ، فإذا حذف الهمزة من أول الكلمة ، بقيت على حرف واحد ، وذلك بها إخلال .

وإما أن تكون حققت الهمزة فجعلتها بينَ يينَ ، ثم اجترأت على تصييرها ألفا خالصة . وحسبك بهذا نقضا للعادة .

ولو قلت : \* ياليت شعري أنا ذو عَجَّةٍ \*

فحذفت الواو ، لكان عندي أحسن وأشبه .

:إنما قلت كما سمعت أهل زمانى يقولون ، وحدثت لكم فى الإسلام أشياء ليس لنا بها علم .

عدى

:لا أراك تفهم ما أريده من الأغراض ، ولقد هممت أن أسألك عن بيتك الذى استشهد به « سيبويه » وهو قولك :

ابن القارح

أرواح مودّع أم بكورَ أنتَ فانظر لأى حالٍ تصير

فإنه يزعم أن « أنت » يجوز أن يرتفع بفعل مضمر يفسره قولك : فانظر . وأنا استبعد هذا المذهب ، ولا أظنك أردته .

:دعنى من هذه الأباطيل ، ولكنى كنت فى الدار الفانية صاحبَ قنص ، ولعله قد بلعك قولى :

عدى

ولقد أعدو بطرفٍ زانه وجهُ منزوفٍ ، وخذُ كاليسن

القصيدة (١)

(١) القصيدة : فى النفران منها ١٣ بيتا . والطرف : الفرس الكريم . والمتروف : الذى نُزِفَ دمه ؛ ويستحسن من ألوان الخيل . واليسن : حجر يُسَنُّ به أو عليه .

وقولى فى القافية :

ومَجُودٍ قد اسجهرَ تناويرَ كلونِ العهونِ فى الأغلاق

القصيدۃ<sup>(١)</sup>

فهل لك أن نركب فرسين من خيل الجنة ، فنبعثهما على صيرانها<sup>(٢)</sup> ،  
وخييطان نعامها ، وأسرابِ ظبائها ، وعاناتِ حُمرها ؟ فإن للقنيص لذة قد  
نهضتَ لكَ بها .

ابن القارح

: إنما أنا صاحب قلم ولم أكن صاحب خيل ولا ممن يسحب طويلَ الذيل .  
وزرتُك إلى منزلِك مهنتاً بسلامتك من الجحيم ، وتعمك بعفو الرحيم ،  
وما يؤمننى إذا ركبْتُ طرفاً زَعِيلاً رتع فى رياض الجنة قاضٍ مستسعلاً<sup>(٣)</sup>  
وأنا كما قال القائل :

لم يركبوا الخيل إلا بعد ما كبروا فهم ثقّال على أكتافها غُفِّبَ  
أن يلحقنى ما لحق صاحبَ المتجرِّدة لما حُمِلَ على اليعموم . وقد بلغك ما  
لقى ولدُ زهير ، وكذلك ولدك علقمة لما ركب للصيد ، فأصبح كجدّه  
زيد<sup>(٤)</sup> ... ويجوز إن يقذفنى الساجُ - من خيل الجنة - على صخور زمرد  
فيكسر فى عضدًا أو ساقًا ، فأصير ضحكة فى أهل الجنان .

عدى ، متبسما : ويحك ! أما علمت أن الجنة لا يُرهب لديها السقم ، ولا تنزل بسكينها  
النقم ؟ (١٨٧ - ١٩٧) غفران .

[ يخرجان فى رحلة صيد ]

فيركبان ساجحين من خيل الجنة ، مركبُ كل منهما لو عُذِلَ بممالك العاجلة  
لرجح بها وزاد فى القيمة عليها .

مع وحش الجنة : فإذا نظر إلى صوار ترتع فى دقارى الجنة - والدقارى الرياضُ - صوّب  
مولاي الشيخ المطرَد - وهو الرمح القصير - لأخنس ذِيالٍ قد رتع هناك  
طويلَ أيام وليال ، فإذا لم يبق بين السنان وبينه إلا قيد ظفر قال : أمسك

(١) القصيدة فى الغفران ، ومنها أحد عشر بيتاً .  
المجود : الروضة جاده المطر . اسجهر : نور وتوقد حسناً بألوان الزهر . العهون : الصوف المصبوغ . الأغلاق :  
الحجاب .

(٢) جمع صور ، وهو قطيع البقر .

(٣) الطرف الزعل : الفرس النشط . أض : صار . واستسعل : صار كالسعلة ، حدة ونشاطا .

(٤) انظر مصرع « جلم : صاحب المتجرده » حين حمله الثعمان على ركوب فرسه اليعموم . وسالم بن  
زهير ، الذى عثرت به فرسه فذقت عنقه وابن زيد ، وقد خرج للصيد فلقى مصرعه ، فى شروح « رسالة  
الغفران » بهامش ص ١٩٦ ذخائر ط ١٠ .

رحمك الله فإنني لست من وحش الجنة التي أنشأها الله ولم تكن في الدار  
الزائلة ، ولكني كنت في محلة الغرور أروؤد في بعض الفقار فمرّ بي ركب  
مؤمنون قد كرى زادهم فصرعوني ، واستعانوا بي على السفر فعوضني الله  
جلت قدرته بأن أسكنني دار الخلود .

فيكفُّ عنه مولاى الشيخ الجليل ، ويعمد لعلاج وحشى ، ما التلّف عنده  
بمخشى ، فإذا صار بقيد أنملة ، قال :

أمسك يا عبد الله ، فإن الله أنعم على ورفع عنى البؤس ، وذلك أتى صادنى  
صائد بمخلب وكان إهابى له كالسلب ، فباعه فى بعض الأمصار فاتخذ منه  
غرب ، شفى بمائه الكرب ، وتطهر به الصالحون ، فشملتنى بركة من أولئك  
فدخلت الجنة أرزق فيها بغير حساب .

فينبغى أن تميزن ، فما كان منكن دخل الفانية فما يجب أن يختلط بوحوش  
الجنة .

ابن القارح

لقد نصحتنا نصح الشفيق ، وسوف نمثل ما أمرت .

الوحش

\* \* \*

مشهد

مع أبى ذؤيب الهذلى

[أبر العلاء مهدياً]

وينصرف الشيخ ، وصاحبه عدى بن زيد ،  
فإذا هما برجل يحتلب ناقةً فى إناء من ذهب .

ابن القارح وعدى ، معاً : من الرجل ؟

الرجل : أبو ذؤيب الهذلى .

ابن القارح وعدى : حُيتَ وسعدتَ ، لا شقيتَ فى عيشك ولا بعدت . أتحتلب مع أنهار  
لين ؟ كان ذلك من الغبن .

أبو ذؤيب : لا بأس ، إنما خطر لى ذلك مثلما خطر لكما القنيص . وإنى ذكرتُ قولى  
فى الدهر الأول :

وإن حديثاً منك لو تعلمينه جنى النحل فى ألبان عوذٍ مطافل  
مطافيل أبكارٍ حديثٍ نتاجها تُشاب بماء مثل ماء المفاصل

فقيض الله بقدرته لى هذه الناقة عائداً مُطفلاً - وكان بالنعم متكفلاً -

فقلت أحتلب على العادة ، وأريد أن أشوب ذلك بضرب نحل ... فإذا امتلأ  
إنأؤه من اللبن ، مزجه بعسل .  
أجتناه من خلية من الجواهر .

أبو ذؤيب ، لابن القارح وعدي بن زيد : ألا تشریان ؟

يجرعان منه جرعا ، فى لذة ، عدى يتلو الآية :  
﴿ الحمد لله الذى هدانا لهذا وما كنا لنهتدى لولا أن هدانا الله ، لقد جاءت  
رسلُ ربنا بالحق ونودوا أن تلكم الجنة أورثتموها بما كنتم تعملون ﴾ (١)  
غفران (١٩٩ - ٢٠٠)

ابن القارح : جئت بشيعين فى شعرك ، وددت أنك لم تأت بهما ، أحدهما قولك :  
لعدى :

فصافَ يُفْرِى جُلَّهُ عن سَرَائِهِ      يُبْدُ الرِّهَانَ فارها متابعا  
والآخر قولك :

فليتَ دَفَعْتَ الهَمَّ عنى ساعةً      فتمسى على ما خيَلتَ ناعمى بال

عر ، بلهجته العبادية [ تنطق الجيم كافا ] :  
يا مكبور - أى مجبور - لقد رُزِقْتَ ما يكب - يجب - أن يشغلك  
القرىض . إنما ينبغى أن تكون كما قيل لك : ﴿ كلوا واشربوا هنيئا بما كنتم  
تعملون ﴾ (٢)

ابن القارح : إننى سألت ربي عز سلطاناه ، ألا يحرمنى فى الجنة تلذذا بأدبى الذى كنت  
أتلذذ به فى عاجلتى ، فأجابنى إلى ذلك ﴿ وله الحمد فى السموات  
والأرض وعشياً وحين تُظهرون ﴾ (٣)

\* \* \*

(١) سورة الأعراف الآية ٤٣ .

(٢) سورة المرسلات الآية ٤٣ .

(٣) سورة الروم الآية ١٨ .

أيها القلبُ تَعْلَلْ بِدَدْنٍ    إِنْ هَمَّيْ فِي سَمَاعٍ وَأُذُنْ  
وَشَرَابٍ حُسْرُوَانِي إِذَا    ذَاقَهُ الشَّيْخُ تَغْنَى وَارْجَحَنَّ (١)

وقال :

وسماع يأذنُ الشيخُ له    وحديثٌ مثلُ ماذَى مُشار  
فكيف لنا بأبي بصير؟

فلا تتم الكلمة ، إلا وأبو بصير ، الأعشى ، قد حَمَسَهُم - أى صار  
خامسَهُم - فيسبحون لله ، ويقدمونه ويمجدونه على أن جمع بينهم .

ابن القارح : يتلو الآية : ﴿ وهو على جمعهم إذا يشاء قدير ﴾ (٢) .

فإذا أكلوا من طيبات الجنة ، وشربوا من شرابها ، [دار الحديث] .

ابن القارح : يا أبا أمامة ، إنك لَحَصِيفُ الرَّأْيِ لِيْب ، فكيف حَسَنَ لَكَ لُبُكَ أَنْ تَقُولَ :  
للنعمان بن المنذر :

زعم الهمام بأن فاهما بارد عذب ، إذا ما ذقته قلتَ ازدد  
زعم الهمام ، ولم أذقه ، بأنه يُشْفَى ببرد لثاتها العَطِشُ الصِدْيُ  
ثم استمر بك القول ، حتى أنكره عليك خاصة وعمامة ؟

النابعة الديباني ، بدكأءِ وفهم :

لقد ظلمني من عاب عليّ . ولو أتصف لعلم أنني احتزرت أشد احتراز .  
وذلك أن النعمان كان مستهتراً بتلك المرأة ، فأمرني أن أذكرها في شعري ،  
فأدرتُ ذلك في خلدي فقلت : إن وصفها وصفاً مطلقاً ، جاز أن يكون  
بغيرها معلقاً . وخشيت أن أذكر اسمها في النظم فلا يكون ذلك موافقاً  
للملك ، لأن الملوك يأنفون من تسمية نساءهم ، فرأيت أن أسند الصفة إليه  
فأقول : \* زعم الهمام \* إذ كنت لو تركت ذكره ، لظن السامع أن صفتي  
على المشاهدة ، والأبيات التي جاءت بعدُ داخله في وصف الهمام ، فمن  
تأمل المعنى وجدته غير مختل . وكيف ينشدون :

\* وإذا نظرت رأيت أقرم مشرقاً \*

\* \* \*

(١) الددن : اللهو واللعب . الأذن : الاستماع . ارجحن : مال واهتز .

(٢) سورة الشورى الآية ٢٩ .

مع عدى والنابعين  
ثم معهم الأعشى في مجلس منادمة  
[أبو العلاء مهنداً] :

يمضى ابن القارح - ومعه عدى - في نزته بشابين يتحادثان ، كل واحد منهما على باب قصرٍ من دُرٍّ .. .

ابن القارح [مسلمًا عليهما] :

- مَنْ أَنْتَما رَحِمَكِما اللهُ ، وَقَدْ فَعَلَ ؟

الشابان [معًا] - نحن النابتان : نابعة بنى جعدة ، ونابعة بنى ذبيان .

ابن القارح ، يقول ، ثبت الله وطأته :

أما نابعة بنى جعدة فقد استوجب ما هو فيه بالحنيفية . وأما أنت يا أبا أمامة فما أدري ما هيأناك - أي ما جهتك ؟ .

النابعة الديباني : إني كنت مُقرًا بالله ، وحججت البيت في الجاهلية . ألم تسمع قولي :

فلا لَعَمْرُ الذي قد زرتُه حِجْجا وماهريق على الأنصاب من جسدٍ

وقولي :

حلفت فلم أترك لنفسك رية وهل يَأْتَمَنُ ذو إِمَّةٍ وهو طائع

بمصطحاتٍ من لَصافٍ وثيرةٍ يزنن إلا لأ سِيرُهْنِ تَدافِعُ<sup>(١)</sup>

ولم أدرك النبي ﷺ ، فتقوم الحجة على بخلافه . وإن الله تقدست أسماؤه ،

عز ملكا وجل ، يغفر ما عظم بما قل .

ابن القارح ، لعدى والنابعين :

- يا أبا سواده ، ويا أبا أمامة ، ويا أبا ليلى ، اجعلوها ماعة منادمة ، فإن

من قول شيخنا العبادي [ ويلتفت إلى أبي سواده ، عدى بن زيد ] : وما

بعده ؟

ابن القارح : ننشد : وإذا نظرت ، وإذا لمست ، وإذا طعنت ، وإذا نزعت ، على

الخطاب .

(١) الإمارة : الشريعة والدين . لصادف وثيرة : ماءان في ديار ضبة . إلال : جبل بمكة .

: قد يسوغ هذا ، ولكن الأجود أن تجعلوه إخباراً عن المتكلم ، لأن قولي :  
 ه زعم الهمام ه يؤدي معنى قولنا : ه قال الهمام ه فهذا أسلم ، إذ كان الملك  
 إنما يحكى عن نفسه . وإذا جعلتموه على الخطاب قبح : إن نسبتموه إلى  
 فهو مُندية [مخزية] وإن نسبتموه إلى النعمان فهو إزراء وتنقص .

: لله ذرُّك يا كوكبَ بنى مرة . ولقد صحَّف عليك أهل العلم من الرواة ،  
 وكيف لى بأبوى عمرو : المازنى والشيبانى ، وأبى عبيدة ، وعبد الملك  
 [ الأصمعى ] وغيرهم من النقلة لأسألهم كيف يروون ، وأنت شاهد ،  
 لتعلم أنى غير المتخرض ولا الولاغ ؟ ( ٢٠١ - ٢٠٩ ) غفران .

\* \* \*

## مجلس أدبي نقدي

[الشعراء الخمسة ، ثم الرواة الأربعة الأئمة ]

يظهر الرواة الأربعة : أبو عمرو المازني والشيثاني ، وأبو عبيدة والأصمعي ، فلا يقر هذا القول في أذن أبي أمامة إلا والرواة أجمعون قد أحضرهم الله القادر ، من غير مشقة نالتهم ، ولا كلفة في ذلك أصابتهم . فيسلمون [ على أهل المجلس ] بلطف ورفق .

ابن القارح : من هذه الشخصُ الفردوسية ؟

الرواة ، معاً : نحن الرواة الذين شئت إحضارهم آنفاً .

ابن القارح : لا إله إلا الله مُكوِّناً مدوناً ، وسبحان الله باعثاً وارثاً ، وتبارك الله قادراً ،

ثم للرواة : كيف تَرَوْنَ أيها المرحومون قول النابغة في « الدالية » : وإذا نظرت ، وإذا لمست ، وإذا طعنت ، وإذا نزعتم ؟ أبتفتح التاء أم بضمها ؟

الرواة : بفتحها .

ابن القارح : هذا شيخنا أبو أمامة يختار الضمَّ ، ويخبر أنه حكاه عن النعمان

الرواة : هو كما جاء في الكتاب الكريم :

﴿ وَالْأَمْرُ إِلَيْكِ فَانظُرِي مَاذَا تَأْمُرِينَ ﴾<sup>(١)</sup>

ابن القارح ، للذياني :

- مضى الكلام في هذا يا أبا أمامة ، فأنشدنا كلمتك التي أولها :

أقامت بها في المربع المتجردة  
بالمسك مخضوبة الشوى  
كان ثناياها - وما ذقتُ طعمها -  
مجاغةً نحل في كميته مبرده  
ليقرِّرَ بها النعمان عينا فإنها  
له نعمة ، في كل يوم مجده<sup>(٢)</sup>

الناطقة الذياني : ما أذكر أنني سلكتُ هذا القرى قط .

ابن القارح : إن ذلك لعجب ، فمن الذي تطوع فنسبها إليك ؟

(١) سورة النمل الآية ٢٣ .

(٢) المطورة : التي سقاها المطر . المتأبده : المعزلة . المربع : حيث مطر الربيع . الشوى : الأطراف .

الذياني

: إنها لم تنسب إلى علي سبيل التطوع ، ولكن على معنى الغلط والتوهم .  
ولعلها لرجل من بني ثعلبة بن سعد .

النايفة الجعدى (مفسرا) :

صحبني شاب في الجاهلية ونحن نريد الحيرة ، فأتشدني هذه التصيدة  
لنفسه ، وذكر أنه من ثعلبة بن عكابة . وصادف قدومه شكاة من النعمان  
فلم يصل إليه .

الذياني

: ما أجدر ذلك أن يكون (٢٠٦ - ٢٠٨) غفران .

ابن القارح ، لنايفة بنى جعدة :

- يا أبا ليلى أتشدنا كلمتك التي على الشين ، التي تقول فيها :

ولقد أغدو بشرب أنفٍ قبل أن يظهر في الأرض ريشُ  
معنا زقٍ إلى سُمَّةٍ تَسِقُ الآكَالِ من رطب وهش  
فزلنا بمليح مقفر مسَّهُ ظل من الدَّجَنِ ورشُ  
ولدينا قينة مسمعة ضخمة الأرداف من غير نفش  
وإذا نحن يا جمل نافر ونعام خيطه مثل الحيش  
فحملنا ما هنا يخدمنا ثم فوق يعبوب من الخيل أجشُ  
قلنا : دونك الصيد به تدرك المحبوب منا وتعيش  
فأتانا يشبوب ناشط وظليم معه أم خشش  
فاشتونا من غريض طيب غير ممنون ، وأبنا يغبشُ

نايفة بنى جعدة : ما جعلتُ الشينَ قط رويًا ! وفي هذا الشعر ألفاظ لم أسمع بها قط : ريش ،  
وسُمَّة ، وخشش ..

ابن القارح

: يا أبا ليلى ، لقد طال عهدك بألفاظ الفصحاء ، وشغلك شراب ما جاءتك  
بمثله بابل وأذرعاع ، وثنتك لحوم الطير الرائعة في رياض الجنة ، فنسيت  
ما كنت عرفت. ولا ملامة إذا نسيت ذلك : ﴿إن أصحاب الجنة اليوم في  
شغل فاكهون﴾ هم وأزواجهم في ظلال على الأرائك متكئون لهم فيها  
فاكهة ولهم ما يدعون﴾ .

أما ريش ، فمن قولهم : أرض ريشاء ، إذا ظهرت فيها قطع من النبات ،  
وكأنها مقلوبة عن برشاء . وأما السُمَّة ، فشبيهة بالسفرة تتخذ من  
الحوص . وأما خشش ، فإن أبا عمرو الشيباني ذكر في ( كتاب الخاء )  
أن الخشش ولد الظبية .

فكيف تنشد قولك :

وليس بمعروف لنا أن نردّها صحاحا ، ولا مستنكرا أن تُعقرا  
أتقول : ولا مستنكرا ؟ أم مستنكرا ؟  
بل مستنكرا .

الجدى  
ابن القارح  
الجدى

فإن أنشد منشد : مستنكر ، ما تصنع به ؟  
أزجره وأزيره (أى أمنعه وأنهاه) نطق بأمرٍ لا يخبره .  
إنا لله وإنا إليه راجعون . ما أرى « سيويه » إلا وهم في هذا البيت ، لأن  
أبا ليلى أدرك جاهلية وإسلاما وغدّى بالفصاحة غلاما .

ابن القارح

. ( ٢٠٨ - ٢١١ ) .

\* \* \*

### مع أعشى قيس

« وينثنى إلى أعشى قيس فيقول » :  
لأعشى قيس - يا أبا بصير . أنشدنا قولك :

ابن القارح

أمن قتلته بالأنقا ء دار غير محلوله  
كان لم تصحب الحى بها بيضاء عطبوله  
أناة يأخذ القوسى منها منظر هولاه  
وما صهباء من عانة فى الذارع محموله  
تولى كرمها أصهب يسقيه ويغدو له  
ثوت فى الخرس أعواما وجاءت وهى مقتوله  
بماء المزنة الغرا ء راحت وهى مشموله  
بأشهى منك للظما ن لو أنك مبذولة

أعشى قيس ، منكسرا : ما هذه مما صدر عنى ، وإنك منذ اليوم لمولع بالمنحولات .

( ٢١١ - ٢١٢ ) غفران

\* \* \*

## طرب وغناء

[الأشخاص السابقون من الشعراء والرواة ]

يمر رِفْثٌ ، سرب ، من إوز الجنة ، فلا يلبث أن ينزل على تلك الروضة  
ويقف وقوف متظيرٍ لأمر .

ابن القارح ، للسرب ، [وقد توقع أن يتكلمن ] :  
- ما شأنكن ؟

الإوز : ألمينا أن نسقط في هذه الروضة فنغنى لمن فيها من شرب .

ابن القارح : على بركة الله القدير .

يتفتضن فيصرون جوارى كواعب ، يرفلن في وُشَى الجنة ، وبأيديهن المزاهر  
وأنواع ما يُلتمس به الملاهي .

ابن القارح لإحدهن ، على سبيل الامتحان :

- اعلمي قول أبي أمامة ، وهو هذا القاعد :

أَمِنَ آلِ مِيَّةٍ رَائِحٍ أَوْ مَغْتَدٍ عَجَلَانَ ذَا زَادٍ وَغَيْرَ مَزُودٍ  
ثَقِيلًا أَوَّلَ فَتَصْنَعُهُ ، فَتَجِيءُ بِهِ مَطْرِبًا ، وَفِي أَعْضَاءِ السَّمْعِ مَسْتَرِبًا ،  
وَلَوْ نُحِتَ صَخْرٌ مِنْ أَحْجَارِ ثَمَّ سَمِعَ ذَلِكَ الصَّوْتِ لِرَقْصِ .  
( ويقترح عليها ابن القارح ، أَلْحَانًا ثَمَانِيَةَ ، فَتُؤَدِّيهَا بِبِرَاعَةٍ مَذْهَلَةً ) .

ابن القارح ، مهللاً مكبراً :

- ويحك ، ألم تكوني الساعةَ إوزةً طائرةً ؟ فمن أين لك هذا العلم ؟  
لو نشأت بين مَعْبَدٍ وَابْنِ سُرَيْجٍ ، لَمَا هَجَّتِ السَّمْعَ هَذَا الْهَيْجَ ، فَكَيْفَ  
نَفَضْتَ بَلَهُ إِوزَ ، وَهَزَزْتِ إِلَى الطَّرْبِ أَشَدَّ الْهَزِّ ؟ !

المغنية : وما الذي رأيت من قدرة بارتك ؟ إنك على سيفٍ بحرٍ لا يُدرك له غير .  
سبحان ﴿ من يحيى العظام وهي رميم ﴾ (١) .

\* \* \*

(١) سورة يس الآية ٧٨ .

### الجماعة وليد بن ربيعة

يمر شاب في يده محجن [أى عصا منعطفة الرأس] من ياقوت ، فيسلم عليهم .

الجماعة : من أنت ؟

الشاب : أنا لبيد بن ربيعة بن كلاب .

الجماعة : أكرمت أكرمت ، لو قلت : لبيد ، وسكت ، لشهرت باسمك ، وإن صمت فما بالك في مغفرة ربك ؟

ليد ابن القارح : أنا بحمد الله في عيش قصر أن يصفه الواصفون . لا هرم ولا برم .  
تبارك الملك القدوس ، ومن لا تدرك يقينه الحدوس . كأنك لم تقل في الدار الفانية :

ولقد سمعتُ من الحياة وطولها  
وسؤالِ هذا الناسِ كيف لبيدُ  
ولم تفه بقولك :

فمتى أهلِكَ فلا أحفله  
بجلى الآن من العيش بجلى  
من حياة قد سمنا طولها  
وجديرٌ طولُ عيش أن يمل  
فأنشدنا « ميميتك المعلقة » .

ليد ابن القارح : هيهات ! إني تركت الشعر في الدار الخادعة ، ولن أعود إليه في الدار الآخرة ، وقد عوّضت ما هو خير وأبر .

ابن القارح : أخبرني عن قولك :

ترآك أمكنية إذا لسم أرضها  
أو يرتبط بعض النفوس حمامها  
هل أردت ببعض معنى كل ؟

ليد ابن القارح : كلا ، إنما أردت نفسي ، وهذا كما تقول للرجل : « إذا ذهب مالك أعطاك بعض الناس مالا » وأنت تعنى نفسك في الحقيقة ، وظاهر الكلام واقع على كل إنسان ، وعلى كل فرقة تكون بعضاً للناس ..

ابن القارح : فما مفرزك في قولك :

وصبح صافيةً وجذب كرينة  
بموترٍ تأتأله إبهامها<sup>(١)</sup>

(١) الكرينة : المغنية . والموتر : له أوتار .  
وتأناه - بفتح اللام : من تأتيت له ، على مهل وترسل . وبالضم : من آل الأمر : ساسه وأصلحه .

فإن الناس يروون هذا البيت على وجهين : منهم من ينشده تَأْتَالَهُ . يجعله ،  
تفتعله . من آل الشيء يؤوله إذا ساسه . ومنهم من ينشد: تَأْتَى لَهُ ، من  
الإتيان.

: كلا الوجهين يحتمله البيت .

ليد  
ابن القارح

إن أبا علي الفارسي ، كان يدعى في هذا البيت أنه مثل قولهم : استحي  
يستحي على مذهب الخليل وسيبويه . لأنهما يريان أن قولهم استحييت ، إنما  
جاء على قولهم ، استحاي . كما أن استقيمت مأخوذة من استقام .  
وهذا مذهب ظريف ، لأنه يعتقد أن تأتي مأخوذة من : أوى ، كأنه بُني  
منها افتعل ، فقليل : ائى . فأعلت الواو كما تُعل في قولنا : اعتان ، من  
العون ، واقتال من القول . ثم قيل . اثبتت فحذفت الألف ..

: معترضٌ لِعَنِي لم يعنه ، الأمر أيسرُ مما ظنُّ هذا المتكلم . (٢١٢) ثم ملتفتنا  
إلى الأعشى : سبحان الله يا أبا بصير . بعد إقرارك بما تعلم غفر لك  
وحصلت في جنة عدن ؟

ليد

ابن القارح ، متكلماً عن الأعشى :

- وكأنك يا أبا عقيل تعنى قوله :

وأشرب بالريف حتى يقا ل قد طال بالريف ما قد رجن<sup>(١)</sup>  
صريفية طيباً طعمها تصفق ما بين كُوبٍ ودن<sup>(٢)</sup>  
وأقررت عيني من الغائيا ت ، إما نكاحاً وإما أزن  
وقوله :

فبت الخليفة من بعها وسيد تياً ومُستادها

وقوله :

فظللت أرهاها وظل يحوطها حتى دنوت إذ الظلام دنا لها  
فرميت غفلة عينه عن شاته فأصبت حبة قلبها وطحها  
ونحو ذلك مما روى عنه ؟ فلا يخلو من أحد أمرين : إما أن يكون قاله تحسناً  
للكلام على مذهب الشعراء ، وإما أن يكون فعله فغفر له (ويتلو) :  
﴿قل يا عبادي الذين أسرفوا على أنفسهم لا تقنطوا من رحمة الله إن الله يغفر  
الذنوبَ جميعاً ، إنه هو الغفور الرحيم﴾<sup>(٣)</sup> .

(١) صريفية ، من خمر صرفين .

(٢) رجن : دجن وأقام .

(٣) سورة الزمر الآية ٢٥ .

﴿إِنَّ اللَّهَ لَا يَغْفِرُ أَنْ يُشْرَكَ بِهِ وَيَغْفِرُ مَا دُونَ ذَلِكَ لِمَنْ يَشَاءُ ، وَمَنْ يُشْرِكْ بِاللَّهِ فَقَدْ ضَلَّ ضَلَالًا بَعِيدًا﴾<sup>(١)</sup> (٢١٨ - ٢١٩) .

ويقول رفع الله صوته - لنابعة بنى جعدة : إني لأستحسن قولك :

طيبة النشر والبداهة وال  
علاّت عند الرقاد والنسّم  
وينشده عشرة أبيات منها ثم يكر عليها راجعًا فيقابل كل كلمة منها على ما ينعم به في الجنة .

ويخطر له - جعل الله الإحسان إليه مريبوا ، ووده في الأفئدة مشيوباً - غناء القيان بالفسطاط ومدينة السلام .

ويذكر ترجيعهن بميمية « المخبل السعدى » .

تندفع الجوارى التى نقلتهن القدرة من خلق الطير (الإوز) إلى خلق الحور ، تلحن قول « المخبل السعدى » :

ذكرَ الربابَ وذكرها سقمُ وصبا ، وليس لمن صبا عزمُ  
وإذا ألمَّ خيالها طرفت عيني فمساءً شئونها سجمُ  
كاللؤلؤ المسجورر توبع فى سلك النظام فخانه النظم

ابن القارح لندمائه ، وقد هزهم الطرب :

- ألا تسمعون إلى قول السعدى ؟ :

وتقول عاذلتى ، وليس لها بغدٍ ، ولا ما بعده ، علمُ  
إن الثراء هو الخلود وإن م المرء يكرب يومه العدمُ  
ولكن بنيت لى المشقر فى عنقاء تقصر دونها العصمُ  
لتنقبن عنى المنية إن م الله ليس كحكمه حكمُ

[ ثم يستطرد معلقاً ] :

إنه المسكين ! قال هذه الأبيات وبنو آدم فى دار المحن والبلاء ، يقبضون من الشدائد على السّلاه (أى الشوك) . والوالدة تخاف المنية على الولد ، ولا يزال رعبها فى الخلد . والفقر يُرهب ويتقى ، والمال يُطلب ويستبقى . والسغبُ موجود والظماء ، والكمه معروف والكماء . فالحمد لله الذى أذهب عنا الحزن إن ربنا لغفور شكوره الذى أحلنا دار المقامة من فضله ، لا يمسنّا فيها نصبٌ ولا يمسنّا فيها لغوبٌ<sup>(٢)</sup> .

(١) سورة النساء الآية ١١٦ .

(٢) سورة فاطر الآيات ٣٤ و٣٥ .

فتبارك الله القدوس ، نقل هؤلاء المسمعات من زى ربات الأجنحة إلى زى ربات الأكمفال المترجحة ، ثم أتمهن بالحكمة حفظ أشعار لم تمررد قبل بمسامعهن ، فجنن بها متقنة ، محمولة على الطرائق ملحنّة . ولقد كانت الجارية فى الدار العاجلة إذا تُفُرسَتْ فيها النجابة ، وأحضرت لها المُلحَنّة لتُلقي إليها ما تعرف من ثقيل وخفيف ، تقيم معها الشهر قبل أن تلقن كذباً ، بيتاً من الغزل أو بيتين ، ثم تُعطى المائة [من الدنانير] أو المائتين ، فسبحان القادر على كل عزيز . ( ٢٥٥ - ٢٢٦ ) .

\* \* \*

مشهد

### منافرة بين الجعدى والأعشى

نابغة بن جعدة ، للأعشى :

- يا أبا بصير ، أهذه « الرباب » التى ذكرها السعدى ، هى ربابك التى ذكرتها فى قولك :

بعاصى العواذل طلق اليدين يعطى الجزيلَ ويرخى الإزارا  
فما نطق الديك حتى ملأ ت كوبَ الرباب له فاستدارا؟

أبو بصير - هارتاً - :

- قد طال عمرك يا أباليلى ، وأحسبك قد أصابك الفند [ الخرف ] فبقيت على فندك إلى اليوم ! أما علمت أن اللواتى يُسمين بالرباب أكثر من أن يحصين ؟ أفتظن أن الرباب هذه التى ذكرها القائل :

ما بال قومك يا ربابُ خُزرًا كأنهمُ غضابُ  
غاروا عليك ، وكيف ذا كِ ودونك الخرقُ اليساب ؟  
أو التى ذكرها امرؤ القيس فى قوله :

دارٌ لهندي والربابِ وفرتنى ، ولميسَ ، قبل حوادث الأيام ؟

ولعل أمها أم الرباب المذكورة فى قوله :

• وجارتها أم الرباب بمأسله •

نابغة بنى جعدة ، [ماضيا فى سخريته] :

- أتكلمنى بمثل هذا الكلام يا خليلع بنى ضبيعة ، وقد مت كافرًا وأقررت على نفسك بالفاحشة ؟ وأنا لقيت النبى ﷺ فأنشدته كلمتى التى أقول فيها :  
بلغنا السماءَ مجلدنا وسناؤنا وإنا لنبغى فوق ذلك مظهرها

فقال : « إلى أين يا أبا ليلى ؟ » فقلت : إلى الجنة بك يا رسول الله . فقال :  
« لا يفضُّضُ الله فاك » .

أغرَّكَ أن عدَّكَ بعضُ الجهالِ رابعَ الشعراءِ الأربعة ؟ وكذبَ مُفضِّلُكَ ،  
وإني لأطولُ منك نفساً وأكثرُ تصرفاً . ولقد بلغتُ بعديدِ البيوتِ [ من  
الشعر ] ما لم يبلغه أحدٌ من العربِ قبلي ، وأنتِ لاهٍ بعفَّارتِكِ [ خبيثك ]  
تفتري على كرائمِ قومك . وإن صدقتِ فخزيًا لك ! ولقد وُقِّتتِ  
« الهزانية »<sup>(١)</sup> في تخليَّتِكِ ، عاشرتِ منك النابجَ عشيَ فطافِ الأُحويةِ [ من  
البيوتِ ] على العظامِ المتنبِّدةِ ، وحرصتِ على انتباتِ الأجداثِ المنفردةِ ...

أبو بصير ، [معضبًا مستغزًا] :

- أقولُ هذا وإن بيتًا ما بنيتُ ليعدلَ بمائةٍ من بنائك ؟ وإن أسهبتَ في  
منطقتك فإن المسهبَ كحاطبِ الليلِ . وإني لفي الجرثومةِ من ربيعةِ الفرسِ ،  
وإنك لأمينُ بنى جعدةِ ، وهل جعدةٌ إلا رائدةٌ ظليمِ نفورٍ ؟ أتعيِّرُنِي مدحَ  
الملوكِ ، ولو قدرتِ يا جاهلِ على ذلكِ ، لهجرتِ إليه أهلكِ وولدتِ ؟  
ولكنك خلقتِ جبانًا لا تدلجُ في الظلماءِ الداجيةِ ، ولا تُهجرُ في الوديقةِ  
الصاحدةِ . وذكرتِ لي طلاقَ الهزانيةِ ، ولعلها بانَتِ عني مُسرَّةَ الكمدِ ،  
والطلاقُ ليس بمنكرٍ للسوقِ ولا للملوكِ .

اسكتِ يا ضلُّ ابنِ ضلٍّ . ألسَتِ القائلِ :

الجمعدى

فدخلتُ إذ نامَ الرقيبُ فبتُ دونَ ثيابِها

حتى إذا ما استرسلتِ للنومِ بعدَ إعيائها

قسَّمتها نصفينِ كلُّ مُسوِّدٍ يُرمي بها

فثنيتُ جيدَ غريرةٍ ولمستِ بطنَ حقايبها

... ..

واستقلتتِ بنى جعدةِ ، وليومٌ من أيامهم يرجحُ بمساعيِ قومك . وزعمتني  
جبانًا وكذبتِ ، لأنا أشجعُ منك ومن أبيك ، وأصبرُ على إدلاجِ المظلمةِ ذاتِ  
الأريزِ [الصقيعِ] وأشدُّ إيقالًا في الهاجرةِ أمرِ الصخذانِ .

ويشبُ نابغةِ بنى جعدةِ على أبي بصير ، فيضربه بكونٍ من ذهبِ .

لا عريدةٌ في الجنانِ ، إنما يُعرفُ ذلكِ في الدارِ الفانيةِ بين السفلةِ والهجاجِ .

وإنك يا أبا ليلى لمتزعجٌ [متسرع] وقد روى في الحديثِ أن رجلاً صاح  
بالبصرةِ : يا آلَ قيسِ . فجاء النابغةِ الجمعدى بعُصيةٍ له ، فأخذته شُرطِ أبي

ابن القارح

(١) مطلقة الأعشى ، وكانت من بنى هزان .

موسى الأشعري فجلده ، لأن النبي ﷺ قال : « من تعزى بعزاء الجاهلية فليس منا » .  
ولولا أن فى الكتاب الكريم : ﴿لَا يُصَدَّعُونَ عَنْهَا وَلَا يُنْفُونَ﴾<sup>(١)</sup> لظنناك أصابك نرف فى عقلك . فاما أبو بصير ، فما شرب إلا اللبن والعسل [ إذ حرمت عليه خمر الجنة ] وإنه لوقور فى المجلس ، وإنما مثله معنا مثل أبى نواس فى قوله :

أبيها العاذلان فى الراح لوما لا أذوق المدام إلا شميما  
نالنى بالعتاب فيها إمام لا أرى إلا خلافه مستقيما  
إن حظى منها إذا هى ذارت أن أراها ، وأن أشم النسيما  
فاصرفاها إلى سوائى فإنى لست إلا على الحديث نديما  
فكأنى وما أحسن منها قعدى يحسن التحكيما  
لم يطق حمله السلاح إلى الحر ب فأوصى المطبق ألا يقيما

نابغة بنى جعدة [ معلقاً على شرب الأعشى اللبن ، دون الخمر ] :  
- قد كان الناس فى أيام الخادعة يظهر عنهم السفه بشرب اللبن ، لاسيما إذا كانوا أرقاء لئاماً ، كما قال الراجز :

يا ابن هشام أهلك الناس اللبن فكلهم يغدو بسيف وقرن  
وقيل لبعضهم : متى يخاف شر بنى فلان ؟ قال : إذا ألبنوا .

ابن القارح ، محمداً :

- يجب أن يُحذَر من مَلِكٍ يعبرُ فيرى هذا المجلس ، فيرفع حديثه إلى الجبار  
الأعظم ، فلا يجر ذلك إلا إلى ما تكرهان ، واستغنى ربنا أن ترفع الأخبار  
إليه ، ولكن جرى ذلك مجرى الحفظة فى الدار العاجلة . أما عَلِمْتَما أن  
ادم خرج من الجنة بذنب حقير ؟ فغير آمن من ولد أن يُقدر له مثل ذلك .

ثم للأعشى  
الأعشى  
فسألتك بالله يا أبا بصير ، هل يهجنس لك تمنى المدام ؟  
: كلا والله ، إنها عندى لمثل المقر ، لا يخطر ذكرها بالخلد ، فالحمد لله  
الذى سقانى عنها السلوانة ، فما أحفل بها أخرى الدهر .

ابن القارح، لنابغة بنى جعدة وهو ينهض مغضبا، فيكره انصرافه على تلك الحال:  
- يا ابا ليلى ، إن الله جلت قدرته من علينا بهؤلاء الحور العين اللواتى حوثن  
عن خلق الإوز . فاختر لك واحدة منهن فتذهب معك إلى منزلك ،  
تلاحنك أرق اللحان ، وتسمعك ضروب الألحان .

(١) سورة الواقعة الآية ١٩ .

ليد بن ربيعة : إن أخذ أبو ليلى قينة ، وأخذ غيره مثلها ، أليس ينتشر خبرها في الجنة ، فلا يؤمن أن يُسمى فاعلو ذلك أزواج الإوز ؟ !  
فتضرب الجماعة عن اقتسام أولئك القيان .

\* \* \*

مشهد : يمر حسان بن ثابت بالمجلس

أهل المجلس : أهلاً أبا عبد الرحمن . ألا تحدثُ معنا ساعة ؟

وحسان : يجلس « حسان » إليهم ، فيقولون :

- أين هذه المشروبة [يشيرون إلى خمر الجنة] من سبيئتكَ التي ذكرتها في قولك :

كأنَّ سبيئةً من بيت راس يكون مزاجها عسلٌ وماء

على أنيابها أو طعمَ غرض من التفاح هصره اجتناء

على فيها إذا ما الليل قَلت كواكبه ، ومال بها الغطاء

إذا ما الأشرباتُ ذُكرن يوماً فهن لطيب الراحِ الفداء<sup>(١)</sup>

ويحك ! ما استحيت أن تذكر مثل هذا في مدحتك رسول الله ﷺ ؟

حسان : إنه كان أسجح خلقاً مما تظنون . ولم أقل إلا خيراً : لم أذكر أني شربت خمرًا

ولا ركبتُ مما حُظرَ أمرًا . وإنما وصفت ريقَ امرأة ، يجوز أن يكون جلا

لى ، ويمكن أن أقوله على الظن ... وما سُمِعَ بأكرمَ منه صلى الله عليه : لقد

أفكتُ فجلدنتى مع « مسطح »<sup>(٢)</sup> . ثم وهب لى أختَ مارية ، فولدت لى

« عبد الرحمن » وهى خالة ولده إبراهيم .

يهم ابن القارح بأن يسأل حسان وغيره عن أشياء من شعره ، خطرت

فى ضميره . ثم يخاف أن يكونوا لما طلب غيرَ محسنين ، فيضرب عنها

إكرامًا للمجلس .

(٢٢٦ - ٢٣٤) غفران

قائل من القوم ، لحسان مُعَرِّضًا :

- كيف جُبنتُك يا أبا عبد الرحمن ؟

حسان : ألى يقال هذا وقومى أشجعُ العرب ؟ أراد ستة منهم [ يوم بيعة العقبة الأولى ]

(١) من هزمية حسان فى مدح المصطفى يوم الفتح . وبيت رأس : قرية بحلب اشدت بالكروم .

(٢) أنك : خاض فى حديث الإفك قبل أن يحسمه القرآن ببراءة السيدة عائشة أم المؤمنين رضى الله عنها ، وكذلك خاض فيه « مسطح بن أثانة بن عباد » فجلدا فى حد الإفك .

أن يميلوا على أهل الموسم بأسيا فيهم . وأجاروا النبي ﷺ ، على أن يحاربوا معه كلَّ عَنود ، فرمتهم ربيعةٌ ومُضِرٌّ وجميع العرب عن قوس العداوة ، وأضمرُوا لهم ضيغَنَ الشنان . وإن ظهَرَ منى تحرُّزٌ في بعض المواطن ، فإنما ذلك على طريقة الحزم ، كما جاء في الكتاب الكريم : ﴿ وَمَنْ يُؤَلِّمِهِمْ يَوْمَئِذٍ دُبُرَهُ إِلَّا مُتَحَرِّفًا لِقِتَالٍ أَوْ مُتَحَيِّزًا إِلَى فِئَةٍ فَقَدْ بَاءَ بِغَضَبٍ مِنَ اللَّهِ وَمَأْوَاهُ جَهَنَّمُ وَبئس المصير ﴾<sup>(١)</sup> .

يفترق أهل المجلس

\* \* \*

---

(١) سورة الأنفال الآية ١٦ .

## الفضل الثاني

### المحشر

مشهد

#### مع عوران قيس

[ أبو العلاء مهدداً ]:

فبينا هو - ابن القارح - يطوف في رياض الجنة ، لقيه خمسة نفر ، على خمس أيتق .

\* \* \*

ابن القارح : ما رأيت أحسنَ من عيونكم في أهل الجنان ، فمن أتم خلد عليكم النعيم ؟  
[ الخمسة معاً ؛ ثم واحداً بعد الآخر ، يقدم نفسه ] :  
- نحن عوران قيس :

تميم بن أبي بن مقبل العجلاني .

وعمر بن الأحمر الباهلي .

والشمّاخ ، معقل بن ضرار ، من بني ثعلبة بن سعد بن ذبيان ، وراعي الإبل ، عبيد بن الحصين النيمري ، وحميد بن ثور الهلالي .

ابن القارح ، للشماخ :- لقد كان في نفسي أشياء من قصيدتك التي على الزاي ، وكلمتك التي على الجيم ، فأنشدنيهما لأزلت مخلداً كريماً .

لقد شغلني عنهما النعيم الدائم ، فما أذكر منهما بيتاً واحداً .

ابن القارح : لقد غفلت أيها المؤمن وأضعت! أما عَلِمْتَ أَنَّ كَلِمَتِكَ أَنْفَعُ لَكَ مِنْ ابْتِيكِ؟

ذُكِرَتْ بِهِمَا فِي الْمَوَاطِنِ، وَشَهَرَتْ عِنْدَ رَاكِبِ السَّفَرِ وَالْقَاطِنِ. وَإِنْ

القصيدة من قصائد النابغة لأنفع له من ابنته «عقرب» ولعل تلك شأنته

وما زاتته ، وأصابها في الجاهلية سباء . وَإِنْ شَعْتَ أَنْ أَنشُدَكَ قَصِيدَتِكَ فَإِنْ

ذلك ليس بمتعذر علي .

ابن القارح : أَنشُدْنِي ، ضَفَّتْ عَلَيْكَ نِعْمَةُ اللَّهِ .

ابن القارح منشداً قصيدة الشمّاخ ، على حرف الزاي :

عفا من سليمي بطنٌ قوٌّ فعألزُ فذاتُ الغضى فالمشرفات النواشر

الشمّاخ ، وكأنه يسمعها لأول مرة: شغلتنى لذائد الخلود عن تعهد هذه المنكرات.

﴿إِنَّ الْمُتَّقِينَ فِي ظِلَالٍ وَعِيُونَ﴾ وفواكة مما يشتهون» كلوا واشربوا هنيئاً بما  
كنتم تعملون﴾ (١).

إنما كنت أسبق هذه الأمور وأنا أأمل أن أعارَ بها ناقةً أو أُعطيَ بها كَيْلَ عِيَالِي  
سَنَةً . وأنا الآن في تفضل الله ، أغترف في مرافد المسجد من أنهار اللبني ،  
فتارة ألبان الإبل وتارة ألبان البقر ، وإن شئتُ لبِنَ الضَّانِ فإنه كبير جم ،  
وكذلك لبِن المعيز . وإن أُحبيتُ ورداً من رَسْلِ الأراوى - ضأن الجبل -  
فَرُبَّ نهرٍ منه كأنه دجلة أو الفرات . ولقد ارانى في دار الشقوة أجهد  
أخلافَ شياهِ لا يمتلئُ منهم القعب .

ابن القارح [منصرفاً عن الشماخ إلى رفاقه ] :  
- فأين عمرو بن أحر ؟

رجل منهم : هأنذا .  
ابن القارح : أنشدني قولك :

بان الشبابُ وأخلف العمرُ وتغيَّرَ الإخوانُ والدهر  
وقد اختلف الناس في تفسير « العَمْرُ » فقليل : إنك أردتُ البقاء ، وقيل :  
إنك أردتُ الواحدَ من عمور الأسنان ، وهو اللحم الذي بينها .

عمرو ، متمثلاً : خذاً وجهَ هَرَشِي أو قفاها فإنه كِلَا جانبي هَرَشِي لمن طريق  
ولم تترك في أهوال القيامة بقيةً للإنشاد ، أما سمعت الآية : ﴿يوم ترونها  
تذهل كل مرضعة عما أرضعت وتضع كل ذات حمل حملها وترى الناس  
سكارى وما هم بسكارى ولكن عذاب الله شديد﴾ (٢).

وقد شهدت الموقف - بالحشر - فالعجبُ لك إذ بقي معك شيءٌ من روايتك!  
-: إني كنتُ أخلصُ الدعاءَ في أعقاب الصلوات قبل أن أنتقل من تلك الدار ،  
أن يمتعني الله بأدبي في الدنيا والآخرة ، فأجابني إلى ما سألت وهو الحميد .  
ولقد يعجبني قولك :

ولقد غَدوتُ وما يفزعني  
رؤدُ الشبابِ كأنني غصن  
كشرابِ قَبْلِ عن مطيته  
مُدَّ النهار له وطال عليه اللي -  
ومُسْفِيَةً دهماءَ داجنة  
وجرادتان تغنيانهم  
ومُجَلَجَلِ داني زبرجدُه  
وَنانِ حنانان بينهما

خوف أحاذره ولا دُعُرُ  
بحرامِ مكة ناعمٍ نَصْرُ  
ولكلُّ أمر واقع قدرُ  
بل واستعت به الخمبر  
ركدت وأسبل دونها السترُ  
وتلألاً المرجحان والشذرُ  
حذب كما يتحدَّب الدبر  
وترأجشُ غناؤه زمرُ

(٢) سورة الحج الآية ٢

(١) سورة المرسلات الآية ٤٢

فما أردت بقولك : كشراب قيل ، الواحد من الأقيال ؟ أم « قيل بن عتر »  
من عاد ؟

عمرو الشيخ

إن الوجهين لِيَتَصَوَّرَان .

مما يدل على أن المراد « قيل بن عتر » قولك :

\* وجرادتان تغنيانهم \* لأن الجرادتين ، فيما قيل ، مغنيتان غننا لوفد عاد  
عند الجرهمي بمكة ، فبشغلوا عن الطواف بالبيت ، وسؤال الله سبحانه  
وتعالى فيما قصدوا له ، فهلكت عاد وهم سامدون .  
وقد وجدت في بعض كتب الأغاني صوتا يقال : غننه الجرادتان فتفككت  
( تعجبت ) لذلك ، والصوت :

أفقر من أهله المصيف فطن عردة فالغريف

... ..

وهذا شعر على قرى :

أفقر من أهله ملعوب

فمن الذى نقل إلى المغنين فى عصر الرشيد وبعده أن هذا الشعر غننه  
الجرادتان ؟ إن ذلك لبعيد فى المعقول ، وما أجدره أن يكون مكذوباً !  
وقولك : \* ومسفة دهماء داجنة \* ما أردت به ؟  
وقولك : \* ومجلجل دان زيرجده \*  
:

ابن أهر

أما ذكر « الجرادتين » فلا يدل على أنى خصصت « قيل بن عتر » ، وإن  
كان فى الوفد الذى غننه الجرادتان . لأن العرب صارت تسمى كل قينة  
جرادة ، حملا على أن قينة فى الدهر الأول كانت تدعى الجرادة . قال  
الشاعر :

تغنيا الجراد ونحن شرب نعل الراح خالطها المشور<sup>(١)</sup>  
وأما المسفة الدهماء ، فإنها القدر ، وأما المججلجل الدانى زيرجده ، فهو  
العود . وزيرجده : ما حسن منه ، أما تسمع القائل يسمى ما تلون من  
السحاب زيرجا ؟ ومن روى \* مججلجل \* بكسر الجيم ، أراد السحاب .  
وإن حفظك لمبقي عليك ، كأنك لم تشهد أهوال الحساب ،  
ومنادى الحشر يقول : أين فلان ابن فلان ؟ والشوس الجبارة من الملوك  
تجذبهم الزبانية إلى الجحيم . والنسوة ذوات التيجان يُصرن<sup>(٢)</sup> بالسنه من

(١) المشور : العسل المجنى .

(٢) فعله الماضى : أصار ، بمعنى أمال .

الوقود فتأخذ في فروعهن وأجسادهن ، فيصحن : هل من فداء ؟ هل من عذر يقام ؟ والشباب من أولاد الأكاسرة يتضاغون - كضغاء السنور المقهور - في سلاسل النار ، ويقولون : نحن أصحاب الكنوز نحن أرباب الفانية ، ولقد كانت لنا إلى الناس صنائع وأيادٍ فلا فادى ولا معين .  
فهمتف داع من قبل العرش : ﴿أَو لَمْ نَعْمَرِكُمْ مَا يَتَذَكَّرُ فِيهِ مَنْ تَذَكَّرَ وَجَاءَكُمْ النَّذِيرُ فَذُوقُوا فَمَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ نَصِيرٍ﴾<sup>(١)</sup>

لقد جاءتكم الرسل في زمان بعد زمان ، وبذلت ماؤكد من الإيمان ، وقيل لكم في الكتاب :

﴿وَاتَّقُوا يَوْمًا تُرْجَعُونَ فِيهِ إِلَى اللَّهِ ثُمَّ تُوَفَّى كُلُّ نَفْسٍ مَا كَسَبَتْ وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ﴾<sup>(٢)</sup> .

فكنتم في لذات الساخرة واغلين ، وعن أعمال الآخرة متشاغلين ، فالآن ظهر النبا ، لا ظلم اليوم إن الله حكّم بين العباد ( ٢٣٧ - ٢٤٧ ) .

\* \* \*

مشهد

### ابن القارح لتميم بن أبي في عوران قيس

أنا أقص عليك قصتي :

لما نهضت من القبر ، وحضرت عرصات القيامة ، ذكرت الآية : ﴿تَعْرُجُ الْمَلَائِكَةُ وَالرُّوحُ إِلَيْهِ فِي يَوْمٍ كَانَ مِقْدَارُهُ خَمْسِينَ أَلْفَ سَنَةٍ فَأَصْبَرَ صَبْرًا جَمِيلًا﴾<sup>(٣)</sup> .

فطال على الأمد ، واشتد الظمأ والومد - والومد : شدة الحر مع سكون الريح - وأنا رجل مهيأف ، أى سريع العطش ، فافتكرت فرأيت أمرا لا قوام لمثلي به ، ولقيني الملك الحفيظ بما كتب لي من فعل الخير ، فوجدت حسناتي قليلة ، إلا أن التوبة في آخرها كأنها مصباح رُفِع لسالك السبيل . فلما أقمت في الموقف زهاء شهر أو شهرين ، وخفت من العرق في العرق ، زينت لي النفس الكاذبة أن أنظم أبياتا في « رضوان » خازن الجنان ، عملتها في وزن :

• فقا نبك من ذكرى خبيب وعرفان •

(١) سورة فاطر الآية ٧٣ .

(٢) سورة البقرة الآية ١٨٢ .

(٣) سورة المعارج الآية ٤ .

الشيخ في عجب : كأنك أيها الرجل ، وأنت عربي صميم يُستشهد بألفاظك وقريضك ، تزعم أن الزبرجد من الزبرج ؟ فهذا يُقوى ما ادعاه صاحب « العين - الخليل ابن أحمد » - من أن الدال زائدة في قولهم : صلخدم ( كزبرجد ) وأهل البصرة ينفرون من ذلك .

ابن أحمر ، وقد ألهمه الله علم التصريف :

وما الذي أنكرتَ من أن يكون الزبرج من لفظ الزبرجد ؟ كأنَّ فعلاً صُرِّفَ من الزبرجد ، فلم يمكن أن يُجاءَ بحروفه كلها ، إذ كانت الأفعال لا يكون فيها خمسة أحرف من الأصول ، فقليل ، زَبْرَجَ يزبرج . ثم بُني من ذلك الفعل اسم فقيل : زبرج . ألا ترى أنهم إذا صغروا « فرزدقا » قالوا : فريزد ، وإذا جمعوه قالوا : فرازد ؟ ، وليس ذلك بدليل على أن القاف - التي سقطت في التصريف - زائدة .

الشيخ : كأنك زعمتَ أن فعلاً أُخِذَ من الزبرجد ، ثم بُني منه الزبرج . فقد لزمك على هذا ، أن تكون الأفعال قبل الأسماء .

ابن أحمر : لا يلزمني ذلك . لأنني جعلت زبرجداً أصلاً ، فيجوز أن يحدث منه فروعٌ ليس حكمها كحكم الأصول ...

\* \* \*

الشيخ ، ابن القارح [ منصرفاً عنه إلى رفاقه ] : أيكم تميم بن أبي ؟  
رجل منهم : هأنذا .

ابن القارح : أخبرني عن قولك :

يا دارَ سلمى خلاءً لا أكلفها إلا المرانة حتى تسأم الدِّينا  
ما أردت بالمرانة ؟ فقد قيل : إنك أردت اسم امرأة ، وقيل : هي اسم ناقة ،  
وقيل : العادة .

\* \* \*

تميم واخشر : والله ما دخلتُ باب الفردوس ومعنى كلمة من الشعر ولا الرجز . وذلك أني حوسبتُ حساباً شديداً وقيل لي : كنتَ فيمن قاتلَ عليَّ بن أبي طالب .  
وانبرى لي «التجاشى الحارثي»<sup>(١)</sup> فما أفلتُ من اللهبِ حتى سفعتني سفعات .  
ووسمتها بروضان ، ثم ضانكتُ الناسَ حتى وقفتُ منه بحيث يسمع

(١) شاعر إسلامي . كانت بينه وبين ابن مقبل خصومة . وهجاؤه لبني العجلان . قوم ابن مقبل ، مشهور .

ويرى ، فما حفل بي ، ولا أظنه أية لما أقول . فغيرتُ برهةً ، نحو عشرة أيام من أيام الفاتية ، ثم عملت أبياتاً فى وزن :

بان الخليط ولو طووعتُ ما بانا وقطّعوها من حبال الوصل أقرانا  
ووسمتها برضوان ، ثم دنوت منه ففعلت كفعلى الأول ، فكأنى أحرك ثبيراً  
- من جبال مكة - أو أتمس من الغضرم عبيراً . والغضرم تراب يشبه  
الخصّ .

فلم أزل أتبع الأوزان التى يمكن أن يُوسم بها « رضوان » حتى أفئيتها ،  
وأنا لا أجد عنده مغوثة ، ولا ظننته فهم ما أقول . فلما استقصيت الغرض  
فما أنجحت ، دعوت بأعلى صوتى ابن القارح ورضوان خازن الجنة :  
يارضوان ، يا أمينَ الجبار الأعظم على الفراديس ، ألم تسمع ندائى بك  
واستغائتى إليك ؟

: قد سمعتك تذكر رضوان وما علمت ما مقصدك ، فما الذى تطلب أيتها  
المسكين ؟  
أنا رجل لا صبر لى ، وقد استطلت مدة الحساب ومعى صكٌ بالتوبة ، وهى  
للذنوب ماحية . وقد مدحتك بأشعار كثيرة ووسمتها باسمك .  
فقال :

وما الأشعار ؟ فإنى لم أسمع بهذه الكلمة إلا الساعة . فقلت :  
الأشعار جمع شعر ، والشعر كلام موزون تقبله الغريزة على شرائط ، إن زاد  
أو نقص أبانه الحس . وكان أهل العاجلة يتقربون به إلى الملوك والسادات ،  
فجئت بشيء منه إليك ، لعلك تأذن لى بالدخول إلى الجنة ، فقد استطلت  
ما الناس فيه وأنا ضعيف متين - أى مقطوع هزيل - ولا ريب أنى ممن  
يرجو المغفرة وتصح له بمشيئة الله تعالى .

فقال : إنك لغين رأى . أتأمل أن آذن لك بغير إذن من رب العزة ؟ هيهات  
هيهات ! ﴿ وَأَنى لَهُمُ التناوشُ من مكان بعيد ﴾<sup>(١)</sup> .

### ابن القارح وزفر

: فتركتُه وانصرفت بأملى إلى خازنٍ آخر يقال له « زفر » فعملت كلمة  
ووسمتها باسمه فى وزن قول لبيد :  
تمنى ابتئى أن يعيش أبوهما وهل أنا إلا من ربيعة أو مُضَرَ

(١) سورة سبأ الآية ٢٥ .

وقربت منه فأنشدتها ، فكأنى إنما أحاطب ركودًا صمًا لأستنزل أودًا  
عصماء . ولم أترك وزنًا مقيدًا ولا مطلقًا يجوز أن يوسم بزفر إلا وسمته به  
فما نجح ولا غير . فقلت : رحمك الله ! كنا فى الدار الذاهبة نتقرب إلى  
الرئيس والملك بالبيتين أو الثلاثة فنجد عنده ما نحب . وقد نظمت فيك ما لو  
جُمع لكان ديوانًا ، وكأنك ما سمعت لى كلمة . فقال :

لا أشعر بالذى قصدت ، فما بغيتك ؟ فذكرت له ما أريد . فقال : والله  
ما أقدر لك على نفع ولا أملك لخلق من شفع ، فمن أى الأمم جئت ؟ فقلت :  
من أمة « محمد بن عبد الله بن عبد المطلب » فقال :

صدقت ، ذلك نبي العرب ، ومن تلك الجهة أتيتنى بالقريض ، لأن إبليس  
اللعين نفثه فى إقليم العرب ، فتعلمه نساء ورجال . وقد وجب على  
نصحك ، فعليك بصاحبك لعله يتوصل إلى ما ابغيت .

فيئست مما عنده ، فجعلت أتخلل العالم ، فإذا أنا برجل عليه نور يتلألأ ،  
وحواليه رجال تألق منهم أنوار ، فقلت : من هذا الرجل ؟ فقيل : هذا  
« حمزة ، صريع وحشى » وهؤلاء الذين حوله ، من استشهد من المسلمين  
فى « أحد » . فقلت لنفسى الكذوب : الشعر عند هذا أنفق منه عند خازن  
الجنان ، لأنه شاعر ، وإخوته شعراء ، وكذلك أبوه وجدّه ، ولعله ليس بينه  
وبين معدّ بن عدنان إلا من قد نظم شيئًا من موزون .

فصملت أبياتا على منهج أبيات « كعب بن مالك » التى رثى بها « حمزة » ، وأولها:  
صفية قومي ولا تعجزى وبكى النساء على حمزة

وجئت حتى وليت منه فناديت :

يا سيد الشهداء ، يا عم رسول الله ﷺ ، يا ابن عبد المطلب . فلما أقبل  
على بوجهه أنشدته الأبيات فقال : ويحك ، أفى مثل هذا الموطن تجيئنى  
بالمديح ؟ أما سمعت الآية : ﴿ لِكُلِّ امْرِئٍ مِنْهُمْ يَوْمَئِذٍ شَأْنٌ يُغْنِيهِ ﴾ (١) ؟ .  
﴿ وَجِئَتْ يَوْمَئِذٍ مُّسْفِرَةٌ \* ضَاحِكَةٌ مُّسْتَبْشِرَةٌ \* وَوَجِئَتْ يَوْمَئِذٍ عَلَيْهِمْ غَبْرَةٌ \*  
تَرَهَقَهَا قَتْرَةٌ \* أُولَئِكَ هُمُ الْكُفْرَةُ الْفَجْرَةُ ﴾ (٢) .

فقال : إنى لا أقدر على ما تطلب ، ولكنى أنفذ معك رسولا إلى ابن أخى ،  
على بن أبى طالب ، ليخاطب النبى ﷺ فى أمرك .  
فبعث معى رجلا ، فلما قص قصتى على أمير المؤمنين ، قال : أين يئنتك ؟  
يعنى صحيفة حسناتى .

\* \* \*

(١) سورة عبس الآية ٧٣ .

(٢) سورة عبس الآيات ٩٣ و ١٠٤ .

## شعراء يحاسبون أبا علي الفارسي

أبو العلاء ممهدا لما يمليه على ابن القارح ..  
 وكنت قد رأيتُ في المحشر شيخا لنا كان يدرس النحو في الدار العاجلة  
 يعرف بأبي عليّ الفارسي . وقد امترس به قومٌ يطالبونه ويقولون : تأولت  
 علينا وظلمتنا . فلما رأني أشار إلى بيده فجئته فإذا عنده طبقة منهم : « يزيد  
 ابن الحكم الكلّابي » وهو يقول : ويحك . أنشدت عنى هذا البيتَ برفع  
 الماء - يعنى قوله :

فليت كفافا كان شرُّكُ كله وخيرك عنى ما ارتوى الماءُ مرتوى  
 ولم أقل إلا : الماء . وكذلك زعمتُ أنى فتحتُ الميم فى قولى :  
 تبدلُ خليلا بى ، كشكلكَ شكلهُ فإنى خليلا صالحا بك مقتوى  
 وإذا هناك راجز يقول : تأولت علىّ أنى قلتُ :  
 \* يا إيلى ما ذنبه فتأبئة \*  
 فحرکتَ الياءَ فى : تأبئه ، ووالله ما فعلت ولا غيرى من العرب .

وإذا رجل آخر يقول : ادّعتِ علىّ أن الماء راجعة إلى الدرس فى قولى :  
 \* هذا سراقة للقرآن يدرسه \*  
 أفمجنون أنا حتى أعتقد ذلك ؟ ..

وإذا جماعة من هذا الجنس كلهم يلومونه على تأويله . فقلت : يا قوم ،  
 إن هذه أمور هينة ، فلا تعتبتوا هذا الشيخ فإنه يمتُ بكتابه فى القرآن  
 المعروف بكتاب (الحجة) . وإنه ماسفك لكم دما ، ولا احتجنَ عنكم مالا .

## عود إلى بشهادة التوبة

فتفرقوا عنه .  
 وشُعِلتُ بخطابهم والنظر فى حَوْبِهم ، فسقط منى الكتابُ الذى فيه ذكرُ  
 التوبة . فرجعتُ أطلبه فما وجدته . فأظهرتُ الجزع والولهُ . فقال أمير  
 المؤمنين : لا عليك ، ألك شاهد بالتوبة ؟ فقلت : نعم قاضى حلب  
 وعدوُّها . فقال : بمن يعرف ذلك الرجل ؟ فأقول : بـ « عبد المنعم بن  
 عبد الكريم » ، قاضى حلب ، حرسها الله ، فى أيام « شيل الدولة » . فأقام  
 أمير المؤمنين هاتفا يهتف فى الموقف : يا عبد المنعم بن عبد الكريم ، قاضى

حلب في زمان شبيل الدولة ، هل معك عِلْمٌ من توبة علي بن منصور بن طالب ، الحلبي الأديب ؟ ..

فلم يُجِبْهُ أحد ، فأخذني الملح . ثم هتفَ الثانية فلم يجبه مجيب . فليح بي عند ذلك ، أي صرعت إلى الأرض . ثم نادى الثالثة ، فأجابه قائل يقول : « نعم ، قد شهدت توبة علي بن منصور ، وذلك بأخرة من الوقت ، وحضرت متآبه عندي جماعة من العدول ، وأنا يومئذ قاضي حلب وأعمالها ، والله المستعان . فعندئذ نهضت وقد أخذت الرمق ، فذكرت لأمير المؤمنين عليه السلام ما ألتبس ، فأعرض عني وقال : « إنك لتروم ممتعا ، ولك أسوة بولدِ أبيك آدم » . وهممتُ بالحوض فكادت لا أصل إليه ، ثم نغبت منه نغباتٍ لا ظمأ بعدها . وإذا الكفرة يحملون أنفسهم على الورد ، فتذودهم الزبانية بعصى تضطرم نارا ، فيرجع أحدهم وقد احترق وجهه أو يده ، وهو يدعو بويل وثبور . فطُفْتُ على العترة - من آل البيت - فقلت : إن كنت في الدار الذاهبة إذا كُتبتُ كتابًا وفرغت منه قلت في آخره : « وصلى الله على سيدنا محمد خاتم النبيين ، وعلى عترته الأخيار الطيبين » . وهذه حرمة لي ووَسِيلَه .

ثم مضى يلتمس الوسيلة لديهم حتى وقعوا به عند رسول الله ﷺ فقال : حتى ينظر في عمله . فسأل عن عملي فوجد في الديوان الأعظم وقد ختم بالتوبة . فشفع لي ، فأذن لي بالدخول .

وكان مقامي في الموقف مدة ستة أشهر من شهور العاجلة ، فلذلك بقى علي حِفظي ، ما نَزَفَتْهُ الأهوال ولا نَهَلَكَه تدقيق الحساب ( ٢٤٧ - ٢٦٠ ) .

\* \* \*

عود إلى عوران قيس

مشهد

[ ثم ، يلتفت إلى عوران قيس ، ويسأل : ]

- فأبكم راعي الإبل ؟

[ يشيرون إليه ] ويقولون : هذا .

[ بعد أن يسلم عليه ] : أرجو أن لا أجذك مثل أصحابك صيفرا من حفظك وعريبتك ؟

ابن القارح

: أرجو ذلك ، فأسألتى ولا تُظِلُّ .

الراعي

: أحتق ما روى عنك « سيبويه » في قصيدتك اللامية التي تمدح بها عبد الملك

ابن القارح

ابن مروان ، من أنك تنصب الجماعة في قولك :

أيام قومي والجماعة كالذي لزم الرحالة أن تميل مميلا؟

الراعى

حق ذلك .

ابن القارح

: ينصرف عنه رشيداً إلى [خامسهم] حميد بن ثور الهلالى حميد :  
- إيه يا حميد ! لقد أحسنت فى قولك :

أرى بصرى قد رابنى بعد صحة وحسبك داءً أن تصح وتسلما  
ولن يلبث العَصْرانِ : يوم وليلة إذا طلبا أن يدركا ما تيمما  
فكيف بصرى اليوم ؟

حميد

: إني لأكون فى مغاربِ الجنة ، فألحُ الصديقَ من أصدقائى وهو بمشارفها ،  
وببنى وبينه مسيرة ألوفِ أعوامٍ للشمسِ التى عَرَفَتَ سرعةَ مسيهاها فى  
العاجلة . فتعالى الله القادرُ على كل بديع .

ابن القارح

: لقد أحسنت فى الدالية التى أولها :

جلبانةٌ ورهأءٌ تخصى حمارها بفي من بغي خيراً لديها الجلامدُ

حميد

: لقد شغلتُ عن كلِّ ميمٍ ودالٍ ، بملاعبةٍ حورٍ خيِّدالٍ .  
: أمثلُ هذه ( الدالية ) ترفُّضُ .. ؟ وفيها الصفة التى ظننت أن القطامى أخذها  
منك ، وقد يجوز ذلك لأنكما فى عصر واحد ، وذلك قولك :

ابن القارح

تأوبها فى ليلٍ نحسٍ وقرّةٍ خليلي أبو الخشخاش والليل باردُ  
فقام يُصاديها ، فقالت : تريدنى على الزادِ ؟ شكلٌ بيننا مُتباعِدُ  
إذا قال: مهلاً أسججى ، لمحت له بزرقاء لم تدخل عليها المرواد  
هذه الصفة نحو من قول القطامى :

تلّغنتُ فى طلٍّ وريحٍ تُلْفنى وفى طرُمساءٍ غير ذاتِ كواكبِ  
إلى حيزبونٍ توقدُ النارَ بعد ما تصوّبتِ الجوزاءُ قَصَدَ المغاربِ  
تقول ، وقد قرّبتُ كورى وناقتى إليك فلا تدعُرْ على ركاتى  
والأبيات معروفة .

حميد

: لقد شغلتُ بما وهب ربي الكريم ، ولا خوف على ولا حزن . ولقد كان  
الرجلُ منا يُعملُ فكرهُ السنةَ أو الأشهرَ ، فى الرجلِ قد آتاهُ الله الشرفَ  
والمالَ ، فربما رجع بالخيبةِ ، وإن أعطى فعطاءً زهيداً ، ولكن النظم فضيلة  
العرب . ( ٢٤٨ - ٢٦٧ ) غفران .

\* \* \*

مشهد

## مع لبيد في حى القيسية بالجنة وأبياته الثلاثة بها

ويعرض لهم لبيدُ بنُ ربيعةٍ فيدعوهم إلى منزله بالقَيْسِيَّةِ<sup>(١)</sup>  
ويُقسِمُ عليهم لِيَذْهَبْنَ معه . يمشون قليلا، فإذا هم بأبيات ثلاثة  
ليس في الجنة نظيرها بهاءً وحُسناً .

[ مشيراً إليها ] : أتعرفُ أيها الأديبُ الحَلْبِيُّ هذه الأبيات ؟

: لا ، والذي حجَّت القبائلُ كعبته .

: أما الأولُ فقوْلِي :

إن تقوى ربنا خيرُ نفلٍ      ويأذن الله ربِّي وعَجَلُ

وأما الثاني فقوْلِي :

أَحْمَدُ اللهُ فلا نِدَّ له      بيديه الخيرُ ، ما شاءَ فَعَلُ

وأما الثالثُ فقوْلِي :

من هداه سُبُلَ الخيرِ اهْتَدَى      نَاعِمَ البَالِ ، وَمَنْ شاءَ أَضَلُ

صَبْرَها رَبِّي اللطيفُ الخبيرُ أبياتاً في الجنة ، أسكنها أُخرى الأبدِ ، وأنعمُ

نعيمَ المُخلدِ .

ابن القارح ومن معه [ في عجب ] : إنَّ اللهَ قديرٌ على ما أرادَ .

ليدُ  
ابن القارح  
ليدُ

(١) يعنى حى بنى قيس في الجنة ، وليد منهم .

## مشهد

### مأدبة في جنة الغفران

ويبدو للشيخ ، أيد الله مجده ، أن يصنع مأدبة في الجنان يجمع فيها من أمكن من شعراء الخضرمة والإسلام ، والذين أصلوا كلام العرب وجعلوه محفوظاً في الكتب . فيخطر له أن تكون كمأدب الدار العاجلة ، إذ كان الباري جلت عظمته لا يعجزه أن يأتيهم بجميع الأغراض . فتنشأ أرحاء على الكوثر من دُرٍّ وعسجد ، لطحن برّ الجنة ، فإذا اجتمع من الطحن ما يظن أنه كافٍ للمأدبة ، تفرق خدمه من الولدان المخلدن فجاءوا بالجداء ، وضروب الطير التي جرت العادة بأكلها . وقال : أحضروا من في الجنة من طهارة حلب على ممر الأزمان . فتحضر جماعة كثيرة فيأمرهم باتخاذ الأطعمة . وتلك لذة يهبها الله سبحانه ، بدليل قوله تعالى : ﴿ وفيها ما تشتهي النفس وتلد الأعين وأنتم فيها خالدون . وتلك الجنة التي أورثتموها بما كنتم تعملون . لكم فيها فاكهة كثيرة منها تأكلون ﴾ (١) .

فإذا أتت الأطعمة ، افرق غلمانه الذين كأنهم اللؤلؤ المكنون لإحضار المدعوين . فلا يتركون في الجنة شاعراً إسلامياً ولا مخضرمًا ، ولا عالماً بشيء من أصناف العلوم ولا متادبًا ، إلا أحضروه . فيجتمع خلق كثير فتوضع الخون - جمع خوان - من الذهب واللجين . ويجلس عليها الآكلون . وتقل إليهم الصحاف . فإذا قضا الأرب من الطعام ، جاءت السقاة بأصناف الأشرية والمسيمات بالأصوات المطربة .

ابن القارح لغلمانه: على بمن في الجنة من المغنين والمغنيات ممن كان في الدار العاجلة فقضيت له التوبة .

تحضر جماعة كثيرة من رجال ونساء فيهم :

الغريض ومعبد ومسبح وابن سريج .

ثم يحضر إبراهيم الموصلي وابنه إسحاق :

أحد المدعوين ، وقد رأى أسراب قيان حضرن ، مثل بصيص ودنانير وعنان :

من العجب أن الجرادتين في أقاصي الجنة .

لا بد من حضورهما .

ابن القارح

يركب بعض الخدم ناقة من نوق الجنة ويذهب إليهما على بعد مكانهما ، فتقبلان أسرع من البرق .

(١) سورة الزخرف الآيات ١٧ و ٢٧

ابن القارح بعد أن يجيها بيشاشة : كيف خلصتُما إلى دار الرحمة ، بعد ما خبطتما في الضلال ؟

الجرادتان : قَدِرْتُ لَنَا التَّوْبَةَ ، وَمُنَّا عَلَى دِينِ الْأَنْبِيَاءِ الْمُرْسَلِينَ .  
ابن القارح : أَحْسَنَ اللَّهُ إِلَيْكُمَا ، أَسْمَعَانَا شَيْئاً مِنْ الْقَصِيدَةِ الْحَائِيَةِ . الَّتِي تُرْوَى لِعَبِيدِ بْنِ الْأَبْرَصِ - مَرَّةً ، وَالْأُوسِ بْنِ حَجْرٍ أُخْرَى .  
الجرادتان تغنيان ، وما سمعنا قطُّ بعبيد ولا أوس :

وَدَعَّ لَمَيْسَ وَدَاعَ الْوَامِقِ الْلَاحِي  
إِذْ تَسْتَبِكُ بِمَصْقُولِ عَوَارِضُهُ  
كَأَنَّ رِبْقَتَهَا بَعْدَ الْكَرْيِ اغْتَبَقَتْ  
وَمِنْ مُشْعَشَعَةٍ وَرَهَاءَ نَشْوَتِهَا  
هَبَّتْ تَلُومٌ وَلَيْسَتْ سَاعَةَ الْلَاحِي  
قَاتَلَهَا اللَّهُ ، تَلْحَانِي وَقَدْ عَلِمْتُ  
إِنْ أَشْرَبَ الْخَمْرَ أَوْ أُرْزَأَ لَهَا تَمْنَا  
وَلَا مَحَالَةَ مِنْ قَبْرِ بِمَحْنِيَّةٍ  
فَطَطِرْبَانٍ مِنْ سَمِعٍ ، وَتَسْتَفْزَانِ الْأَفْئِدَةَ بِالسُّرُورِ . وَيَكْثُرُ حَمْدُ اللَّهِ  
سُبْحَانَهُ .

\*\*\*

وَيَعْرِضُ لَهُ ، أَدَامَ اللَّهُ الْجَمَالَ بِقَائِهِ ، الشَّوْقُ إِلَى نَظَرِ سَحَابٍ كَالسَّحَابِ  
الَّذِي وَصَفَهُ قَائِلُ هَذِهِ الْقَصِيدَةِ ، فَيُنشِئُ اللَّهُ تَعَالَى الْآوَةَ سَحَابَةً كَأَحْسَنِ  
مَا يَكُونُ مِنَ السُّحُبِ . مُحَلَّلَةً بِالْبَرْقِ فِي وَسَطِهَا وَأَطْرَافِهَا ، تُمَطَّرُ بِمَاءٍ  
وَرَدِّ الْجَنَّةِ مِنْ طَلِّ وَطَلْسٍ ، وَتَنْثُرُ حَصَى الْكَافُورِ كَأَنَّهُ صَيْغَارُ الْبَرْدِ . فَعَزَّ إِلَيْنَا  
الْقَدِيمُ الَّذِي لَا يُعْجِزُهُ تَصْوِيرُ الْأَمَانِيِّ .

وَيَلْتَفِتُ - إِلَى الْمَدْعُوبِينَ - فَإِذَا بِـ « جِرَانِ الْعَوْدِ النَّمِيرِيِّ » .  
فِيحْيِيهِ وَيُرْحَبُ بِهِ ، وَيَقُولُ لِبَعْضِ الْقِيَانِ :  
أَسْمِعِينَا قَوْلَ هَذَا الْمُحْسِنِ :

ابن القارح

حَمَلَنَّ جِرَانَ الْعَوْدِ حَتَّى وَضَعَنَهُ بَعْلِيَاءَ فِي أَرْجَائِهَا الْجَنُّ تَعْرِفُ  
وَقَلْنَ تَمَتَّعْ لَيْلَةَ النَّأْيِ هَذِهِ فَإِنَّكَ مَرْجُومٌ غَدًا أَوْ مُسَيِّفٌ  
تَغْنَى الْقَيْنَةَ ، فَصَيَّبُ وَتُجِيدُ

القينة وقد عَجَبَتِ الْجَمَاعَةُ مِنْ إِحْسَانِهَا : أَتَدْرُونَ مَنْ أَنَا ؟  
أهل المجلس : لا ، والله المحمود .

القينة : أَنَا أُمُّ عَمْرٍو التِي يَقُولُ فِيهَا الْقَائِلُ :  
تَصَدُّ الْكَأْسَ عَنَّا أُمُّ عَمْرٍو وَكَانَ الْكَأْسُ مَجْرَاهَا الْيَمِينَا  
وَمَا شَرُّ الثَّلَاثَةِ أُمَّ عَمْرٍو بِصَاحِبِكِ الَّذِي لَا تَصْبِحُنَا  
أهل المجلس ، وقد ازدادوا بها عَجَبًا ، ولها إِكْرَامًا : لِمَنْ هَذَا الشَّعْرُ ؟ أَلَيْدُ « عمرو بن  
عدى اللخمي ؟ » أم لـ « عمرو بن كلثوم التغلبي ؟ »

القينة : أَنَا شَهِدْتُ « نَدْمَانِي جَذِيمَةً : مَالِكًا وَعَقِيلًا » وَصَبَّحْتُهُمَا الْخَمْرَ الْمَشْعُشَعَةَ  
لَمَّا وَجَدَا « عمرو بن عدى » (١) . فَكُنْتُ أَصْرِفُ الْكَأْسَ عَنْهُ ، فَقَالَ هَذَيْنِ  
الْبَيْتَيْنِ . فَفَعَلَ « عَمْرٍو بِنَ كُلْثُومٍ » حَسَنَ بَهُمَا كَلَامَةً وَاسْتَزَادَهُمَا فِي أُبْيَائِهِ .

\* \* \*

ويذكرُ الشيخُ أبياتًا تُنسَبُ إلى « الخليل بن أحمد » وهو معهم بالحضرة ،  
وأنها تصلحُ لأن يُرَقَّصَ عليها . فيُنشئُ اللهُ القَادِرُ بِلُطْفِ حِكْمَتِهِ ، شَجَرَةَ  
جَوْزٍ ، تَوْنِعُ لِيَوْقَتِهَا ، ثُمَّ تَنْفُضُ ثَمْرًا يَنْشَقُّ عَنْ أَرْبَعِ جَوَارٍ يَرْقُصْنَ عَلَى  
الْأَبْيَاتِ الْمُنْسُوبَةِ إِلَى « الخليل » :

إِنِ الْخَلِيْطَ تَصَدَّعَ فَطِرَ بِدَائِكَ أَوْ قَعِ  
لَوْلَا جَوَارٍ حِسَانُ مِثْلُ الْجَاذِرِ أَرْبَعِ  
لَقُلْتُ لِلظَّاعِنِ اظْعَنُ إِذَا بَدَا لَكَ أَوْ دَعِ  
فَتَهْتَرُ الْأَرْجَاءُ طَرَبًا .

ابن القارح ، للخليل : لِمَنْ هَذِهِ الْأَبْيَاتُ يَا أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ ؟  
الخليل : لَا أَعْلَمُ .

ابن القارح : إِنَّا كُنَّا فِي الدَّارِ الْعَاجِلَةَ نَرَوِي هَذِهِ الْأَبْيَاتَ لَكَ .  
الخليل : لَا أَذْكَرُ شَيْئًا مِنْ ذَلِكَ . وَيَجُوزُ أَنْ يَكُونَ مَا قِيلَ حَقًّا .

ابن القارح : أَفَنَسِيتَ يَا أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ وَأَنْتَ [ أَذْكَرُ ] الْعَرَبِ فِي عَصْرِكَ ؟  
الخليل : إِنِ عُبُورَ السَّرَاطِ يَنْفُضُ الْخَلْدَ مِمَّا اسْتَوْدَعَ .

(١) الإشارة هنا إلى حكاية جذيمة الأبرش ملك الحيرة ، وكان ينادم عديا اللخمي فأحبهت « رقاش » أخت  
جذيمة ، وأوحت إليه أن يسقى الملك صرفا ثم يخطبها إليه . فزوجه إياها ثم أنكر الأمر لما صحا من سكره .  
وفر عدي . واختفت رقاش بالبادية ترعى وليدها عمرو بن عدى . وقد عثر عليه مالك وعقيل ابنا فارح ،  
فحملاه إلى خاله جذيمة ، فعرفه وضمه إليه ، وجعل مالكا وعقيل نديميه ، لمدى أربعين سنة ، فضرب بهما  
المثل لطول ما نادماه .

ويخطر للشيخ ذِكْرُ الفُقَّاعِ الذي كان يُعْمَلُ في الدارِ الخادعة .  
 فيُجْرَى اللهُ بِقَدْرَتِهِ أَنهَارًا من فُقَّاعٍ ، الجُرْعَةُ منها لو عُدِلَتْ بِلذاتِ  
 الفانِيَةِ مُنْذُ خَلَقَ اللهُ السَّمَوَاتِ والأَرْضَ إلى يومِ تَطْوَى الأُمَمُ الآخِرَةُ ،  
 لكانتْ أَفْضَلَ وَأَشْفَى . فيقولُ في نفسه : قد عَلِمْتُ أَنَّ اللهُ قَدِيرٌ ،  
 والذي أُرِيدُ نَحْوَ ما كنتُ أراهُ مع الطَوَافِينِ في الدارِ الذاهبة . فلا  
 تكْمَلُ هذه المَقالَةُ حتَّى يَجْمَعَ اللهُ كُلَّ فُقَّاعِيٍّ في الجَنَّةِ ، من أهلِ  
 العراقِ والشَّامِ وغيرهما من البلاد . بين أيديهم الولدانُ المُخَلَّدُونَ  
 يَحْمِلُونَ السَّلَالَ إلى أهلِ ذلكِ المجلسِ .

ابن القارح ، ما تُسَمَّى هذه السَّلَالُ بالعربية ؟

لجلسائه

هذه تُسَمَّى البَواسِينِ ، واحِدَتُها باسِنَةٌ .

بعضهم

مَنْ ذَكَرَ هذا من أهلِ اللغة ؟

آخر

ابن القارح : قد ذَكَرَها « ابنُ دَرَسْتَوِيهِ » - وهو معهم في الحَضْرَةِ .

من أين جِئْتَ بهذا الحَرْفِ ؟

الخليل

لابنِ دَسْتَوِيهِ

ابنِ دَسْتَوِيهِ : وَجَدْتُهُ في كُتُبِ « النَّضْرِ بنِ شُمَيْلٍ » .

الخليل ، للنضر: أَتَحَقُّ هذا يا نَضْرُ ، فَأَنْتَ عِنْدَنَا الثَّقَةُ .

النضر بن شميل: قد التَّبَسَّ على الأَمْرِ ، ولم يَحِكْ الرجلُ إن شاء اللهُ إلا حَقًّا .

\*\*\*

ويَعْبُرُ طَاوُوسٌ من طَواوِيسِ الجَنَّةِ ، وَيُرِوقُ مِنْ رَأْيِهِ حُسْنًا ،  
 فيشْتَهِيهِ « أبو عَبيدَةَ » مَصُوصًا - أي منقوعًا في الخَلِ - فيتَكَوَّنُ  
 كذلك في صَحْفَةٍ من الذَّهَبِ . فإذا قُضِيَ مِنْهُ الوَطْرُ انضَمَّتْ عِظامُهُ  
 بَعْضُها إلى بَعْضٍ ، ثم تَصِيرُ طَاوُوسًا كما بَدَأَ .

سُبْحانَ مَنْ يُحْيِي العِظَامَ وهي رَمِيمٌ ! هذا كما جاءَ في الكتابِ الكَرِيمِ :

﴿ وَإِذْ قَالَ إِبْرَاهِيمُ رَبِّ ارْنِي كَيْفَ تُحْيِي المَوْتى قَالَ أَوْ لِمَ تُؤْمِنُ ، قال بلى  
 وَلَكِنْ لِيَطْمَئِنَّ قَلْبِي ، قال فَخَذَ أَرْبَعَةً مِنَ الطَّيْرِ فَصَرَفَهُنَّ إِلَيْكَ ثُمَّ اجْعَلْ عَلَيَّ  
 كُلَّ جَبَلٍ مِنْهُنَّ جُزْءًا ثُمَّ ادْعُهُنَّ ياتِيَنَّكَ سَعْيًا ، وأَعْلَمَ أَنَّ اللهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ﴾ (١)

ابن القارح ، لِمَنْ حَضَرَ مِنَ اللُّغَوِيِّينَ : ما مَوْضِعُ يَطْمَئِنُّ ؟

(١) سورة البقرة الآية ٦٢ .

بعض النحاة : نَصَبُ بِلَامٍ كى .  
ابن القارح : هل يجوزُ غيرُ ذلك ؟  
بعض النحاة : لا يحضرنَا شيءٌ .  
ابن القارح : يجوزُ أن يكونَ فى موضعِ جَزَمِ بِلَامِ الأَمْرِ ، ويكونَ مخرَجُ الكلامِ مخرجَ الدعاءِ ، كما يقالُ : ياربُّ اغفِرْ لى ...

وَتَمُرُّ إِوْرَةٌ مِثْلُ البُخْتِيَةِ . فَيَتَمَنَّاها بعضُ القومِ شِوَاءَ فَتَتَمَثَلُ على حيوانٍ من الزمردِ . فإذا قُضِيَتْ منها الحاجةُ عَادَتْ يَأْذِنُ اللهُ إلى هيئةِ ذواتِ الجَنَاحِ . ويختارُها بعضُ الحاضرينِ كردناجا ، وبعضُهُم معمولةٌ بِسَمَاقٍ ، وبعضُهُم معمولةٌ بلبينٍ وِخَلٍّ ، وغير ذلك ، وهى تكونُ على ما يُريدون .

أبو عثمان المازنى ، للأصمعى : يا أبا سعيد ، ما وزنُ إِوْرَةٍ ؟  
الأصمعى : ألى تُعْرَضُ بهذا يا فصعلُ ، وطالَ ما جِئْتَ مجلسى بالبصرةِ وأنتَ لا يُرْفَعُ بك رأسٌ ؟ وزنُ إِوْرَةٍ فى الموجودِ : إِفْعَلَةٌ .  
المازنى : ما الدليلُ على أن الهمزةَ فيها زائدةٌ ، وأنها ليست بأصليةٍ ، ووزنها ليس فَعْلَةٌ ؟

الأصمعى : أما زيادةُ الهمزةِ فى أولها فيدُلُّ عليه قولُهُم : وَرٌّ .  
المازنى : ليس ذلك بدليلٍ على أن الهمزةَ زائدةٌ . لأنهم قد قالوا : ناسٌ وأصلُهُ أناسٌ .  
الأصمعى : أليسُ أصحابُك من أهلِ القياسِ يزعمون أنها إِفْعَلَةٌ ؟  
المازنى : تأوُلُ من أصحابنا وأدعاء ، لأنَّ إِوْرَةَ لم يثبتْ أن الهمزةَ فيها زائدةٌ .  
الأصمعى ، ممتثلاً رُبِثَتْ جُرْهُمُ نَبْلًا فَرَمَى جُرْهُمَا مِنْهُنَّ فَوْقَ وَغَرَارَ تَبِعْتَهُمْ مُسْتَفِيدًا ، ثُمَّ طَعَنْتَ فِيمَا قَالُوهُ مُعِيدًا ، مَا مَثَلُكَ وَمَثَلُهُمْ إِلَّا كَمَا قَالَ الأوَّلُ :

أَعْلَمُهُ الرِّسَالَةَ كُلَّ يَوْمٍ فَلَمَّا اشْتَدَّ سَاعِدُهُ رَمَانِي  
وَيَنْهَضُ كَالْمُعْضَبِ ، وَيَفْتَرِقُ أَهْلُ ذَلِكَ الْمَجْلِسِ وَهُمْ نَاعِمُونَ (٢٦٨) -  
٢٨٤ .

## مشهد

### مع حمدونة الحلبية وتوفيق السوداء

[ أبو العلاء ، ممهلاً ] :

ويخلو الشيخ - لا أخلاه الله من الإحسان - بحوريتين من الحور العين .

ابن القارح ، مبهوراً بجمالهما :

- أعزرتُ علىَّ بهلاك « الكندي » إني لأذكر بكما قوله :  
كأدبك من أم الحويرث قبلها وجارتها أم الرباب بمأسل  
إذا قامتا تضوع المسك منهما نسيم الصبا جاءت بريا القرنفل  
وأين صاحباته منكما لا كرامة لهما ولا نعمة عين ؟ لجلسة معكما بمقدار  
دقيقة من دقائق ساعات الدنيا ، خير من مُلكِ بنى آكل المرار ، وبنى نصر  
بالحيرة ، وآل جفنة ملوك الشام .

ويقبل على كل واحدة منهما يترشف رضاها ويقول :

- إن امرأ القيس لمسكين مسكين تحترق عظامه فى السعير وأنا أتمثل  
بقوله :

كأن المدام ، وصبوب الغمام وريح الخزامى ، ونشر القطر  
يُعلُّ به برْدُ أنيابها إذا غرَّد الطائر المستجير

تستغرب إحداهما ضحكا فيقول - - مم تضحكين ؟

احدى الحوريتين: فرحاً بتفضُّل الله الذى وهب نعيما وكان بالمغفرة زعيما . أتدرى من أنا  
يا على بن منصور ؟

ابن القارح : أنت من حور الجنان اللواتى خلقن الله جزاء للمتقين . وقال فيكن :  
﴿ كأنهن الياقوت والمرجان ﴾<sup>(١)</sup> .

الحلبية : أنا كذلك بإنعام الله العظيم . على أنى كنت فى الدار العاجلة أُعرف  
بـ « حمدونة » ، وأسكن فى باب العراق بحلب . وأبى صاحب رَحَى .  
وتزوجنى رجل يبيع السقط فطلقنى لرائحة كرهاها من فى . وكنت من أقيح  
نساء « حلب » فلما عرفت ذلك زهدت فى الدنيا الغرارة وتوفرت على  
العبادة ، وأكلت من مغزلى ، فصيرنى ذلك إلى ما ترى .

(١) سورة الرحمن الآية ٥٨ .

الأخرى : أتدرى من أنا يا على بن منصور؟ أنا « توفيق » السوداء التي كانت تخدم  
في « دار العلم ببغداد » على زمان « أبي منصور محمد بن علي الخازن »  
وكنت أخرج الكتب إلى النساخ .

ابن القارح : لا إله إلا الله ، لقد كنت سوداء فصرت أنصع من الكافور !  
توفيق السوداء : أتعجب من هذا ، والشاعر يقول لبعض المخلوقين :

لو أن من نوره مثقال خردلة في السود كلهم لا بيضت السود  
[يبدو عليه ما يشبه الزهد فيهما]

(٢٨٤ - ٢٨٧) .

## مشهد

### ابن القارح وشجر الحور

ابن القارح ، لَمَلِكٌ يَمُرُّ مِنَ الْمَلَائِكَةِ :

- يَا عَبْدَ اللَّهِ ، أَخْبِرْنِي عَنِ الْحَوْرِ الْعَيْنِ ، أَلَيْسَ فِي ( الْكِتَابِ الْكَرِيمِ ) :  
﴿إِنَّا أَنْشَأْنَاهُنَّ إِنْشَاءً \* فَجَعَلْنَاهُنَّ أَبْكَارًا \* غُرُبًا أَتْرَابًا \* لِأَصْحَابِ  
الْيَمِينِ﴾<sup>(١)</sup>؟

الملك : هُنَّ عَلَى ضَرْبَيْنِ : ضَرْبٌ خَلَقَهُ اللَّهُ فِي الْجَنَّةِ لَمْ يَعْرِفْ غَيْرَهَا ، وَضَرْبٌ نَقَلَهُ  
اللَّهُ مِنَ الدَّارِ الْعَاجِلَةِ لِمَا عَمِلَ مِنَ الْأَعْمَالِ الصَّالِحَةِ .

ابن القارح ، فِي عَجَبٍ :

فَأَيْنَ اللّوَاتِي لَمْ يَكُنَّ فِي الدَّارِ الْفَانِيَةِ ؟ وَكَيْفَ يَتَمَيِّزْنَ مِنْ غَيْرِهِنَّ ؟

الملك : أَقْفُ أَتْرَى ، لَتَرَى الْبَدِيعَ مِنْ قُدْرَةِ اللَّهِ .

فِيجِيءُ بِهِ إِلَى حَدَائِقَ لَا يَعْرِفُ كُنْهَهَا إِلَّا اللَّهُ ، وَيَقُولُ :

- خَذْ ثَمْرَةَ مِنْ هَذَا الثَّمَرِ فَاسْكُرْهَا ، فَإِنَّ هَذَا الشَّجَرَ يُعْرِفُ بِشَجَرِ الْحَوْرِ .  
فِيأَخِذْ ثَمْرَةَ فَيَكْسُرْهَا ، فَتَخْرُجُ مِنْهَا جَارِيَةٌ حَوْرَاءٌ عَيْنَاءُ ، تَبْرُقُ لِحْسِنِهَا  
حَوْرِيَّاتُ الْجَنَّةِ .

الحورية : مِنْ أَنْتَ يَا عَبْدَ اللَّهِ ؟

ابن القارح : أَنَا فُلَانٌ بِنِ فُلَانٍ .

الحورية : إِنِّي أُتَمِّئُ بِلِقَائِكَ قَبْلَ أَنْ يَخْلُقَ اللَّهُ الدُّنْيَا بِأَرْبَعَةِ آلَافِ سَنَةٍ .

ابن القارح : وَهُوَ يَسْجُدُ إِعْظَامًا لِلَّهِ الْقَدِيرِ : هَذَا كَمَا جَاءَ فِي الْحَدِيثِ : « أَعَدَدْتُ لِعِبَادِي

الْمُؤْمِنِينَ مَا لَا عَيْنٌ رَأَتْ ، وَلَا أُذُنٌ سَمِعَتْ ، بَلَاءٌ مَا أَطْلَعْتَهُمْ عَلَيْهِ » وَبَلَّغَتْ فِي

مَعْنَى : دَعِ ، وَكَيْفَ .. ( ٢٨٧ - ٢٨٨ ) .

... ..

(١) سورة الواقعة الآية ٦٣

obeikandi.com

## الفصل الثالث

### فى أطراف الجنة

- الجن المؤمنون الجيتعور ،  
وأبو هدرش .
- أسد القاصرة ، وذئب الأسلمى .
- مع الخطيئة .

obbeikandi.com

## مشهد مع الجن المؤمنين

[أبو العلاء ممهّدًا] :

ويبدو للشيخ - ابن القارح - أن يطَّلَع إلى أهل النار فينظر إلى ما هم فيه ليعظم شكره على النعم، بدليل قوله تعالى : ﴿ قَالَ قَاتِلْ مِنْهُمْ إِنِّي كَانَ لِي قَرِينٌ \* يَقُولُ أَتُنْكَلُونَ مِنَ الْمُصَدِّقِينَ \* أَتَدَّأْتُنَا وَعظما أَتُنَا كَمَدِينُونَ \* قَالَ هَلْ أَنْتُمْ مَطْلُوعُونَ \* فَاطَّلَعَ فَرَأَاهُ فِي سَوَاءِ الْجَحِيمِ \* قَالَ تَاللَّهِ إِنْ كَدتَ لِتَرِدِينَ \* وَلَوْلَا نِعْمَةُ رَبِّي لَكُنْتُ مِنَ الْمُحْضَرِينَ ﴾ سورة الصافات الآيات ٥١ - ٥٧ .

فيركب ويسير، فإذا هو بمدائن ليست كمدائن الجنة، ولا عليها النور الشعشعاني، وهي ذات أدحال وغماليل .

ابن القارح، لبعض الملائكة : ما هذه يا عبد الله ؟  
الملك : هذه جنة العفاريت الذين آمنوا بمحمد ﷺ ، وذكروا في سورتي الأحقاف والجن<sup>(١)</sup> . وهم عدد كثير .

ابن القارح : لأعدلنَّ إلى هؤلاء فلن أخلو لديهم من أعجوبة .  
[كمن يحدث نفسه] يعرج عليهم ، فإذا هو بشيخ منهم جالس على باب مغارة ، فيسلم عليه ، فيحسن الرد ويقول :

الجنى : ما جاء بك يا إنسي ؟ إنك بخير لعمري ...  
ابن القارح : سمعتُ أنكم جنُّ مؤمنون فجيئتُ أتمس عندكم أخبار الجنان وما لعله لديكم من أشعار المرودة .

الجنى : لقد أصابت العالم بالأمر فسل ما بدا لك .  
ابن القارح : ما اسمك أيها الشيخ ؟  
الجنى : أنا الخيتعور ، أحد « بنى الشيصبان » ولسنا من ولد إبليس ، ولكننا من الجن الذين كانوا يسكنون الأرض قبل ولد « آدم » صلى الله عليه .

(١) آيات الأحقاف : ﴿ وَإِذْ صَرَفْنَا إِلَيْكَ نَفَرًا مِنَ الْجِنِّ يَسْتَمِعُونَ الْقُرْآنَ فَلَمَّا حَضَرُوهُ قَالُوا أَنْصَتُوا ، فَلَمَّا قَضَىٰ وَرَأَىٰ إِلَى قَوْمِهِمْ مُنْزَرِينَ \* قَالُوا يَا قَوْمَنَا إِنَّا سَمِعْنَا كِتَابًا أُنزِلَ مِنْ بَعْدِ مُوسَىٰ مُصَدِّقًا لِمَا بَيْنَ يَدَيْهِ يَهْدِي إِلَى الْحَقِّ وَإِلَى طَرِيقٍ مُسْتَقِيمٍ \* يَا قَوْمَنَا أَجِيبُوا دَاعِيَ اللَّهِ وَآمِنُوا بِهِ يَغْفِرَ لَكُمْ مِنْ ذُنُوبِكُمْ وَيُجِرْكُمْ مِنْ عَذَابِ أَلِيمٍ ﴾ ٢٩ : ٣١ .

وآيات الجن : ﴿ قُلْ أُوحِيَ إِلَيَّ أَنَّهُ اسْتَمَعَ نَفَرٌ مِنَ الْجِنِّ فَقَالُوا إِنَّا سَمِعْنَا قُرْآنًا عَجَبًا \* يَهْدِي إِلَى الرُّشْدِ فَآمَنَّا بِهِ وَلَنْ نُشْرِكَ بِرَبِّنَا أَحَدًا ﴾ إلى قوله تعالى : ﴿ وَإِنَّا لَمَّا سَمِعْنَا الْمُدَىٰ آمَنَّا بِهِ فَمَنْ يُؤْمِنُ بِهِ فَلَا يَخَافُ بَخْسًا وَلَا رَهَقًا \* وَإِنَّا لَمَّا سَمِعْنَا الْقَاسِطِينَ مِنْ قَوْلِكَ تَعَجَبْنَا \* وَأَمَّا الْقَاسِطُونَ فَكَانُوا لِجَهَنَّمَ حَطَبًا ﴾ ١٥ : ١٥ .

ابن القارح

: أخبرني عن أشعار الجن ، فقد جمع منها المعروف « بالمرزباني » قطعة  
صالحة<sup>(١)</sup> .

الخيصور

: إنما ذلك هذيان لا معتمد عليه . وهل يعرف البشر من التنظيم إلا كما تعرف  
البقر من علم الهيئة ومساحة الأرض ؟ وإنما لهم خمسة عشر جنسًا من  
الموزون قلّ ما يعدون القائلون ، وإن لنا لآلاف أوزان ما سمع بها الإنس .  
وإنما كانت تخطر بهم أطفال منا عارمون ، فتنفث إليهم مقدار الشظية من  
أراك « نعمان » . ولقد نظمتُ الرجز والقصيد قبل أن يخلق الله « آدم »  
بكُور أو كورين - والكور : الدُور - وقد بلغني أنكم معشر الإنس تلهجون  
بقصيدة « امرئ القيس » :

\* قفا نبك من ذكرى حبيب ومنزل \*

وتحفظونها الغلمان في المكاتب . وإن شئت أمليتك ألف كلمة على هذا  
الوزن ، على مثل : \* منزل وحومل \* وألفا على : \* منزل وحومل \* وألفا  
على : \* منزل وحوملا \* وألفا على : \* منزله وحوملة \* وألفا على : \* منزله  
وحومله \* وألف على : \* منزله وحومله \*  
وكل ذلك لشاعر منا هلك وهو كافر ، وهو الآن يشتعل في أطباق  
الجحيم .

ابن القارح

: أيها الشيخ ، لقد بقي عليك حفظك !

الخيصور

: لسنا مثلكم يا بني آدم ، يغلب علينا النسيان والرطوبة ، لأنكم خلقتهم من  
حَمًا مسنون ، وخلقنا من مارج من نار .

ابن القارح

: أفتعلم على شيئا من تلك الأشعار ؟

الخيصور

: فإذا شئت أمليتك مالا تحمله الركاب ولا تسعه صحف دنياك .

ابن القارح ،

متراجعا عما هم به من ذلك :

لقد شقيت في الدار العاجلة بجمع الأدب ولم أحظ منه بطائل ، وإنما كنت  
أقرب به إلى الرؤساء فأحتلب منهم دَرَّ يكىء - أى ناقة بخيلة بلبنها - ولستُ  
بمُوفِّقٍ إن تركتُ لذاتِ الجنة وأقبلت أنتسخ آدابِ الجن ، ومعى من الأدب  
ماهو كافٍ ، لاسيما وقد شاع النسيان في أهل أدب الجنة ، فصرت من  
أكثرهم رواية وأوسعهم حفظًا والله الحمد .

(١) للمرزباني ، محمد بن عمران (٢٩٧ : ٣٨٤ هـ) كتاب في أشعار الجن ، ذكره معاصره ابن النديم

في « الفهرست » .

ثم للجنى : ما كنتك لأكرمك بالتكنية ؟

الخيصور : أبو هدرش .

ابن القارح : ما لى أراك أشيب وأهل الجنة شباب ؟

أبو هدرش ، الخيصور : إن الإنس أكرموا بذلك وأحرمانه ، لأننا أعطينا الحولة فى الدار الماضية ، فكان أحدنا إن شاء صار حية رقصاء ، وإن شاء عصفورا ، وإن شاء صار حمامة . فمئنا التصور فى الدار الآخرة ، وعوض « بنو آدم » كونهم فيما حسن من الصور .

ولقد لقيت من بنى آدم شراً ولقوا منى كذلك : دخلت مرة دار أناس أريد أن أصرع فتاة لهم ، فتصورت فى صورة جرد ، فدعوا لى السنانير ، فلما أرهقتنى تحولت صيلاً أرقم ، ودخلت فى قظيل هناك . فلما علموا ذلك كشفوه عنى . فلما خفت القتل تحولت ريحا هفاقة فلم يروا شيئا ، فجعلوا يتعجبون لذلك ويقولون : ليس ها هنا مكان يمكن أن يستتر فيه . فبينما هم يتذاكرون ذلك ، عمدت لكعابهم فى الكيلة فلما رأتنى أصابها الصرع . واجتمع أهلها من كلى أوب وجاءوا بالأطية وبذلوا المنفسات . فما ترك راق رقية إلا عرضها على وأنا لا أزول . فلما أصابها الحمام طلبت لى سواها صاحبة . ثم كذلك ، حتى رزق الله الإنابة وأتاب الجزيل ، فلا أفتأ له من الحامدين . [ ينطلق منشدا : ]

حمدت من حط أوزارى ومزقها  
وكنت ألف من أتراب قرطبة  
أزور تلك وهذى غير مكترث  
ولا أمر بوحشى ولا بشر  
أروع الزنج إماما بنسوتها  
وأحضر الشرب أعروهم بأبدة  
فلا أفارقهم حتى يكون لهم  
وأصرف العدل ختلا عن أماتته  
وذادنى المرء «نوح» عن سفينته  
وطرت فى زمن الطوفان معتليا  
أضلت رأى «أبى ساسان» عن رشدي  
وساد «بهرام جور» وهو لى تبع  
عنى فأصبح ذنبى الآن مغفورا  
خودا ، وبالصين أخرى بنت يغبورا  
فى ليلة قبل أن أستوضح النورا  
إلا وغادرته ولهان مذعورا  
والروم والترك والسقلاب والغورا  
يزجون عودا ومزمارا وطنبورا  
فعل يظل به « إيليس » مسرورا  
حتى يخون وحتى يشهد الزورا  
ضربا إلى أن غدا الظنوب مكسورا  
فى الجوحى رأيت الماء محسورا  
وسرت مستخفيا فى جيش «سابورا»  
أيام بينى على علاته « جورا »

فتارة أنا صلبٌ في نكارتِه      وربما أبصرتني العينُ عصفورا  
تلوح لي الإنس عورا أو ذوى حولٍ      ولم تكن قط ، لا حولاً ولا عورا  
ثم اتعظتُ وصارت توتى مثلاً      من بعد ما عشت بالعصيان مشهوراً  
حتى إذا انقضت الدنيا ونودى يا إس      -رافيل ويحك هلا تنفخ الصورا  
أمانتى الله شيئاً ثم أيقظنى      لمبعثى فزرقتُ الخلدَ مبرورا

ابن القارح

:لله درك يا أبا هدرش ، لقد كنت تمارس أوابدَ ومنديات ! فكيف  
ألستكم ؟ أيكون فيكم عربٌ لا يفهمون عن الروم ، وروم لا يفهمون عن  
العرب ، كما نجد في أجيال الإنس ؟

أبو هدرش

:هيئات أيها المرحوم ، إنا أهل ذكاء وِفْظَن ، ولا بد لأحدنا أن يكون عارفاً  
بجميع الألسن الإنسية ، ولنا بعد ذلك لسان لا يعرفه الأيس .  
وأنا الذى أنذرت الجن ( بالكتاب المنزل ) : أدلجتُ فى رفقة من الخابل  
نريد « اليمن » فمررنا « بيثرب » فسمعنا ﴿قرآنا عجباً يهدى إلى الرشداً فآمنا  
به ولن نشرك بربنا أحداً﴾<sup>(١)</sup> وعدت إلى قومي فذكرت لهم ذلك ، فتسرعتُ  
منهم طوائف إلى الإيمان ...

[ ثم ينشد أبو هدرش قصيدة سينية مقيدة ، أبياتها سبعة  
وستون بيتاً ، ويحكى فيها مغامراته فى الشر ، إلى أن تاب  
واهتدى ]<sup>(٢)</sup> .

فيعجب - لا زال فى الغبطة والسرور - لما سمعه من ذلك الجنى ويكره  
الإطالة عنده فيودِّعه ( ٢٨٩ - ٣٠٤ ) .

(١) سورة الجن الآيتان ١ - ٢ .

(٢) تجد نصها كاملاً ، فى « رسالة الغفران » ٢٩٨ - ٣٠٤ ذخائر .

## مشهد

### مع أسد القاصرة ، وذئب الأسلمي

[أبو العلاء ، مهدًا : ]

ويَحُمُّ - يعجل الارتحال - فإذا هو بأسد يفترس من صيران  
الجنة وحسيلها - قطعان البقر وأولادها - فلا تكفيه هنيئة  
ولا هند - أى : مائة ولا مائتان -

ابن القارح ، يقول فى نفسه : لقد كان الأسد يفترس الشاة العجفاء فيقيم عليها الأيام  
لا يطعم سواها شيئاً .

فيلهم الله الأسد أن يتكلم ، وقد عرف ما فى نفسه :

يا: عبد الله ، أليس أحدكم فى الجنة تقدم له الصحفة وفيها [ من الطعام وما  
يشتهى ] فيأكل منها ويلتذ بما أصاب فلا هو مكتف ولا هى الفائية ؟  
وكذلك أنا أفترس ما شاء الله فلا تأذى الفريسة بظفر ولا ناب ولكن تجد  
من اللذة كما أجد بلطف ربها العزيز . أتدرى من أنا أيها الزبيع - الغلام  
اللبق - أنا أسد القاصرة « التى كانت فى طريق ( مصر ) ، فلما سافر « عتبة  
بن أبى لُهب » يريد تلك الجهة ، وقال النبى صلى الله عليه وسلم : « اللهم  
سلط عليه كلبا من كلابك » الهمتُ أن أتجوع له أياما ، وجئت وهو نائم  
بين الرُققة فخللت الجماعة إليه ، وأدخلت الجنة بما فعلتُ .  
ويمر بذئب يقتص ظباء .. كلما فرغ من ظئى أو ظبية عادت بالقدرة  
إلى الحال المعهودة .

الأسد

، وقد علم أن خطبه كخطب الأسد : ما خبرك يا عبد الله ؟

ابن القارح

أنا الذئب الذى كلم الأسلمي ( أهبان بن أوس الأسلمي ، الصحابي رضى  
الله عنه ) على عهد النبى صلى الله عليه وسلم ، كنت أقيم عشر ليال أو أكثر  
لا أقدر على العكرشة ولا القواع - أنثى الأرنب وذكرها - وكنت إذا  
هممت بعجبي المعيز أسد الراعى على الكلاب فرجعت إلى صاحبة مخرق  
الإهاب فتقول : « لقد خطبت فى أفكارك ، ما خير فى ابتكارك . وربما  
رُميت بالسروة - السهم القصير - فنشيت فى الأقرب ، فأبيت ليلتى لما بى  
حتى تنزعها السلقة - الذائبة - وأنا باخر النسيس . فلحقتنى بركة محمد  
صلى الله عليه وسلم » .

الذئب

. ( ٣٠٤ - ٣٠٦ ) .

\* \* \*

## مع الخطيئة العبسي

[أبو العلاء ، ممهّدًا : ]

فيذهبُ - عَرَفَهُ اللهُ الغبطة في كل سبيل - فإذا هو بيت  
في أقصى الجنة ، كأنه حفشُ أمةٍ راعية . وفيه رجلٌ ليس  
عليه نورُ سكانِ الجنة . وعنده شجرةٌ قمیئة ، ثمرها ليس  
بزالك .

[وما يزال يجهل الرجل] : يا عبد الله ، لقد رضيتَ بحقير ..

والله ما وصلت إليه إلا بعد هياطٍ ومياط ، وشفاعةٍ من « قريش » وددتُ أنها  
لم تكن .

: من أنت ؟

: أنا « الخطيئة العبسي » .

: بم وصلت إلى الشفاعة ؟

: بالصدق .

: في أي شيء ؟

: في قولي :

بهجر فما أدري لمن أنا قائله  
فقبّح من وجهٍ وقبح حامله

أبتُ شفتاي اليومَ إلا تكلمًا  
أرى لى وجهها شوهُ الله خلقه

: ما بال قولك :

لا يذهب العُرف بين الله والناس

من يفعل الخيرَ لا يعدمُ جوازیه

: لم يُغفرُ لك به ؟

: سبقني إلى معناه الصالحون ، ونظمته ولم أعمل به ، فحرمتُ الأجرَ  
عليه .

ابن القارح : ما شأنُ « الزُّبرقان بن بدر » ؟<sup>(١)</sup>.

الخطيئة : هو رئيس في الدنيا والآخرة ، انتفع بهجائى ولم ينتفع غيره بمدىحى . فيخلفه ويمضى .. ( ٣٠٧ - ٣٠٨ ) غفران .

\* \* \*

---

(١) هجاء الخطيئة للزُّبرقان بن بدر - رضى الله عنه - مشهور ومعروف . وكان الخطيئة قد مر بحى الزُّبرقان فى غيابه ، فلم يرض مقامه فيهم وقال يهجوهم :  
ملوا قسراه وهرته كلابهم  
دع المكارم لا ترحل لبنيها  
ومرقته بأنياب وأضراس  
واقعد فإنك أنت الطاعم الكاسى

obeikandi.com

## الفصل الرابع

### مشاهد مختارة

الأشخاص ، في المشاهد المختارة :

ابن القارح

بشار بن برد

امرؤ القيس ، عنترة العيسى ،

علقمة بن عبدة ، عمرو بن كلثوم ،

الحارث البشكري ، طرفة ،

أوس بن حجر ، مهلهل التغلبي .

الأخطل .

إيليس ، الزبانية ، خزنة النار

شاعر من مخضرمي الأموية والعباسية

شعراء جاهليون

شاعر أموي

obeikandi.com

## مشهد

### مع إبليس ، وبشار بن برد

[ ابن القارح بعد أن مرَّ في أقصى الجنة بالخطيئة والخنساء بدا له أن يطلع على أهل النار ] .

\* \* \*

[ أبو العلاء ، ممهّداً ] .

فيطلع ، الشيخ ، فيرى « إبليس » ، لعنه الله ، وهو يضطرب في الأغلال  
والسلاسل ، ومقامع الحديد تأخذه من أيدي الزبانية .  
ابن القارح : الحمد لله الذي أمكن منك يا عدو الله وعدو أوليائه . لقد أهلكت من بنى  
« آدم » طوائف لا يعلم عددها إلا الله .

من الرجل ؟

إبليس

ابن القارح : أنا فلان ابن فلان ، من أهل « حلب » كانت صناعتي الأدب أتقرب به إلى  
الملك .

إبليس

ابن القارح : بس الصناعة ! إنها غُفّة من العيش لا يتسع بها العيال . وإنها لمزلة بالقدم ،  
وكم أهلكت مثلك ، فهنيئاً لك إذ نجوت .  
وإن لي إليك حاجة ، فإن قضيتها شكرتك يد المنون .

إبليس

ابن القارح : إني لا أقدر لك على نفع ، فإن الآية سبقت في أهل النار ، أعنى قوله تعالى :  
﴿ ونادى أصحاب النار أصحاب الجنة أن أفيضوا علينا من الماء أو مما  
رزقكم الله ، قالوا إن الله حرمهما على الكافرين ﴾<sup>(١)</sup> .

ابن القارح : إني لا أسألك في شيء من ذلك ، ولكن أسألك عن خبر تخبرني به .  
[ يسأله اللعين عن الولدان المخلدون .. ثم يستطرد ] .

إبليس

— فما فعل « بشار بن برد » ؟ فإن له عندى يدا ليست لغيره من ولد آدم ،  
كان يفضلني دون الشعراء ، وهو القائل :

إبليس أفضل من أيكم آدم فبيئوا يا معشر الأشرار  
النار عنصره ، وآدم طينة والطين لا يسمو سمو النار

لقد قال الحق ، ولم يزل قائله من الممقوتين .

فلا يسكت من كلامه إلا ورجل في أصناف العذاب  
يغمض عينيه حتى لا ينظر إلى ما نزل به من النقم ،

(١) سورة الأعراف الآية ٥٠ .

فبفتحهما الزبانية بكلايب من نار . وإذا هو « بشار بن برد » قد أعطى عينين بعد الكمه ، لينظر إلى ما نزل به من النكال .

ابن القارح

: يا أبا معاذ ، لقد أحسنت في مقالك وأسأت في معتقدك . ولقد كنت في الدار العاجلة أذكر بعض قولك فأترحم عليك ظناً أن التوبة ستلحقك ، مثل قولك :

ارجعْ إلى سكن تلوذ به      ذهب الزمان وأنت منفرد  
ترجو غداً ، وغداً كحاملةٍ      في الحى لا يدرون ما تلد  
ثم أنشده قوله :

وأما لأسماء ابنة الأشدِّ      قامت تراءى إذ رأته وحدى  
كالشمس بين الزُّبرج المنقَدِّ      ضنت بحدِّ وحلَّت عن حدِّ  
ثم انتنت كالنفس المرتدِّ      وصاحب كالدُّمل المبدأ  
أرقب منه مثل حمى الوردِ      حملته في رقعةٍ من جلدى

.....  
الآن وقع منك اليأس .

وقلت في هذه القصيدة : السُّبْد ، في بعض قوافيها . فإن كنت أردت جمع سُبْد وهو طائر ، فإن فعلاً لا يجمع على ذلك . وإن كنت سكنت الباء فقد أسأت ، لأن تسكين الفتحة غير معروف . ولا حجة لك في قول « الأخطل » :

وما كلُّ مغبون إذا سلفَ صفقةً      تراجع ما قد فاتهُ بردادِ  
ولا في قول الآخر :

وقالوا : تُرابيُّ ، فقلت صدقتم      أبى من ترابٍ خلقه الله آدماء  
لأن هذه شواذ . فأما قول « جميل » :

وصاح بين من بثينة ، والنوى      جميع بذاتِ الرضم صردِّ محجلٍ  
فإن من أنشده بضم الصادِ مخطيء ، لأنه يذهب إلى أن جميلاً أراد الصردِّ ، فسكن الراء . وإنما هو صردِّ ، أى خالص .. يعنى غراباً أسوداً ليس فيه بياض ، ومحجلٌ : مقيد ، لأن حلقة القيد تُسمى حجلاً ..  
: يا هذا ، دعنى من أباطيلك ، فإنى لمشغولٌ عنك .

بشار

\* \* \*

## مشهد

### مع امرئ القيس

ويسأل « عن امرئ القيس بن حُجر » . فيقال :  
ها هو ذا بحيث يسمعك .

ابن القارح : يا أبا هند ، إن رواة البغداديين ينشدون في ( قفا نيك ) هذه الأبيات بزيادة  
الواو في أولها ، أعنى قولك :  
\* وكان دُرَى رأسِ المجيمرِ غدوةً \*

وكذلك : \* وكان مُكاكىَّ الجواءِ ..

\* وكان السباع فيه غرقى ..

امرؤ القيس : أبعدَ الله أولئك ! لقد أساءوا الرواية . وإذا فعلوا ذلك فأى فرق بين النظم  
والنثر ؟ وإنما ذلك شيء فعله من لا غريزة له في معرفة وزن القريض ، فظنّه  
المتأخرون أصلاً في المنظوم . وهيئات هيئات !

ابن القارح : أخبرني عن قولك :

\* كيكِرِ المقاناةَ البيضاءَ بصفرة \*

ماذا أردت بالكبر ؟ فقد اختلف المتأولون في ذلك فقالوا : البيضاء ، وقالوا :  
الدرّة ، وقالوا : الروضة ، وقالوا : الزهرة ، وقالوا : البردية .. وكيف  
تنشد : البيضاء ، أم البيضاء ، أم البيضاء .

امرؤ القيس : كل ذلك حسن ، وأختار : البيضاء ، بالكسر .

ابن القارح : لو شرحتُ لك ما قال النحويون في ذلك لعجبت .

وبعض المعلمين ينشد قولك :

\* من السيل والغناء فلَكّةٌ مِغزِلِ \*

فيشدد الثاء .

امرؤ القيس : إن هذا لجهول ، وهو نقيض الذين زادوا الواو في أوائل الأبيات [ المذكورة  
آنفا ] : أولئك أرادوا النسق فأفسدوا الوزن ، وهذا البائس أراد أن يصحح  
الزنة فأفسد اللفظ .

فأخبرني عن كلمتك الصادية ، والصادية ، والنونية التي أولها :

لمن طَلَلٌ أبصرته فشجاني كخط زبور في عسيم يمان

لقد جمعت فيها بأشياء ينكرها السمع .. هل كانت غرائبكم لا تحس بهذه  
الزيادة ؟ أو كنتم مطبوعين على إتيان مغامض الكلام وأنتم عالمون بما يقع  
فيه ؟

امروء القيس

: أدركنا الأولين من العرب لا يحفلون بمجيء ذلك ، ولا أدرى ما شجن  
عنه . فأما أنا وطبقتي فكنا نمرُّ في البيت حتى نأثي إلى آخره ، فإذا فنى  
أو قارب ، تبين أمره للسامع .

ابن القارح

: أخبرني عن التسميط المنسوب إليك ، أصحيح هو عنك ؟

وينشده الذى يرويه بعض الناس :

يا صحبنا عرجوا      تقف بكم أسج  
مهرية ذلج      فى سيرها ، معج  
طالت بها الرجل

فعرجوا كلهم      والمهم يشغلهم  
والعيس تحملهم      ليست تغلهم  
وعاجت الرمل

يا قوم إن الهوى      إذا أصاب الفتى  
فى القلب ثم ارتقى      فهتد بعض القوى  
فقد هوى الرجل

امروء القيس

: لا والله ما سمعت هذا قط ، وإنه لقرئ لم أسلكه ، وإن الكذب لكثير .  
وأحسب هذا لبعض شعراء الإسلام . ولقد ظلمنى وأساء إلى ، أبعد كلمتى  
التي أولها :

ألا أنعم صباحاً أيها الطلل البالى      وهل ينعمن من كان فى العصر الخالى  
وقولى :

خليل مرأى على أم جندب      لأقضى حاجات الفؤاد المعذب  
يقال لى مثل ذلك ؟ والرجز من أضعف الشعر ، هذا الوزن من أضعف  
الرجز .

ابن القارح

: وقد عجب لما سمع : كيف ينشد قولك :

جالت لتصرعنى فقلت لها اقصرى      إني امرؤ صرعى عليك حرام  
أقول : حرام ، فتقوى ؟ أم تقول : حرام ، فتخرجه مخرج : حدام

وقطام ؟ وقد كان بعض علماء الدولة الثانية يجعلك لا يجوز الإقواء عليك .

امرؤ القيس

: لا نكرة عندنا في الإقواء .

: وإنما لنروى لك بيتاً ما هو في كل الروايات ، وأظنه مصنوعاً ، لأن فيه ما لم تيجر عادتك بمثله ، وهو قولك :

ابن القارح

وعمر بن درماء الهمام إذا غدا بصارمه يمشى كمشية قسوراً

: أَبَعَدَ اللهُ الْآخِرَ ، وإن نسبة مثل هذا إلى ، لأعده إحدى الوصمات .

امرؤ القيس

[أبو العلاء مفسراً] :

وإنما أنكر حذف الماء من ( قَسُورَة ) ، لأنه ليس بموضع حذف . وَقَلَّ ما يُصَابُ في أشعار العرب مثل ذلك . فأما قول القائل :

إن ابن حارث إن أُشْتَقَ لرؤيته أو أمتدحه ، فإن الناس قد علموا فليس من هذا النحو ، إذ كان التغيير إلى الأسماء الموضوعية ، أُسْرِعَ منه إلى الأسماء التي هي نكرات ، إذ كانت النكرة أصلاً في الباب .

( ٣١٣ - ٣٢٢ ) غفران

\* \* \*

## مشهد مع عنترة العيسى

ابن القارح ، وهو ينظر فإذا ، عنترة العيسى ، متلدد في السعير :

: مالك يا أخوا عيس ؟ كأنك لم تنطق بقولك :

ولقد شربت من المدامة بعدما ركذ المهاجر ، بالمشوفِ المُعلمِ  
بزجاجة صفراء ذات أسيرة قُوت بأزهر في الشمال مُقدم  
وإني إذا ذكرت قولك :

« هل غادر الشعراء من متردم »

لأقول : إنما قيل ذلك وديوان الشعر قليل محفوظ . فأما الآن فقد كثرت  
على الصائد ضياب . ولو سمعت ما قيل بعد مبعث النبي ﷺ لعبتت نفسك  
على ما قلت ، وعلمت أن الأمر كما قال « حبيب بن أوس » :

فلو كان يفتنى الشعرُ أفناه ما قرت حياضك منه في العصور الذواهب  
ولكنه صوبُ العقول إذا انجلت سحابُ منه أعقيت بسحابِ

: وما حبيبيكم هذا ؟

عنترة

: شاعر ظهر في الإسلام .

ابن القارح

- وينشده شيئا من نظمه -

: أما الأصل فعربي ، وأما الفرع فنطق به غيبى . وليس هذا المذهب على  
ما تعرف قبائل العرب .

عنترة

: إنما يُنكر عليه المستعار . وقد جاءت العارية في أشعار كثير من  
المتقدمين ، إلا أنها لا تجتمع كاجتماعها فيما نظمه « حبيب بن  
أوس » .

ثم يسأل عنترة : فما أردت بالمشوف المعلم ؟ الدينار ، أم الرداء ؟

: أى الوجهين أردت ، فهو حسن ولا ينتقض .

عنترة

: لقد شقَّ علىَّ دخولُ مثلك إلى الجحيم . وكأنَّ أذنى مُصنِعةٍ إلى قينات  
« الفسطاط » وهى تغرد بقولك :

ابن القارح

أَمِنْ سُمِّيَّةِ دَمْعِ الْعَيْنِ تَذْرِيفُ ؟      لَوْ أَنَّ ذَا مِنْكَ قَبْلَ الْيَوْمِ مَعْرُوفٌ  
تَجَلَّلْتَنِي إِذْ أَهْوَى الْعَصَا قَبْلِي      كَأَنَّهَا رَشَاءٌ فِي الْبَيْتِ مَطْرُوفٌ  
الْعَبْدُ عَيْدُكُمْ وَالْمَالُ مَالُكُمْ      فَهَلْ عَذَابُكَ عَنَى الْيَوْمَ مَصْرُوفٌ  
وَإِنِّي لِأَتَمَثَلُ بِقَوْلِكَ :

ولقد نزلت فلا تظني غيره      مني بمنزلة المُحَبِّ المَكْرَمِ  
ولقد وُقِّتَ في قولك : المُحَبِّ ، لأنك جئت باللفظ على ما يجب في  
« أحببت » ، وعامة الشعراء يقولون : أحببت ، فإذا صاروا إلى المفعول  
قالوا : محبوب . قال « زهير بن مسعود الضبي » :

واضحةُ الغرَّةِ مَحْبُوبَةٌ      والفرسُ الصالحُ مَحْبُوبٌ  
وقال بعض العلماء : لم يُسمع بـ « مُحَبَّبٍ » إلا في بيت عنترة . والذي قال :  
أحببت ، ليجب عليه أن يقول : مُحَبَّبٌ ، إلا أن العرب اختارت : أَحَبُّ ،  
في الفعل ، وقالت في المفعول : محبوب . وكان « سيبويه » ينشد هذا البيت  
بكسر الهمزة .

إِحْبَابٌ لِحَبِيبِهَا السُّودَانُ حَتَّى      إِحْبَابٌ لِحَبِيبِهَا سُودَ الْكِلَابِ  
فهذا على رأى من قال « مغيرة » ، فكسر الميم على معنى الإبتاع ، وليس  
هو عنده على : حبيت أحب . ويقال إن « أبا رجاء العطاردي » قرأ :  
﴿ فَاتَّبِعُونِي يُحْبِبْكُمُ اللَّهُ ﴾ <sup>(١)</sup> بفتح الياء ...  
ويتابع الشيخ الإملاء ، وعنترة صامت :

والباب فيما كان مضاعفاً متعدياً أن يجيء بالضم كقولك : عدت  
أعد ، ورددت أردد . وقد جاءت أشياء نوارد كقولهم : شددت الحبل أشدَّ  
وأشد ، ونممت الحديث وأنم . وعلت القوم أعل وأعل . وإذا كان غير  
متعد فالباب الكسر كقولهم : حلَّ عليه الدين يحل ، وجل الأمرُ يحل .  
والضم في التعدى أكثر من الكسر فيما كان متعدياً كقولهم : شح يشح  
ويشح : وشبَّ الفرس يشبُّ ويشيب ، وصح الأمرُ يصح ويصح ، وفتح  
الحية تفتح وتفتح ، وجمَّ الماء ويجم ، وجدَّ في الأمرُ يجدُّ ، ويجدُّ .. في  
حروف كثيرة .

( ٣٢٢ - ٣٢٧ ) .

(١) سورة آل عمران الآية ١٣ .

مشهد  
مع علقمة بن عبدة

ابن القارح ، ينظر فإذا « علقمة بن عبدة » فيقول :  
- أعزز على بمكانك ما أغنى عنك سمطا لؤلؤك - يعنى قصيدته التى على  
الباء :

• طحا بك قلباً فى الحسانِ طروبُ •  
والتى على الميم :

• هل ما علمت وما استودعت مكمومُ •  
فبالذى يقدر على تخليصك ، ما أردت بقولك :

فلا تعدلى بينى وبين مغمرٍ سقتك رَوَايا المزنِ حين تصوب  
وما القلب ، أم ما ذكرها ربيعةً يُخط لها من ثرمداء قليبُ  
أعنت بالقلب ، هذا الذى يُورد أم القبر؟ ولكل وجه حسن .

: إنك لتستضحك عابسا ... فعليك شغلك أيها السليم .

: لو شفعت لأحد أبيات صادقة ليس فيها ذكر الله سبحانه لشفعت لك أبياتك  
فى وصف النساء . أعنى قولك :

فإن تسألونى بالنساء فإننى بصير بأدواء النساء طيب  
إذا شاب رأس المرء أو قل ماله فليس له فى ودهن نصيب  
يردن ثراء المال حيث علمنه وشرخ الشباب عندهن عجيب

ولو صادفت منك راحة لسألتك عن قولك ... ( ٣٢٧ - ٣٢٩ )

وفى كل حى قد خبط بنعمة فحق لشاس من نذاك ذنوبُ

أهكذا نطقت بها طاءً مُشددةً ، أم قالها عربى سواك ؟ فقد يجوز أن يقول  
الشاعر الكلمة فغيرها عن تلك الحال الرواة .

ويتابع السؤال بعد السؤال ، وعلقمة لا يجيب ...

علقمة

ابن القارح

مشهد  
مع عمرو بن كلثوم

- ابن القارح ،  
متسائلا  
ابن القارح  
لعمر  
عمرو  
ابن القارح
- فليت شعري ما فعل عمرو بن كلثوم ؟ فيقال :  
ها هو ذا من تحك إن شئت أن تحاوره فحاوره .
- كيف أنت ايها المصطبح بصحن الغانية ، والمغتبِق من الدنيا الفانية ؟ لوددتُ  
أنك لم تساند في قولك :
- كأن متونهن متون غُدْرٍ تُصَفِّقُها الرياح إذا جَرَيْنَا
- إنك لقرير العين لا تشعر بما نحن فيه فاشغل نفسك بتمجيد الله واترك  
ما ذهب فإنه لا يعود . وأما ذكرك سنادى فإن الإخوة ليكونون ثلاثة  
أو أربعة ، ويكون فيهم الأعرج أو الأبخق فلا يُعابون بذلك ، فكيف إذا  
بلغوا المائة فى العدد ورهاقها فى المدد ؟
- أعزَّزَ علىَّ بأنك قُصِرْتَ على شربِ حميم ، وأُخِذْتَ بعملك الذميم ، من بعد  
ما كانت تُسبِّأُ لك القهوة من خصٍّ وغير خصٍّ ... وقالوا فى قولك :  
« سخينا » قولين : أحدهما أنه فعلنا من السخاء والنون نون المتكلمين .  
والآخر من الماء السخين ، لأن « الأندرين وقاصرين » كاتنا فى ذلك الزمن  
لرؤم ، ومن شأنهم أن يشربوا الخمر بالماء السخين فى صيف وشتاء .  
» وقد سئل بعض الأدباء « بمدينة السلام » عن قولك :
- فما وَجَدْتُ كوجدى أمُّ سَقْبٍ أضلته فرجعتُ الحنينا  
ولا شمطاء لم يترك شقاها لها من تسعة إلا جنينا
- هل يجوز نصب شمطاء ؟ فلم يجب بشيء . وذلك يجوز عندى من  
وجهين : أحدهما على إضمار فعلٍ دل عليه السامع معرفته به ، كأنك قلت :  
« ولا أذكر شمطاء » . أى أن حنينها شديد ، ويجوز أن يكون على قولك :  
« ولا تنس شمطاء » أو نحو ذلك من الأفعال ، وهذا كقولك : إن كعب  
ابن سامة جواد ولا حاتما ؛ أى : ولا أذكر « حاتما » ، أى أنه جواد عظيم  
الجود ، قد استغفيت عن ذكره باشتهاره . والآخر : أن يكون من ولاء المطر  
إذا سقاه السقيفة الثانية . أى : هذا الحنيز اتفق مع حنينى ، فكانه قد صار  
له ولياً . ويحتمل أن يكون من : ولى لى ، وقلب الباء على اللغة الطائية «  
( ٣٢٩ - ٣٣٢ ) .
- [ عمرو بن كلثوم لا يجيب بكلمة ] .

\* \* \*

مشهد

## مع الحارث الشكري

ابن القارح ينظر فإذا « الحارث الشكري » فيقول :

لقد أتعبت الرواة في تفسير قولك :

زَعَمُوا أَنَّ كُلَّ مَنْ ضَرَبَ الْعَيْدَ رَمَى مَوَالِنَا ، وَأَنَا الْوَلَاءُ

وما أحسبك أردت إلا العير ، الحمار .

ولقد شنت هذه الكلمة بالإقواء ، ويجوز أن تكون لغتك أن تقف على آخر البيت ساكنا ، وإذا فعلت ذلك اشتبه المطلق بالمقيد ، وصارت هذه القصيدة

مضافة إلى قول الراجز :

دَارٌ لِيْظَمِيَا وَأَيْنَ ظَمِيَا أَهْلَكْتَ أَمْ هِيَ بَيْنَ الْأَحْيَا ؟

وبعض الناس ينشد قولك :

فِعِشْنُ بِخَيْرٍ لَا يَضُرُّكَ النَّوْكَُ مَا أُعْطِيتَ جَدًّا

فيجمع بين تحريك الشين وحذف الياء من : عاش يعيش ، وذلك قليل رديء ، ومنه قول الآخر :

مَتَى تَشْتَعِي يَا أُمَّ عَثْمَانَ تَصْرَمِي أَوْذُنَكَ إِيدَانَ الْخَلِيطِ الْمُرَائِلِ

وإنما الكلام : متى تشائي ، لأن هذا الساكن إذا حُرِّك عاد الساكن المحذوف . ولقد أحسنت في قولك :

لَا تَكْسَعُ الشُّوْلُ بِأَغْبَارِهَا إِنْكَ لَا تَدْرِي مِنَ النَّاتِجِ

وقد كانوا في الجاهلية يعسكون ناقة الميت على قبره . ويزعمون أنه إذا نهض لحشره وجدها قد بُعثت له فَيَرَكِبُهَا ... وهيئات : بِلْ حُشِرُوا غُرَا حِفَاةَ غُرَا .. وتلك البليَّة التي ذكرت في قولك :

أَتَلَهَى بِهَا الْهَوَاجِزَ إِذْ كُلُّ (م) ابْنِ هَمٍّ بَلِيَّةٌ عَمِيَاءُ «

. ( ٣٣٢ - ٣٣٤ ) .

[ الحارث الشكري لا يجيب ]

\* \* \*

مشهد

## مع طرفة بن العبد

ويحمد ، ابن القارح - لسؤال « طرفة بن العبد »  
فيقول :

ابن القارح

: يا ابن أخي يا طرفة ، خفف الله عنك ، أتذكر قولك :  
كريم يُروى نفسه في حياته ستعلم إن مُتنا غداً أئنا الصدي  
وقولك :

أرى قبر نحامٍ بخيلٍ بماله كقبرِ عويٍّ في البطالة مُفسدٍ  
وقولك :

متى تأتي أصيحك كأساً رويةً وإن كنت عنها غانياً فاغنٍ وازددٍ

فكيف صبوحك الآن وغبوقك ؟ إني لأحسبهما حميماً .

وهذا البيت يتنازع فيه ، فينسبه إليك قوم ، وينسبه آخرون إلى « عدى بن  
زيد » وهو بكلامك أشبه . والبيت :

وأصفرَ مضبوحٍ نظرت حويره على النار واستودعته كفَّ مُجمدٍ  
وشدَّ ما اختلف النحاة في قولك :

ألا أيهاذا الزاجري أحضر الوغى وأن أشهد اللذات، هل أنت مخلدى

وأما « سيويه » فيكره نصب « أحضر » لأنه يعتقد أن عوامل الأفعال

لا تُضمر ، وكان الكوفيون ينصبون « أحضر » بالحرف المقدر ، ويقوى

ذلك : « وأن أشهد اللذات » فجئت بـ : أن ، وليس هذا بأبعد من قوله :

مثنائيم ليسوا مصلحين قبيلةً ولا ناعب إلا بينين، غرائها

وقد حكى « المازني » ، أنه سمع « قطرباً » يحكى عن بعض العرب نصب

« أحضر » .

ولقد جئت بأعجوبة في قولك :

لو كان في أملاكنا ملكٌ يعصير فينا ، كالذى تعصير

لاجتبتُ صحنى العراق على حرفِ أمون ، ذفها أزور

متعنى يوم الرحيل بها عود تتقاه القِدادح ، يسر

ولكنك سلكت مسالك العرب ، فجئت بقرى كلمة المرقش - الأكبر - :

هل بالديار أن تجيب صمم لو كان حياً ناطقاً كلم

وقول « الأعشى » : « أقصر فكلُّ طالبٍ سيمل »

على أن مرقشا خلط في كلمته فقال :  
ماذا علينا أن غزا مَلِكٌ من آلِ جَفَنَةَ ظالمٌ مرغمٌ

وهذا خروجٌ عما ذهب إليه « الخليل » .

ولقد كثرت في أمرِك أقاويلُ الناس : فمنهم من يزعم أنك في مُلكِ  
« النعمان » اعتقلتَ ، وقال قوم : بل الذى فعل به ما فعل « عمرو بن  
هند » .

لو لم يكن لك أثر في العاجلة إلا قصيدتك التى على الدال - يعنى المعلقة -  
لكنت أبقيت أثرا حسنا .

طرفة  
: وددت أنى لسم أنطق مصراعا وهدمتُ فى الدار الزائلة إمرعا ،  
ودخلت الجنة ، وكيف لى بهدؤٍ وسكون ، أركن إليه بعض الركون  
﴿وأما القاسطون فكانوا لجهنم حطابا﴾<sup>(١)</sup> ٣٣٤ - ٣٣٩ .

\* \* \*

(١) سورة الجن الآية ١٥ .

## مشهد مع أوس بن حجر

[أبو العلاء ، ممهّداً ]

ويلفتُ عنقه يتأمل ، فإذا هو « بأوس بن حجر » .  
يا أوس ، إن أصحابك لا يجيبون السائل ، فهل لي عندك من جواب ؟ فإنّي  
أريد أن أسألك عن أبيات في قصيدتك التي أولها :

هل عاجلٌ من متاع الحىّ منظور أم بيتٌ دومةٌ بعد الوصل مهجور  
- تُروى كذلك في قصيدة « النابغة » الذبياني - التي أولها :

ودّع أمامةً والتوديعُ تعذيرٌ وما وداعك من قفّت به العيرُ  
وكلاهما معدود في الفحول ، فعلى أىّ شيء يُحمل ذلك ؟

قد بلغنى أن « نابغة بنى ذبيان » في الجنة ، فأسأله عما بدا لك فلعله  
يخبرك ، فإنه أجدر بأن يعي هذه الأشياء ، أما أنا فقد ذهلت : نازت توقد ،  
وينان يُعقد . إذا غلب على الظلم رُفِعَ لى شيء كالنهر ، فإذا اغترفت منه  
لأشرب ، وجدته سعيراً مضطرباً ، فليتني كنتُ « ذرمًا » - وهو الذى  
يقال فيه : أودى درم<sup>(١)</sup> .

إنما أردت أن آخذ عنك هذه الألفاظ ، فأتحفَ بها أهلَ الجنة فأقول : قال  
لى أوس ، وأخبرنى أبو شريح .

وكان فى عزمى أن أسألك عما حكاه « سيبويه » فى قولك :

• تواهقُ رجلاها يده •<sup>(٢)</sup>

فإنى لا أختار أن تُرفَعَ الرجلان واليدان ، ولم تدعُ إلى ذلك ضرورة ، لأنك  
لو قلت :

• تواهقُ رجلها يده • لم يختل الوزن ولعلك ، إن صحَّ قولك لذلك ، أن  
تكون طلبت المشاكهة . وهذا المذهب يقوى إذا روى : • يداها • بالإضافة  
إلى المؤنث ، فأما فى حال الإضافة إلى ضمير المذكر فلا قوة له .  
وإنه لكاره قولك :

• والخيل خارجة من القسطال •

أخرجت الاسم إلى مثال قليل ، لأن ( فعلا ) لم يجى فى غير المضاعف ..  
وقد حكى : ناقة بها خزعال ، أى ظلع ( ٣٣٩ - ٣٤٢ ) .

(١) هو : درم الشيباني ، طلبه النعمان بن المنذر وجعل لمن يأتيه به جائزة ، فأدركه قوم فمات فى أيديهم  
قبل أن يبلغوا به النعمان . فقيل : أودى درم . وضرب به المثل .

(٢) البيت من شواهد سيبويه . انظر الشرح فى (رسالة الغفران) هامش ص ٣٤١ ذخائر .

## مشهد

مع الأخطل التغلبي  
- وإبليس يدافع عنه -

[أبو العلاء ، ممهلاً ] :

وينظر الشيخ ، فإذا هو برجل يتضور . فيقول :  
من هذا ؟ فيقال : الأخطل التغلبي .

ابن القارح : ما زالت صفتك للخمر ، حتى غادرتك أكلاً للحجر . كم طربت الساداتُ  
على قولك :

أناخوا فجرُّوا شاصياتٍ كأنها رجالٌ من السودان لم يتسرُّلوا  
فقلت اصبِحوني لا أبا لأبيكمُ وما وضعوا الأثقال إلا ليفعلوا  
فصبوا عُقارا في الإناء كأنها إذا لحوها جذوة تتأكل  
وجاءوا ببيسانية هي بعدما يعلُّ بها الساقى الذُّ وأسهل  
تمرُّ بها الأيدي سنيحا وبارحا وتوضَعُ بـ (اللهم) حَيٌّ ، وتُحْمَلُ  
فتوقف أحيانا فيفصل بيننا غناء مغن أو شواء مُرعبل  
فلذتُ لمرتاح وطابتُ لشارب وراجعتني منها مراحٌ وأخيلُ  
تدب ديبا في العظام كأنه ديب نمال في نفا يتهيلُ  
فقلت اقتلوها عنكم بمزاجها وحبُّ بها مقتولة حين تقتل

ابن الأخطل : إني جررتُ الذارع ولقيتُ الدارع ، وهجرتُ الآبدة ، ورجوتُ أن تُدعى  
النفسُ العابدة ، ولكن أبت الأفضية .

ابن القارح : أخطأتُ في أمرين : جاء الإسلام ولم تدخل فيه ، ولزمتُ أخلاق سفيه ،  
وعاشرت « يزيد بن معاوية » ، وأطعت نفسك الغاوية ، وآثرت ما فنى على  
باق ، فكيف لك بالإباق ؟

ابن الأخطل ، وهو يزفر زفرة تعجب لها الزبانية :

أه على أيام « يزيد » ، أسوف عنده عنبرا ، وأمزح معه مزح خليل ،  
فيحتملني احتمال الجليل ، وكم ألسنى من موشى ، أسجبه في البكرة  
أو العشى . وكأني بالقيان الصادحة بين يديه تُغنيهِ بقوله :

ولها « بالماطرون » إذا أنفذ النملُ الذي جمعا  
 خلفة حتى إذا ظهرت سكنت من « جَلَقِي » يبعًا  
 في قباب حول دَسْكَرَة حولها الزيتون قد ينعا  
 وقتت للبدر ترقبه فإذا بالبدر قد طلعا  
 ولقد فاكهته في بعض الأيام وأنا سكرانُ فقلت :  
 إِسْلَمَ سلمت أبا خالد وحياك ربك بالعنقرُ  
 أكلت اللدجاج فأفنيتهما فهل في الخنائيص من مغمز

فما زاد عن ابتسام ، واهتز للصلة اهتزاز الحسام .  
 : من ثم أتيت . أما علمت أن هذا الرجل عاند ، وفي جبال المعصية ساند ؟  
 فعلام اطلعت من مذهبه : أكان موحدًا ، أم وجدته ملحدا ؟  
 : كانت تعجبه هذه الأبيات :

ابن القارح

الأخطل

أخالد هاتى خبرينى وأعلنى حديثك ، إني لا أُسِرُّ التناجيا  
 حديثَ أبى سُفْيَانِ لما سما بها إلى أحدٍ حتى أقام البواكيا  
 وكيف بغى أمرًا « على » ففاته وأورثه الجد السعيد « معاويا »  
 وقومى فعُلِّينى على ذاك قهوةً تحلبها العيسى كرمًا شاميا  
 : عليك البهلة ! قد ذهلت الشعراء من أهل الجنة والنار عن المدح والنسيب ،  
 وما شُدِّهت عن كُفْرِكَ ولا إساءَتِكَ .

ابن القارح

إيليس ، يسمع ذلك الخطاب فيقول للزبانية :

- ما رأيت أعجز منكم إخوان مالك .

: كيف زعمت ذلك يا أبا مرة ؟

الزبانية

إيليس ، مشيرًا إلى ابن القارح : ألا تسمعون هذا المتكلم بما لا يعنيه ؟ قد شغلكم وشغل  
 غيركم عما هو فيه : فلو أن فيكم صاحبَ نحيزة قوية ، لوثب وثبة حتى يلحق  
 به فيجذبه إلى سقر .

: لم تصنع شيئًا يا أبا زوبعة ، ليس لنا على أهل الجنة سبيل .

الزبانية

ابن القارح يشتم إيليس ويلعنه ويظهر الشماتة به .  
 إيليس ، لابن القارح : ألم تُنْهوا عن الشمات يابنى آدم ؟ ولكنكم بحمد الله ما زجرتم عن  
 شيء إلا وركبتموه .

: أنت بدأت آدم بالشماتة والبادئ أظلم .

ابن القارح

ثم يعود إلى كلام « الأخطل » فيقول :

- أنت القائل هذه الآيات ؟ :

ولستُ بصائم رمضان طوعاً  
ولستُ بآكل لحم الأضاحي  
[وينشده بقية الآيات ] (١)

الأخطل : أجل ، وإنى لنادم ، وهل أغنت الندامة عن أخى كُتْع ؟  
( ٣٤٥ - ٣٥٠ ) .

\* \* \*

---

(١) تجدها في رسالة الغفران : ٣٥٠ ط ١٠ ذخائر .

## مشهد

### مع مهلهل التغلبي

[أبو العلاء ، ممهلاً ] :

وَيَمَلُّ الشَّيْخُ مِنْ خُطَابِ أَهْلِ النَّارِ . فَيَنْصَرِفُ إِلَى قَصْرِهِ الْمَشِيدِ  
بِالْجَنَّةِ ، فَإِذَا صَارَ عَلَى بُعْدِ مِيلٍ أَوْ مِيلَيْنِ ، ذَكَرَ أَنَّهُ مَا سَأَلَ عَنْ  
« مهلهل التغلبي » وَلَا عَنْ الْمَرْقَشِيِّ ، وَأَنَّهُ أَغْفَلَ « الشَّنْفَرِيَّ »  
وَتَأَبَّطَ شَرًّا ..

ابن القارح : منادياً وقد رجع على أدراجِه : أين عدى بن ربيعة ؟

خزنة النار : زِدْ فِي الْبَيَانِ .

ابن القارح : الذي يستشهد النحويون بقوله :

ضربت صدرها إلى رقات يا عديا لقد وقتك الأواقي  
وقد استشهدوا له بأشياء كثيرة ( وينشد بعضها ) .

خزنة النار : إنك لتعرف صاحبك بأمر لا معرفة عندنا منه : ما النحويون ؟  
وما الاستشهاد ؟ وما هذا الهذيان ؟ نحن خزنة النار ، فبين غرضك تجب  
إليه .

ابن القارح : أريد المعروف بمهلهل التغلبي ، أخي كليب وائل .

خزنة النار : ها هو ذا يسمع حوارك فقل ما تشاء .

ابن القارح لمهلهل : يا عدى بن ربيعة ، أعزز على بولوجك هذا المولج ! لو لم آسف عليك  
إلا لأجل قصيدتك التي أولها :

أليتنا بندي حُسمٍ أئيرى إذا أنت انقضيت فلا تحورى  
لكانت جديرة أن تطيل الأسف عليك .

وقد كنت إذا أنشدت أبياتك في ابنتك المروجة في « جنب » تغرورق من  
الحزن عيناى<sup>(١)</sup> .

(١) يشير أبو العلاء إلى قول مهلهل في ابنته :

أخت بنى المالكين من جشم  
« جنب » وكان الحياء من آدم  
يفنون من عيلة ولا عدم

عز على تغلب الذي لقيت  
أنكحها فقلها الأراقم في  
ليسوا بأكفائنا الكرام ولا

وجنب : حى وضيع من أحياء مذحج . .

فأخبرني لم سُميت مهلهلاً؟ فقد قيل إنك سميت بذلك لأنك أول من هلهل الشعر، أي رققه .

مهلهل

: إن الكذب لكثير . وإنما كان لي أخ يقال له « امرؤ القيس » - بن ربيعة - فأغار علينا « زهير بن جناب الكلبي » ، فتبعه أخي في زرافة من قومه ، فقال في ذلك :

لما تَوَقَّلَ فِي الْكِرَاعِ هَجِينَهُمْ هَلَهَلْتُ أَثَارَ مَالِكَا أَوْ صَنِيلَا  
وَكَانَهُ بَازًا عَلْتَهُ كَبْرَةً يَهْدِي بِشَكْنِهِ الرَّعِيلَ الْأَوْلَا

- هلهلت : أى قاربت ، ويقال : توقفت . ويعنى بالمهجين : زهير بن جناب - فسُمى « مهلهلاً » . فلما هلك شُبهت به فقيل لي : مهلهل .

: الآن شفيت صدرى بحقيقة اليقين . فأخبرني عن هذا البيت الذى يُروى لك :

أرْعَدُوا سَاعَةَ الْمِيْجَاجِ وَأُبْرِقْ سَنَا كَمَا تُوعِدُ الْفُحُولُ الْفُحُولَا  
فَإِنَّ « الْأَصْمَعَى » كَانَ يُنْكِرُهُ وَيَقُولُ إِنَّهُ مَوْلَدٌ ، وَكَانَ « أَبُو زَيْدٍ » يَسْتَشْهَدُ بِهِ وَيُثَبِّتُهُ .

: طال الأبدُ على بُدٍ . لقد نسيت ما قلت فى الدار العاجلة ، فما الذى أنكر منه ؟ .

مهلهل

: زعم الأصمعى أنه لا يقال أرعد وأبرق ، فى الوعيد ولا فى السحاب .  
: إن ذلك لخطأ من القول . وإن هذا البيت لم يقله إلا رجل من جذم الفصاحة ، إما أنا وإما سواى . فخذ به وأعرض عن قول السفهاء . ( ٣٥١ - ٣٥٥ ) .

ابن القارح

مهلهل

\* \* \*

[يتابع ابن القارح السؤال عن الشعراء : « المرقشين » ، و « الشنفرى » ، و « تابط شرا » . فيلقاهم واحداً بعد الآخر ، ويحاوهم فيما يشغل العلماء من أشعارهم وأخبارهم ، وقلَّ منهم من أجاب ] .  
وتنتهى رحلته إلى الجحيم .

\* \* \*

## الفصل الخامس

### عودة إلى الجنة

[ في الطريق إليها ]

- مع أيننا آدم .
- روضة الحيات .
- جنة الرُّجْز .
- ختام .

obbeikandi.com

## مشهد

### مع أينما آدم

[بعد رحلة الجحيم يعود ابن القارح إلى الجنة ، فيلقى في الطريق إليها أبانا آدم عليه السلام ] .

ابن القارح

يا أبانا ، صلى الله عليك ، قد روى لنا عنك شعراً منه قولك :  
نحن بنو الأرض وسكانها منها خلقنا واليهما نعود  
والسعد لا يلقى لأصحابه والنحن تمحوه ليل السعد  
إن هذا القول حق ، وما نطقه إلا بعض الحكماء . ولكنني لم أسمع به حتى  
الساعة .

آدم

ابن القارح

فلعلك يا أبانا قلته ثم نسيت ، فقد علمت أن النسيان متسرع إليك .  
وحسبك شاهداً على ذلك الآية المتلوة في القرآن الكريم : ﴿ ولقد عهدنا إلى  
آدم من قبل فَنَسِيَ ولم نجد له عزماً ﴾ سورة طه الآية ١١٥ .

وقد زعم بعض العلماء أنك إنما سُميت إنساناً لنسيانك . واحتج على ذلك  
بقولهم في التصغير : أنيسيان ؛ وفي الجمع أناسي . وقد روى أن الإنسان  
من النسيان ، عن « ابن عباس » ، وقال « الطائي » - أبو تمام :

لا تَسِينُ تلك العهود وإنما سَمِيَتْ إنساناً لأنك ناس

وقرأ بعضهم : ﴿ ثم أفيضوا من حيث أفاض الناس ﴾ <sup>(١)</sup> بكسر السين ،  
يريد : الناسي ، فحذف الياء كما حذفت في قوله تعالى : ﴿ سَوَاءٌ الْعَاكِفُ  
فِيهِ وَالْبَادِ ﴾ <sup>(٢)</sup> . فأما البصريون فيعتقدون أن الإنسان من الإنس ، وأن قولهم  
في التصغير : أنيسيان ، شاذ ؛ وقولهم في الجمع : أناسي ! أصله أناسين ،  
فأبدلت الياء من النون . والقول الأول أحسن .

آدم

: أبيتُم إلا عقوراً وأذبة ! إنما كنت أتكلم بالعربية وأنا في الجنة ، فلما هبطتُ  
إلى الأرض نقل لساني إلى السريانية . فلم أنطق بغيرها إلى أن هلكتُ ،  
فلما ردني الله ، سبحانه وتعالى ، إلى الجنة ، عادت على العربية . فأى حين  
نظمتُ هذا الشعر : في العاجلة أم الآجلة ؟ والذي قال ذلك يجب أن يكون  
قاله وهو في الدار الماكرة ، ألا ترى قوله : « منها خلقنا واليهما نعود » فكيف  
أقول هذا المقال ولساني سرياني ؟ وأما الجنة قبل أن أخرج منها ، فلم أكن

(١) من سورة البقرة الآية : ١٩٩ . وقراءة الجمهور برفع الناس .

(٢) من سورة الحج الآية : ٢٥ .

أدرى بالموت فيها ، وأنه مما حُكِمَ به على العباد ... وأما بعد رجوعى إليها ، فلا معنى لقولى : \* وإليها نعود \* لأنه كذب لا محالة ، ونحن معاشر أهل الجنة خالدون مخلدون .

ابن القارح

: إن بعض أهل السير يزعم أن هذا الشعر وجدته « يعرُبُ » فى متقدم الصحف بالسريانية ، فنقله إلى لسانه ، وهذا لا يمتنع أن يكون .  
وكذلك يروون لك ، صلى الله عليك ، لما قتل « قابيلُ » « هابيلُ » :  
تَغَيَّرَتِ الْبِلَادُ وَمِنْ عَلَيْهَا فَوْجُهُ الْأَرْضِ مَغْبِرٌ قَبِيحٌ  
وَأُودَى رُبْعُ أَهْلِيهِمَا فَبَانُوا وَغَوَدَ فِي الثَّرَى الْوَجْهُ الْمَلِيحُ  
وَبَعْضُهُمْ يَنْشُدُ : \* وَزَالَ بِشَاشَةُ الْوَجْهِ الْمَلِيحِ \* عَلَى الْإِقْوَاءِ .  
وفى حكاية معناه ما أذكرُ ، أن رجلا من بعض ولدك يعرف بابن ذرید ،  
أنشد هذا الشعرَ وكانت روايته :

\* وَزَالَ بِشَاشَةُ الْوَجْهِ الْمَلِيحِ \*

فقال أول ما قال : أقوى . وكان فى المجلس « أبو سعيد السيرافى » فقال :  
يجوز أن يكون قال :

\* وَزَالَ بِشَاشَةُ الْوَجْهِ الْمَلِيحِ \*

بنصب \* بشاشة \* على التمييز ، وبجذف التنوين لالتقاء الساكنين ...  
- قلت : هذا الوجه الذى قاله « أبو سعيد » ، شرٌّ من إقواءٍ عشرَ مراتٍ  
فى القصيدة الواحدة .

: أعزُّ علىَّ بكم معشرُ أبنائى<sup>(١)</sup> إنكم فى الضلالة متهوكون ، آليت ما نطقْتُ  
هذا النظمَ ولا نطقَ فى عصرى ، وإنما ينظمه بعض الفارغين ، فلا حول  
ولا قوة إلا بالله ! كذبتهم على خالقكم وربكم ، ثم على آدم أبيكم ، ثم على  
حواء أمكم . وكذب بعضكم على بعض ، ومآلكم فى ذلك إلى الأرض .  
( ٣٦٠ - ٣٦٤ ) .

آدم

(١) تصغير : أبنائى .

مشهد

## فى روضة الحيات

يستأنف ابن القارح سيره ، ويضرب سائرا فى الفردوس ، فإذا هو بروضة فيها حيات ، يعجب لوجودها فى الجنة . فتنطق إحداها وتقول إنها الحية « ذات الصفا » التى حكى النابغة الذبياني قصتها فى شعره - وتنشد القصيدة - وإذا حية أخرى فقيهة بالعربية ، عالمة بالقراءات ، كانت تسكن فى بيت « الحسن البصرى » ، فسمعته يتلو القرآن ليلاً ، فحفظته كله منه . فلما مات انتقلت إلى جدار فى دار « أبى عمرو بن العلاء » فرغبت عن حروف من قراءة « الحسن البصرى » ، ثم انتقلت إلى الكوفة فأقامت فى جوار « حمزة بن حبيب » فسمعته يقرأ بأشياء ينكرها عليه أصحاب العربية .

وتدعوه هذه الحية - بعد حوار طويل فى القراءات - إلى الإقامة معها ، وتغريه بأنها سوف تمتعه . فيُدعَر منها ، وينطلق فى غيطان الجنة .  
( ٣٦٤ - ٣٧٢ ) .

## مشهد

### فى جنة الرُّجَز

[أبو العلاء ، مههدا ] :

· ويمر بأبيات ليس لها سموقُ أبيات الجنة . فيسأل عنها فيقال : هذه جنة الرجز ، يكون فيها « أغلب بنى عجل ، والعجاج ، ورؤية ، وأبو النجم ، وحميد الأرقط ، وعذافر بن أوس ، وأبو نخيلة » وكل من غُفِر له من الرجاز .

ابن القارح ، لهم جميعا : تبارك العزيز الوهاب . لقد صدق الحديث المروى : « إن الله يحب معالى الأمور ويكره سفاسفها » .

وإن الرجز لمن سفاسف القريض . قصرتم أيها نفر فقصر بكم . ثم يقول لرؤية ، وقد عرض له :

ثم لرؤية : يا أبا الجحاف ، ما كان أكلفك بقوافٍ ليست بالمعجبة : تصنع رجزاً على الغين ، ورجزاً على الطاء ، وعلى الظاء ، وعلى غير ذلك من الحروف النافرة ، ولم تكن صاحب مثلٍ مذكور ، ولا لفظٍ يُستحسن عذب .

روية ، مغضبا : إلى تقول هذا ، وعنى أخذ « الخليل » وكذلك « أبو عمرو بن العلاء » وقد غبرت فى الدار السائفة تفتخر باللفظة تقع إليك مما نقله أولئك - الرواة - عنى وعن أشباهى ؟ .

ابن القارح : لو سبك رجزك ورجز أبيك - العجاج - لم تخرج منه قصيدة مستحسنة . ولقد بلغت أن « أبا مسلم » كلمك بكلام فيه « ابنُ ثأداء » - أى أمة - فلم تعرفها حتى سألت عنها بالحقى . ولقد كنت تأخذ جوائز الملوك بغير استحقاق . وإن غيرك أولى بالأعطية والصلوات .

روية : أليس رئيسكم فى القديم والذى رجعت إليه المقاييس ، كان يستشهد بقولى ويجعلنى له كالإمام ؟ .

ابن القارح : لا فخر لك أن استشهد بكلامك ، فقد وجدناهم يستشهدون بكلام أمة وكعاء وكم روى النحاة عن طفل ماله فى الأدب من كفل .

روية : أجمت لخصامنا فى هذا المنزل ؟ فامض لطبتك ، فقد أخذت بكلامنا ما شاء الله .

ابن القارح : أقسمت ما يصلح كلامكم للثناء ، ولا يفضل عن الهناء - أى القطران -

تصكون مسامع المتدح بالجدل ، وإنما يطرب إلى المندل . ومتى خرجتم  
عن صفةِ جملِ ترون له من طولِ العملِ ، إلى صفةِ فرسٍ ساجحٍ ، أو كلبٍ  
للقنصِ ناجحٍ ، فإنكم غير الراشدين .

روية  
: إن الله سبحانه قال : ﴿ يتنازعون فيها كأساً لا لغو فيها ولا تأثيم ﴾<sup>(١)</sup> ، وإن  
كلامك لمن اللغو .  
« فإذا طالت المخاطبة بينه وبين رؤية ، سمع « العجاجُ » فجاء يسأل المحاجة  
بينهما » .

. (٣٧٦ - ٣٧٣)

\* \* \*

---

(١) سورة الطور الآية ٢٣ .

## المشهد الختامي العودة إلى الفردوس

[أبو العلاء : يختم الرحلة ] :

ويذكر ، أذكره الله بالصالحات ، ما كان يلحق أنا الندام من فتور في  
الجسد من المدام ، فيختار أن يعرض له ذلك من غير أن ينزف له لب . فإذا  
هو يخال في العظام ديبب نمل ، فيترنم بقول « إياس بن الأرت » :  
أعاذل لو شربت الخمر حتى يظل لكل أتملة ديبب  
إذن لعذرتني وعلمت أتى لما أنفقت من مالى مصيب

ويتكىء على مفرش من السندس ، ويأمر الحوار  
العين أن يحملن ذلك المقرش فيضعنه على سرير  
من سرر أهل الجنة ، وإنما هو زبرجد  
أو عسجد ... فيحمل على تلك الحال إلى محله  
المشيد بدار الخلود ، فكلما مرَّ بشجرة نضحته  
أغصانها بماء الورد ، قد خلط بماء الكافور ،  
وبمسك ما جئى من دماء الفور ، بل هو بتقدير  
الله الكريم . وتناديه الثمرات من كل أوب ، وهو  
مستلق على الظهر : هل لك يا أبا الحسن هل  
لك ؟ فإذا أراد عنقودًا من العنب أو غيره ،  
انقضب من الشجرة بمشيئة الله وحملته القدرة إلى  
فيه (١) ، وأهل الجنة يلقونه بأصناف التحية .  
﴿وآخر دعواهم أن الحمد لله رب العالمين﴾ .  
ولا يزال كذلك أبدًا سرمدًا ، ناعمًا في الوقت  
المتناول منعمًا .

( ٣٧٧ - ٣٧٩ ) - غفران

\*\*\*

(١) بمثل هذا أو قريب منه ، تأول عدد من المفسرين آية الحاقة : ﴿في جنة عالية . قطوفها دانية﴾ وآية  
الدهر : ﴿ودانية عليهم ظلالها وذلقت قطوفها تذليلًا﴾ .

يرخى الستار ، ثم يرفع على مشهد أبي العلاء فى مجلسه المهيب  
على حصر بداره المتواضعة بمعرة النعمان من أعمال حلب ،  
ومن حوله أصحابه وتلاميذه يصغون إليه وهو يملئ عليهم رده  
على ما جاء فى رسالة ابن القارح جملة جملة وفقرة فقرة ، بعد  
أن طاف به فى رحلته إلى العالم الآخر كما تمثله ومثله : مُشخصاً  
فى رسالة الغفران ، قبل أن يبدأ فى الرد على ما جاء فى رسالة  
ابن القارح .

\* \* \*

## خاتمة

وبعدُ ، فلست بحيث أتصور ، أن أبا العلاء نفسه قد اتجه بالغفران إلى قصدِ العرض التمثيلي ، أو خطره له على بالٍ إمكانٍ إخراج قصته على المسرح الذى لم يكن لعصره ولا بيئته عهدٌ به ، فيما نعلم .

وقد أرى أن الغفران لا تصلح للعرض على مسرح اليوم ، بموضوعها الدقيق ، ومادتها الصعبة التى لا يستوعبها غيرُ الخاصة من دارسى علوم العربية والإسلام ، وبُعقدتها الرمزية فى المعادلة الشاقة بين صوفية أبى العلاء وشهوانية ابن القارح ، وفى المأزق الحرج الذى يصور فيه أبو العلاء عالمه الآخر ، وهو يتقى مظنة التباسه بالحياة الآخرة فى عقيدتنا الدينية .

ثم إنى لا أرتاح إطلاقاً ، إلى تحميل نص رسالة الغفران مالا يحتمله من مفهومنا للفن المسرحى . وإنما الذى يعينى منها - كما قلتُ فى تقديمها - هو أن أضع فى تاريخنا الأدبى هذه الذخيرة لمحاولة فنية رائدة ، وأن أعترف بما غاب عنى حين درستُ رسالة الغفران منذ عشرين عاماً ، فلم يلفتنى منها سوى « التشخيص » من حيث هو ظاهرة أسلوبية لأبى العلاء فيها ، ثم حين راجعتها فى محاضراتى الجامعية ، بمصر والسودان ، فوقفتُ أمام لغز مقدمتها الثعبانية الموشحة بالسواد ، ولحمت من بعيد ، سمات هذا النص المسرحى فيها . وما أرانى بهذه الإضافة الجديدة قد قلت الكلمة الأخيرة فى الموضوع ، بل أوقن أن الأجيال بعدنا سوف تعيد النظر فيما قدمنا من دراسات ، وتقول فيها كلمتها : إضافة أو تعديلاً وتصحيحاً ، أو رفضاً ونسخاً .

وصدقت آية الله فىنا : ﴿ وما أوتيتُم من العلم إلا قليلاً ﴾ (١) .  
صدق الله العظيم .

(١) سورة الاسراء الآية ٨٥ .